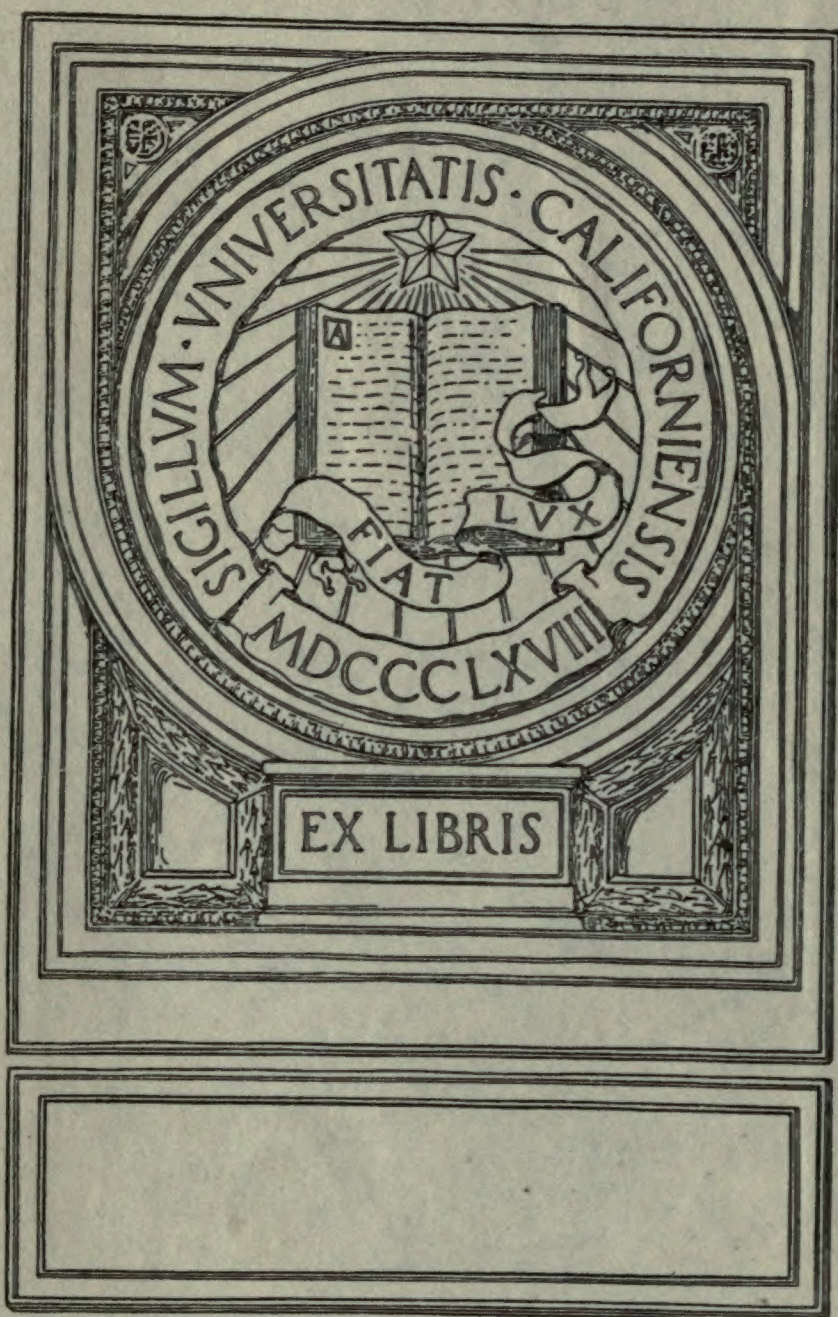


UC-NRLF



\$B 699 477









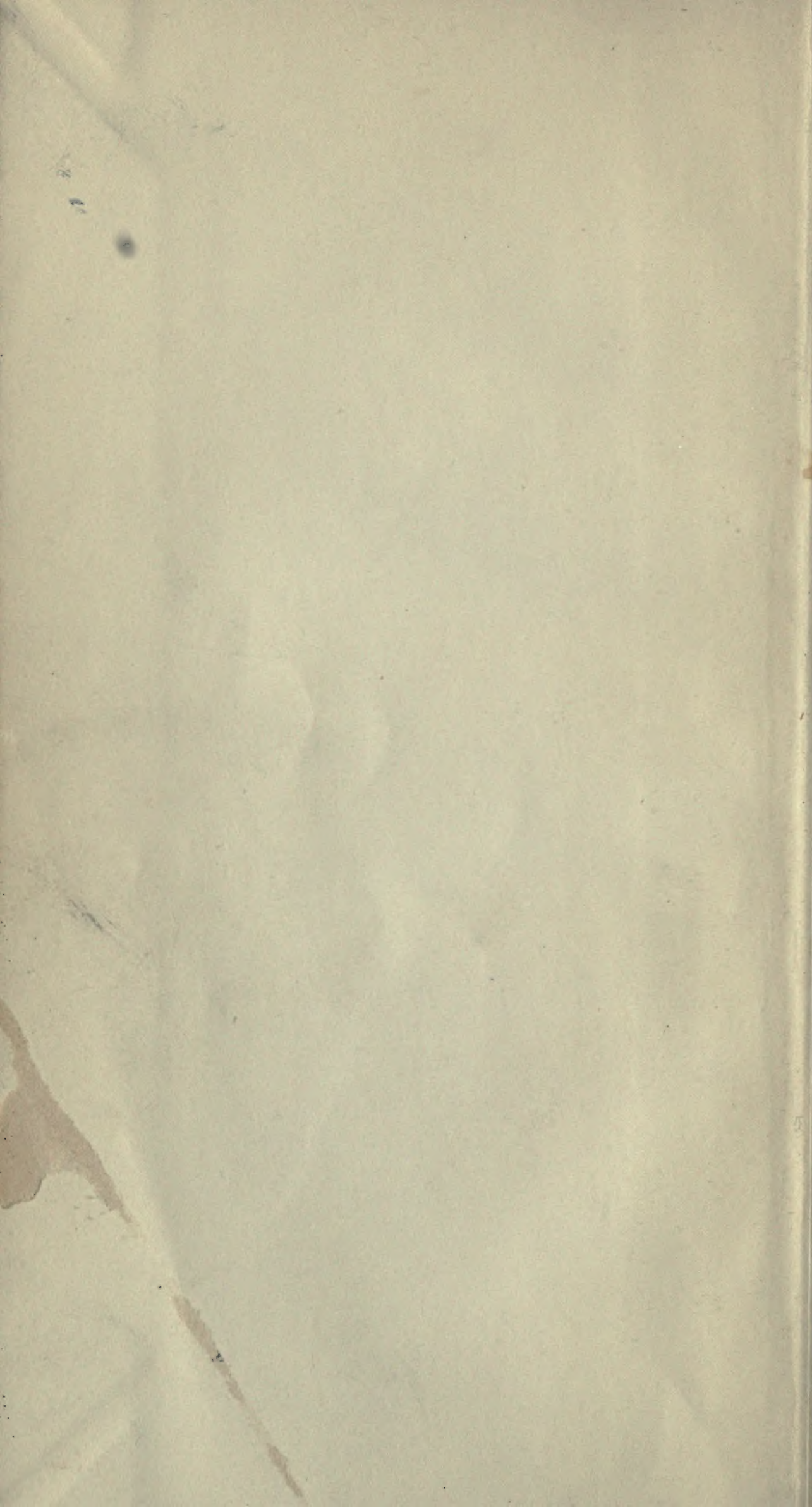










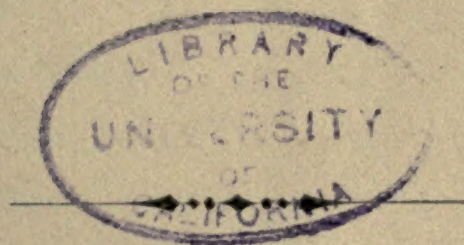




VOCABULARY  
—AND—  
PHRASE BOOK  
—IN—

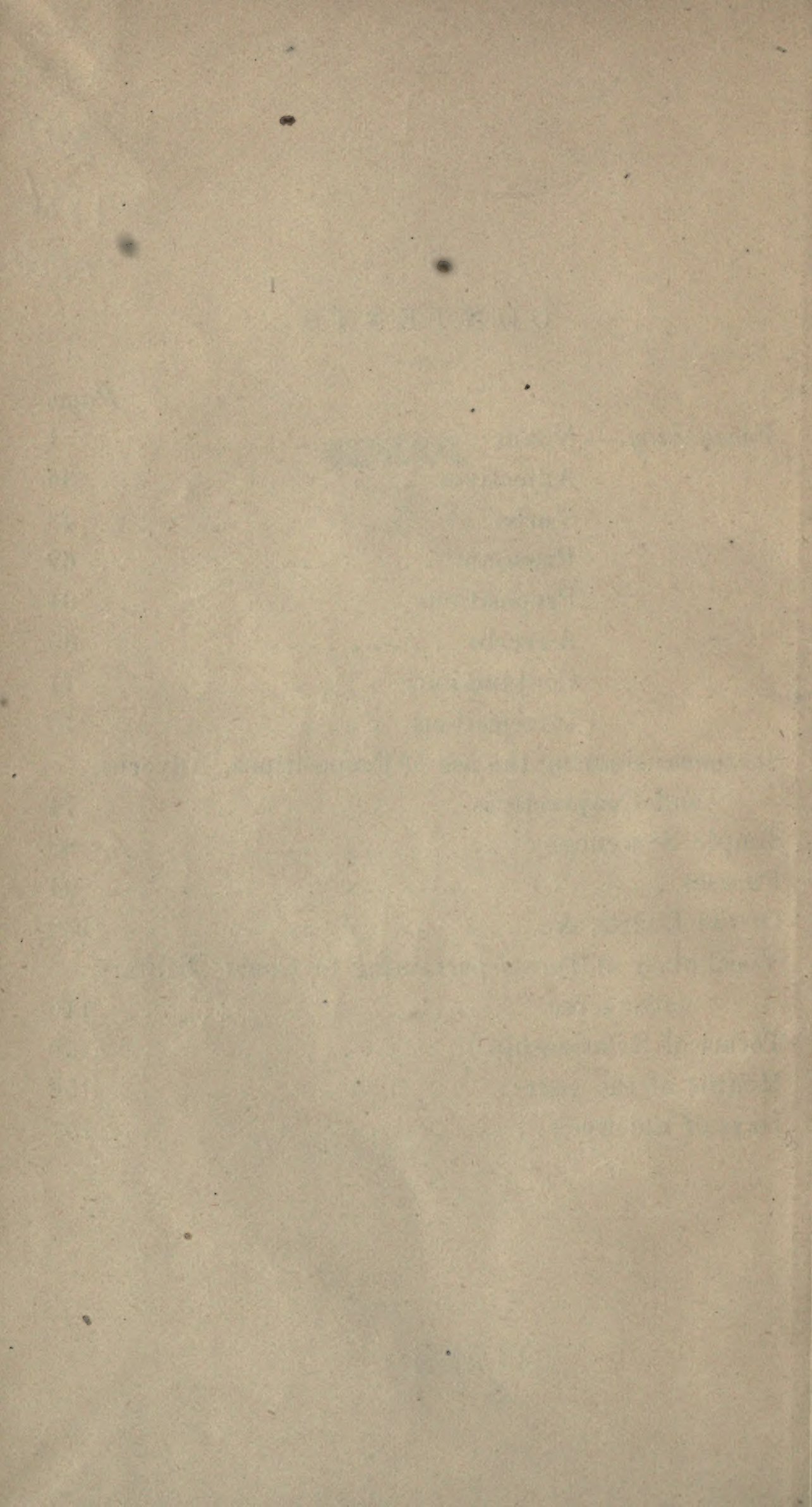
• ENGLISH AND BURMESE  
*phrase book.*  
BY REV. C. BENNETT.

Third Edition,  
Revised by M. H. Eveleth.



RANGOON :  
AMERICAN BAPTIST MISSION PRESS.  
F. D. PHINNEY, SUPT.  
1886.







# VOCABULARY.

## NOUNS.

A *Noun* is the name of a person, place, or thing. Any word which makes sense with *a*, *an*, or *the* before it, is a Noun.

Abode	နေရာ	Aim	ရွယ်ချက်
Abuse	ဆဲရေးခြင်း	Air	လေ
Abyss	အလွန်နက်သောချောက်	Alarm	ကြောက်လန့်စရာ
Ache	အကိုက်အခဲ	Ale	ဂျုံရည်
Acme	ထိပ်။ အထွဋ်	Alibi	အခြားတပါးမှာရှိသည်
Acorn	ဝက်သစ်ချွင်း		ကိုပြခြင်း
Acre	ဧက	Alien	တတိုင်း တပြည်နှင့်
Act	အမှု		ဆိုင်သောသူ
Actor	ဇာတ်သမား	Alley	လမ်းကြား
Adage	ရှေးလူဟောင်းတို့	Alloy	လောဟာညံ့
	စကားချက်	Alms	စွန့်ကြဲသောဥစ္စာ
Adder	မြေဆိုးတမျိုး	✓Aloes	မုတ်
Adept	လေ့ကျက်သောသူ	Altar	ယဇ်ပလ္လင်
Ado	အပန်းတကြီးပြုခြင်း	✓Alum	ကျောက်ချည်
Adult	အရွယ်သို့ရောက်သော	✓Amber	ပယင်း
	သူ	Amble	ဆင်ရံသွားခြင်း
Adz	တံစည်း	Amity	မိတ်ဆွေဖွဲ့ခြင်း
Affix	စကားပို	Angel	ကောင်းကင်တမန်
Agate	သင်္ဘောမဟူရာ	Anger	အမျက်
Age	အသက်အရွယ်	Angle	အထောင့်
Agent	ကိုယ်စား	Anil	ဇဲပင်
Agony	အပြင်းဆုံးသောဝေဒနာ	✓Anise	စမုန်စပါး
Ague	တုန်ဖျား	✓Ankle	ဖမုက်မိ



Anna	ဝဲ။ အန္နား	Asp	မြေဆိုးတမျိုး
Ant	ပရက်ဆိတ်	Ass	မြည်း
Anvil	ပေ	Aster	ပန်းပွင့်တမျိုး
Aorta	နှစ်လုံးထဲကထွက်သော သွေးကြောကြီး	Atlas	တိုင်းပြည်ပုံအစု
Ape	မျောက်မြီးတို	Atom	အဏုမြူ
Apex	အထွဋ်ဖျား	Auger	လွန်ပူကြီး
Apple	သစ်သေ့သီး	Aunt	အရီး
April	အာပြီလလ	Awe	ကြောက်ရွံ့စိုးသေခြင်း
Apron	ရှေ့ဖုံးခါးစည်း	Awl	စူး
Arbor	ပန်းနွယ်၊ သစ်ပင်ဖွဲ့ သောတဲအုံ	Axe	ပုဆိန်
Arc	စက်ဝိုင်းတခြမ်း	Axis	ဝင်ရိုး
Arch	ပေါင်းကူး	Axle	ဝင်ရိုး
Ardor	စိတ်အားကြီးခြင်း	Babe	အကလေး
Area	ပိုင်းခြားသောတလင်းပြင်	Babel	ရှုပ်ထွေးခြင်း
Areca	ကွမ်းပင်	Back	ကြော။ နောက်ဖေး
Arena	ပွဲခံ၍တိုက်ကြရာတ လင်းပြင်	Bacon	ဝက်သားခြောက်
Aries	မိဿရာသီ	Badge	အမှတ်အသား
Ark	သင်္ဘောတမျိုး	Bag	အိတ်
Arm	လက်ရုံး	Baker	မုန့်သည်
Armor	သံချပ်၊ ဗိုင်း၊ လွှားမှစ၍ အကွယ်အကာစု	Bale	အထုပ်
Arms	လက်နက်မျိုး	Balk	အကြံဉာဏ်ခြင်း
Army	ရဲမက်ဗိုလ်ခြေ	Ball	အလုံး။ အမြောက်ဆန်
Array	ခင်းပြီးသောအရာ	Balm	ရွှေးသော အပင်တမျိုး။ အနာကို သက်သာစေ တတ်သောဆေး
Arrow	မြှား	Ban	ကျော်ညာစေချက်။ ကျိန် ချက်
Arson	မနာလိုသော စိတ်နှင့် သူ အိမ်ကိုမီးရှို့ခြင်း	Band	ခါးစည်း။ ပတ်ထားသော ကြိုး
Art	အတတ်ပညာ	Bane	အဆိပ်။ တေးဖြစ်စေ တတ်သောအကြောင်း
Ash	သစ်ပင်တမျိုး	Bank	ကမ်းပါး။ မြေရိုး။
Ashes	ပြာ		ငွေတိုက်



Bar	ကန့်လန့်ကျင်	Bench	ထိုင်ခုံ
Barb	ငါးမျှားထစ်	Bend	အကွေး။ ထောင့်ကွေ့
Barge	သံဘန်ကြီးတမျိုး	Beryl	မြတမျိုး
Bark	သစ်ခွံ။ သစ်ခေါက်	Berry	အစေ့မျိုး
Barn	နွားခြံ။ တင်းကုတ်	Besom	တန်မြက်စည်း
Baron	ဗာရန်။ အင်္ဂလိတ်မူးမတ်တမျိုး	Best	အကောင်းဆုံး
Base	အခြေ။ အမြစ်	Bevel	တန်သားတမျိုး
Basin	အင်တုံ။ ရေအိုင်	Bible	သမ္မာကျမ်း
Basis	အခြေ။ အမြစ်	Bier	မြင်းဖောင်း
Bat	လင်းနှို့။ လင်းဆွဲ။ ဗလိတံ	Bight	ထောင့်ကွေ့ငယ်
Batch	တခါတည်းပေါင်းသောမုန့်	Bigot	ကိုယ် အယူကိုသာစွဲလမ်းသောသူ
Bath	ရေချိုးကန်	Bile	သည်းခြေရည်
Bazar	ဈေး	Bill	နှုတ်သီး။ စာရင်း
Bay	ပင်လယ်ထောင့်ကွေ့	Bin	စပါးကို
Beach	ကမ်းခြေသောင်ပြင်	Biped	ခြေနှစ်ချောင်းရှိသောသတ္တဝါ
Bead	ပုတီး	Bird	ငှက်
Beak	နှုတ်သီး	Birth	မွေးဖွားခြင်း
Beam	ထုပ်။ လျှောက်။ ရောင်ခြည်	Bison	ပြောင်
Bean	ပဲတမျိုး	Bit	အစအနု။ စူး
Bear	ဝက်ဝံ	Bitch	ခွေးမ
Beard	မုဆိတ်။ စပါးမြီး	Bits	ဖက်
Bed	အိပ်ရာ	Blade	ထားရွက်။ မြက်ရွက်
Bee	ပျား	Blame	အပြစ်တင်ခြင်း
Beech	သစ်ပင်တမျိုး	Blank	လပ်သောစက္ကူ။ ဟင်းလင်းသောအရာ
Beef	နွားသား	Blast	လေပုန်း။ မှုတ်သောအသံ
Beer	ကျံရည်	Blaze	မီးတောက်
Being	အဖြစ်	Blind	အကွယ်အကာ
Bell	ခေါင်းလောင်း	Bliss	ချမ်းသာ
Belly	ဝမ်း	Block	အတုံး။ နားသီးစက်။
Belt	ခါးစည်း		ထမ်းစာတာ



Blood	သွေး	Bound	အပိုင်းအခြား။ အခုန်
✓ Bloom	အပွင့်		အလွှား
Blot	အစွန်း။ မှင်ကွက်	Bourn	အပိုင်းအခြား
Bluff	ကမ်းစောက်	Bow	လေး
Blur	မှုန်သောအကွက်	Bowel	အအူ
Blush	မျက်နှာပျက်ခြင်း	Bowl	ပုကန်လုံး။ ဗလုံး
Board	ပျဉ်ပြား	Box	အစ်။ သစ်တာ
Boast	ဝါကြွားသောစကား	Boxer	လက်ပွေ့သတ်တတ်
Boat	လှေ		သောသူ
Body	ကိုယ်။ ခန္ဓာ	✓ Boy	လူကလေး
Bog	မိမ့်မြေကွက်	Brace	ပိုင်းကြား။ အစုံ
Boil	အနာမိမ်း	Brack	အစုတ်ကလေး
Bolt	ကန့်လန့်ကျင်	Brad	သံချွန်တမျိုး
Bomb	ဗုံးဆန်	Brag	ဝါကြွားသောသူ
Bond	စာချုပ်	Braid	ဝက်အူကျစ်သောအရာ
Bone	အရိုး	Brain	ဦးနှောက်။ ညာဏ်
Bonus	ဆု	Brake	မြိုစေးပျစ်။ ပိုက်ဆန်သင်
Book	စာ။ စာအုပ်		သောတန်ဆာ
Boom	ကြက်လျှာတိုင်။ ရေက	Bran	ဖွဲနို့
	တုပ်	Brand	မီးစ။ သံပူနှင့်ခတ်သော
Boon	သဒ္ဓါ၍ပေးသောလက်		တံဆိပ်
	ဆောင်	Brass	ကြေးဝါ
Boor	ကျေးတောသား	Brawl	ပြင်းထန်စွာသောအသံ
Boot	သားရေခြေစွပ်		နှင့်ရန်တွေခြင်း
Booth	တဲ။ ရုံ	Bread	မုန့်
Borax	လက်ခြား	Break	ကွဲရာ။ ပြတ်ခြင်း။ ပိုက်
Bore	ဒီလုံး	Breed	အမျိုးအနွယ်
Borer	လက်ပွတ်စူး	Bribe	တံစိုး
Bosom	ရင်ခွင်	✓ Brick	အုတ်
Botch	ကြမ်းတမ်းစွာဖာသော	Bride	မင်္ဂလာဆောင်သတို့သမီး
	အဖာ	Brief	မှာစာ။ ရှေ့နေသုံးရန်မှတ်
Bough	သစ်ကိုင်း		စာ
Bound	စည်းကမ်း	Brier	ဆူးပင်



Brig	နှစ်ပင်တိုင်သင်္ဘော	Cabin	သင်္ဘောထဲ၌အခန်း
✓ Brim	အနား	Cable	ကျောက်ဆူးကြိုး
Brine	ဆားရည်	Cadet	ညီ။ အရာကိုရမည်မျှော်
Brink	အစွန်း။ အနား။ ကမ်း		လင့်၍ အမှုထမ်းသော
Brood	ငှက်သငယ်စု		လုလင်
✓ Brook	ရေချောင်း	Cage	ငှက်အိမ်
Broom	တန်မြက်စည်း	Cake	မုန့်ပြား
Broth	အမဲသား၊ ကြက်သား	Calf	နှားကလေး
	ပြုတ်ရည်	Calix	ခွက်
✓ Brow	မျက်ခုံး။ တောင်စောင်း	Call	ခေါ်ခြင်း
Bruit	ကျော်ညာခြင်း	Calm	ငြိမ်သက်ခြင်း
✓ Brush	ဝက်မှင်ဘီး	Camel	ကုလားအုတ်
Brute	တိရိစ္ဆာန်	Cameo	အရုပ်ပါသောကျောက်
Buck	ဒရယ်အဖို	Camp	တပ်ချရာအရပ်
✓ Bud	အဖူး။ အငုံ	Cau	ကြေးခွက်
✓ Bug	ကြမ်းပိုး	Canal	မြောင်း
Bugle	ခရာ	Cane	ကြိုးတောင်ဝေး
Bulge	အုံ။ အိုင်	Cannon	အမြောက်
Bulk	အလုံးအရပ်	Canon	နည်းဥပဒေ
Bull	နှားထီး	Canto	သီခြင်းခဏ်း
Bump	အဖု	Cap	ဦးထုပ်
Bun	မုန့်တမျိုး	Cape	အင်္ဂု
Bunch	အဖု။ အစု။ အပြတ်။	Caper	အငုံတမျိုး
	အဆုပ်	Car	ရထားတမျိုး
Bung	စည်နံဖေးပေါက်ဆွို	Card	ဖဲ။ နှုတ်ဆက်စာ
Buoy	ဗော်ရာ။ ဗေဒ	Care	သတိ
Burgh	မြို့	Cargo	သင်္ဘော၌တင်သောဝန်
✓ Burn	မီးလောင်နာ	Carol	ကျူးသောသီခြင်း
Burr	အခွံ	Cart	လှည်း
Bush	ရုံ၍ပေါက်သော အပင်	Cash	ကြေးငွေ
	ကလေး။ ခြုံဖုတ်	Cask	စည်
Bust	အရုပ်သဏ္ဌာန်	Cast	တပြစ်။ ပုံ
Cab	ရထားတမျိုး	Caste	ဇာတ်။ အမျိုး



Cat	ကြောင်	Chord	အသံညီညာခြင်း
Catch	ဖမ်းမိခြင်း။ ချိတ်	Chore	အလုပ်ကလေး
Cause	အကျိုးကိုဖြစ်စေသော	Chub	ငါးတမျိုး
	အကြောင်း။ တရားတွေ့မှု	Churl	ခက်ထန်သောလူ
Cave	ဥမုင်	Churn	ထောပတ်ထိုးသောစည်
Cedar	ခြောက်ခက်ပင်	Cigar	ဆေးလိပ်
Cell	တိုက်ခန်းကလေး	City	မြို့
Cent	ကြေးနီဒင်္ဂါးတမျိုး	Civet	ကြောင်ကတိုး
Chaff	ဖွဲ	Claim	တောင်းပိုင်သောအခွင့်
Chain	သံကြိုး	Clam	ယောက်သွားတမျိုး
Chair	ကုလားထိုင်	Clamp	မှောက်လက်
Chalk	မြေဖြူ	Clan	အမျိုး
Chant	သီခြင်းတမျိုး	Clank	ခြေချင်းတိုက်သံ
Chap	အအက်	Clap	လက်ဝါးနှင့်ပုတ်ခြင်း
Charin	မန္တရား။ မန္တန်	Clash	ထိခိုက်၍မြည်သံ
Chart	ပင်လယ်ပုံ	Clasp	ချိတ်
Chase	လိုက်ပြေးခြင်း	Class	ဂုဏ်တူသောလူစု
Chat	စကားစမည်	Claw	ခြေသည်း။ လက်သည်း
Cheat	လိမ်လည်ခြင်း	Clay	မြေစေး
Check	အဆီးအတား	Cleat	ဖားဝပ်
Cheek	ပါး	Cleft	အအက်။ အကွဲ
Cheer	စားဖွယ်သောက်ဖွယ်	Clerk	စာရေး
Chess	စစ်ဘုရင်	Clew	မြည်လုံး။ လမ်းပြသော
Chest	သစ်တာ။ ရင်ခေါင်း		အရာ
Chief	အကဲ။ အကြီး	Cliff	ကမ်းစောက်
Child	သူငယ်။ အကလေး	Clink	ချင်ချင်မြည်သံ
Chill	တုန်ခြင်း	Cloak	ဝတ်လုံ
Chime	အသံညီခြင်း	Clock	မတ်တတ်နာရီ
Chin	မေး	Clog	အဆီးအတား။ ခုံဘိနပ်
Chink	အအက်	Close	အပြီး။ ကုန်ခြင်း။ ဆုံး
Chip	ပုဆိန်စာ။ ထင်းပေါက်		ခြင်း
Choir	သီခြင်းဆိုသောလူစု	Cloth	အထည်အလိပ်
Chop	အမဲသားတစ်	Cloud	တိမ်။ မိုဃ်းတိမ်



Clove	လေးညှင်းပွင့်	Corn	စပါး။ ပြောင်းဖူး
Clown	ကျေးတောသား	Cost	အဘိုး
Club	လက်စွဲခုတ်ကြီး	Cot	ခုတင်
Clue	လမ်းညွှန်ထားသော အရာ	Couch	ခုတင်
Clump	သစ်တုံး။ သစ်ရုံ	Cough	ခြောင်းဆိုးနာ
Coach	ရထားတမျိုး	Count	အရေအတွက်
Coal	ကျောက်မီးသွေး။ မီးခဲ	Court	ရုံး။ လွှတ်တော်
Coast	ပင်လယ်ကမ်းနား	Cover	အဖုံး။ စလောင်း
Coat	အင်္ကျီ	Cow	နွားမ
Cob	ပြောင်းဖူးအူတိုင်	Cowry	ကြွေ
Cock	ကြက်ဖ	Crab	ဂနန်း
Code	ဓမ္မသတ်	Crack	အအက်။ အကြား
Cog	စက်သွား	Craft	လိမ္မာခြင်း။ လက်မှုပညာ
Coil	အခွေ	Crane	ကြိုးကြာ
Coin	ဒင်္ဂါး	Crank	လက်လှည့်
Colic	ဝမ်းကိုက်နာ	Crash	လဲပြိုသံ
Colon	အူမတပိုင်း။ အပိုက် တမျိုး	Crate	ခြင်းတောင်းတမျိုး
Color	အရောင်။ အဆင်း	Craw	စာလုပ်
Colt	မြင်းကလေး	Cream	နို့ဆီ
Comb	ဘီး	Creed	ယုံချက်
Comet	ကြယ်တံခွန်	Creek	ချောင်းဦးတို
Conch	ခရုခွံ	Cress	စမုန်နီ
Cone	အုပ်ဆောင်းပုံ	Crest	အမောက်။ ဦးစွန်း
Cook	အိုးသူကြီး	Crew	သင်္ဘောသားစု
Coop	ကြက်လှောင်အိမ်	Crib	စားခွက်
Coot	ငှက်တမျိုး	Crime	အပြစ်
Coral	သန္တာ	Croak	ဖားမြည်သံ။ ကျီးအသံ
Cord	ကြိုး	Crock	ကြပ်ခိုး
Core	အူတိုင်။ အနာမိမိ၏ အမြစ်	Crone	မိမ္မအို
Cork	ဘူးဆို့	Crook	အကောက်။ အက္ခေ
		Crop	စာလုပ်။ တခါတည်း ရိုက်သောအသီးအနှံ
		Creore	၁၀,၀၀၀,၀၀၀



Cross	လက် ဝါး ကပ် တိုင်။ ကြက်ခြေ။ x	Dandy	လှလှဝတ်တတ်သောလူ ဖို
Crotch	အခွ	Dark	မှောင်မိုက်
Croup	ကြက်ညှာနာ။ ကြက်ဆီ ဘူးအုံ	Dart	လှံယဉ်
Crow	ကိုးကန်း။ ကြက်တွန်သံ	Dash	အပိုက်မျဉ်း
Crowd	လူထု	Date	သက္ကရာဇ်။ စွန်ပလွံသီး။ နေ့စွဲ
Crown	သရဖူ	Dawn	မိုးလင်းစ
Cruet	ပုံးရည်ဘူးငယ်	Day	ရက်။ နေ့
Crumb	မုန့်အစအန	Death	သေခြင်း
Crush	ကြိတ်ခြင်း	Debt	ကြေး
Crust	အခွံ။ မုန့်အကာ	Debut	အစအဦးပြုခြင်း။ ပြုစ
Cry	အော်ဟစ်ခြင်း။ ပိုကျွေး ခြင်း	Decay	ဆွေးမြေ့ခြင်း
Cub	ဝက်ဝံသငယ်	Deck	ကုန်းပတ်
Cubit	တတောင်း။ ခံ	Decoy	ဖမ်းအောင် မြူ သော အရာ။ တိန်ညင်
Cud	စားမြို့ပြန်သောအရာ	Deed	အကျင့်
Cumin	ဇီယာ	Deep	သမုဒ္ဒရာ
Cup	ခွက်	Deer	ဒရယ်။ သမင်။ ဂျီ
Cur	ခွေးညှို့	Deity	ဘုရားသခင်၏ ဇာတိ
Curb	မေးသိုင်းကြိုး။ အဆီး အတား	Delay	ဖင့်နှဲခြင်း
Curd	နို့ခဲ	Dell	နက်သောချိုင့်
Curl	အလိပ်အခွေ	Delta	မြစ်နှစ်ဖြာကွေ့၍ အကြား ဦးရှိသော ကျွန်းမြေ
Curry	ဟင်း	Demon	နတ်ဆိုး
Curse	ကျိန်ဆဲခြင်း	Den	သားရဲတွင်း
Cut	ရှာရာ။ ခုတ်ရာ	Depth	အစောက်။ အနက်
Cutch	ရှားစေး	Desk	စာရေးစားပွဲစောင်း
Dairy	နို့အလုပ်နှင့် ဆိုင်သော အမှုအရာ	Devil	မာရ်နတ်
Daisy	ပန်းပွင့်တမျိုး	Dew	နှင်း။ ဆီးနှင်း
Dame	မမ။ မယ်ရှင်	Diary	နေ့စဉ်မှတ်စု
Dance	ကခြင်း	Die	အန်စာ



Dike	ကန်ဆည်ရိုး။ မြောင်း	Drama	ဇာတ်။ ဇာတ်ပွား
Dill	စမ္မတ်	Dread	အလွန်ကြောက်ခြင်း
Dirge	သင်းပြိုက်သီခြင်း	Dream	အိပ်မက်
Dirk	သန်လျက်တမျိုး	Dregs	အနည်။ အဖတ်
Dirt	အညစ်အကြေး	Dress	အဝတ်
Dish	လင်ပန်း။ ပုကန်ပြားကြီး	Drift	ရေ၌ပျောသောအရာ
Ditch	မြောင်း။ ကျုံး	Drill	လက်ပွတ်စူး။ စစ်ရေးသင်ခြင်း
Ditty	သီခြင်းတိုတမျိုး	Drink	သောက်ရေ
Dock	သင်္ဘောသွင်းထားရန်ကျင်း	Drive	ရထားစီး၍လည်ခြင်း
Dog	ခွေး	Drone	ပျားထီး။ လူပျင်း
Dogma	အယူဝါဒ	Drop	အစက်။ အပေါက်
Doll	ရုပ်ကလေး။ ယည်မင်း	Dross	ချော်။ အချေး
Dome	ဘုံမိတ်မှန်	Drug	ဘယဆေး
Donor	ပေးကမ်းသောသူ	Drum	စည်။ ဖျော။ ဘုံ
Doom	အပြစ်ခံစေဟုစီရင်ခြင်း	Dryad	ရုက္ခစိုးနတ်သမီး
Door	တံခါး	Ducat	ရွှေငွေဒင်္ဂါးတမျိုး
Dose	တခါတည်း သောက်ရသောဆေး	Duck	ဝမ်းဘဲ
Dot	မိန့်	Duke	ဒူက။ မှူးမတ်တမျိုး
Doubt	သဘောမကျသောအချက်။ ဝိမိနိန္ဒာ	Dunce	လူမိုက်။ ညာဏ်ထိုင်းသောသူ
Dough	မုန့်မိမ်း	Dung	ချေး။ မစင်
Dove	ငြိုး	Dusk	ဆည်းဆာ
Dowry	ပေးကမ်း၍ရသောဥစ္စာ	Dust	မြေမှုန့်
Down	မွေးနှု။ မွေးညှင်း	Duty	သီလ။ ကျင့်ဝတ်
Drab	မိမ္မရှင်	Dwarf	လူပု။ လူကွ
Draft	လူစုထဲကရွေး၍ ခွဲထားခြင်း။ ငွေလွှဲလက်မှတ်	Dyer	ပန်းဆိုးသမား
Drag	ထွန်တမျိုး	Eagle	လင်းယုန်။ ဝံလှို
Drain	မြောင်း	Ear	နား။ နားရွက်။ အနှံ
Drake	ဝမ်းဘဲဖို	Easel	ပန်းချီရေးသောခုံ
Dram	အရက်တခွက်	East	အရှေ့။ အရှေ့ဗဟို
		Earth	မြေ။ မြေကြီး
		Eaves	အမိုးစွန်း



Ebb	ဒီရေကျ	Exit	ထွက်ခြင်း
Ebony	ယင်းတိုက်	Eye	မျက်စိ။ အပ်နဖား
Eclat	ဂုဏ် အသရေ ထွန်းပခြင်း	Fable	ပုံစကား။ ဒဏ္ဍာရီ
Echo	ဝဲတင်သံ	Face	မျက်နှာ
Edge	အသွား။ အစွန်အနား	Fact	ဟုတ်မှန်ခြင်း
Edict	အမိန့်တော်။ မင်းစီရင်ချက်	Fagot	ထင်းစည်း
Eel	ငါးရှည်	Fair	မိမ္မများ။ ပိုင်း
Egg	ဥ	Fairy	ရုက္ခ မိုးနတ်တမျိုး
Elbow	တံတောင်	Faith	ယုံကြည်ခြင်း
Elder	အသက်ကြီးသောသူ	Fall	ကျခြင်း
Elect	ရွေးကောက်သောသူ	Fame	ကျော်စောက်ကြီး
Elegy	သင်းဂြိုဟ်သီခြင်း	Fan	ယပ်တောင်
Elite	အမြတ်ဆုံးသောလူစု	Fancy	စိတ်အထင်
Elk	သမင်တမျိုး	Fane	ဗိတ်မှန်
Elm	သစ်ပင်တမျိုး	Fang	အစွယ်
Emery	သံကျောက်တမျိုး	Farce	ဒဏ္ဍာရီ ဇာတ်ကလေး
Emmet	ပရွက်ဆိတ်	Farm	ငှါးသောမြေ။ လယ်တော
End	အဆုံး။ အဖြား	Fast	အစာရှောင်ခြင်း
Enema	ဝမ်းချူဆေး	Fat	အဆီ။ အဆီအပြား
Enemy	ရန်သူ။ ရန်ဖက်	Fate	ကံ
Ennui	ညီးငွေ့ခြင်း	Fault	အပြစ်။ အမှား
Envoy	သံတမန်။ မင်းသံ	Favor	ကျေးဇူး
Epoch	သက္ကရာဇ်	Fawn	သမင်ကလေး
Equal	တန်းတူသောသူ	Fear	ကြောက်ခြင်း
Era	ကာလအပိုင်းအခြား	Feast	ပွဲ။ ပွဲသဘင်
Error	အမှား	Fee	အအောင်။ ကွမ်းဘိုး
Essay	ဆွေးနွေးသောစာ	Feed	အစာ
Eve	ညဦးယံ	Feel	အတွေ့။ အစမ်း
Evil	အမင်္ဂလာ။ ဒုစရိုက်	Feint	အကြွန်။ ဟန်ပြုခြင်း
Exile	ပြည်မှနှင် ထုတ်ခြင်းကိုခံသောသူ	Felon	ရာဇဝတ်သင့်သောသူ။ ခူနာ
		Fen	မိမ့်
		Fence	ခြံ။ အဆီးအတား



Fern	ဒန့်ရင်ကောက်	Fleece	သိုးတကောင်ကို ညှပ်၍ ရသောအမွှေးစု
Ferry	ကုတို	Fleet	သင်္ဘောအစု
Feud	ခိုက်ရန်	Flesh	အသား။ ကိုယ်ကာယ
Fever	ဖျားနာ	Flight	ပြေးခြင်း။ ပျံခြင်း
Fib	ကလီကမာ	Fling	ပြစ်လိုက်ခြင်း
Fibre	အမျှင်	Flint	မီးခတ်ကျောက်
Field	လယ်ယာ	Flirt	လော်လည်သော မိမ္မက လေး
Fiend	ငရဲသား။ နတ်ဆိုး	Float	မျောသောအရာ
Fife	ပုလွေ	Flock	သိုးစု။ ဌာနစု
Fig	တည်သီး	Flood	ရေလွှမ်းခြင်း
Fight	စစ်တိုက်ခြင်း	Floor	ကြမ်း
File	တံစင်း	Flour	မုန့်ညက်
Film	တိမ်သလာ	Flower	ပန်း။ အပွင့်
Filth	အညစ်အကြေး	Fluke	ကျောက်ဆူးသွား
Fin	ငါးဆူး	Flume	ရေစက်ဆင်ရန်လုပ်သော မြန်
Fine	ဒါဏ်ငွေ	Flute	ပုလွေ။ ပျော့ကြောင်း
Fire	မီး	Fly	ယင်
Fish	ငါး	Foam	အမြှိုက်
Fist	လက်သီး	Focus	ရောင်ခြည်စုသော အချက်
Fit	တက်နာ	Foe	ရန်သူ
Flag	အလံ။ ပန်းဖျား	Fog	နှင်း
Flail	စပါးပုတ်သောဒုတ်တန် ဆာ	Fold	အခေါက်။ သိုးခြံ
Flake	အလွှာ။ အထပ်	Folk	လူစု။ လူများ
Flame	မီးတောက်	Folly	မိုက်ခြင်း
Flank	တိရိစ္ဆာန်နံ ဖေး	Food	စားစရာ
Flash	လျှပ်ပြက်သောအလျှံ	Fool	အရူး။ လူမိုက်
Flat	ကွင်းပြင်။ သောင်ပြင်	Foot	ခြေ။ တပေ
Flaw	အနာ။ လေပုန်း	Force	အား။ ခွန်အား
Flax	ပိုက်ဆန်	Ford	ကော၍ဆင်းကူးနိုင်
Flea	ခွေးလွှေး		
Fleam	မြင်း၊ နွားကိုသွေး ဖောက်သောထား		



	အောင်ရေတိမ်သော	Gain	အမြတ်
	အရပ်	Gale	လေပြင်း
Forge	ပန်းပဲဖိုကြီး။	Gall	သည်းခြေ
Fork	ခက်ရင်း	Game	ကစားခြင်း
Form	သဏ္ဌာန်။ ပုံ	Gaol	ထောင်
Fort	မြို့ရိုး။ သစ်တပ်။ ခဲတိုက်	Gap	အောက်
Forte	လွန်၍တတ်သောအမှု	Gash	ရှရာ။ ခုတ်ရာ
Fowl	ကြက်။ ငှက်	Gasp	အသက်ငင်ခြင်း
Fox	မြေခွေး	Gate	တံခါး
Frame	ခုံ။ စင်။ မိတ်သဘော	Gauge	တိုင်းထွာရန်တန်ဆာ
Frank	စာပို့ခလွတ်သောလိပ်စာ	Gauze	ကြာခြည်အထည်
Fraud	လိမ်လည်ခြင်း	Gaze	စိန်းစိန်းကြည့်ခြင်း
Freak	ပျံလွင့်သော မိတ်ပေါက်	Gem	ကျောက်မျက်
	၍ ရုပ်တရက် ပြုသော	Genius	ပကတိညာဏ်
	အမှု	Genus	ချုပ်ချာသောအမျိုး
Fright	ကြောက်လန့်ခြင်း	Gerin	အညောက်
Frock	သင်တိုင်း။ အင်္ကျီရှည်	Ghee	ထောပတ်
	တမျိုး	Ghost	စန္ဒေ
Frog	ဖား	Giant	အစွမ်းသတ္တိ ထူးဆန်း
Front	အဦး။ မျက်နှာစာ		သောသူ
Frost	ဆီးခဲ။ နှင်းခဲ	Gift	လက်ဆောင်
Froth	အမြှုတ်	Gig	မြင်းရထားတမျိုး
Fruit	အသီး	Gin	အရက်ဖြူ။ ကျော့ကွင်း
Fuel	ထင်း	Girl	မိမ္မကလေး
Fume	အခိုးအငွေ့	Girth	ကုန်းနှီးကြိုး
Fun	ရွှင်လန်းကစားခြင်း	Glair	ငှက်ဥအကာ
Fund	ငွေရင်း	Gland	သွေးကြော၊ လေကြော
Fur	အမွေး		လုံးထွေး ဖွဲ့စည်းသော
Fury	အလွန်ကြမ်းတမ်းသော		ကြောထွေး
	မိမ္မ	Glanders	ဖောင်းဂေါနာ
Fusee	စနက်	Glare	နေရောင်ထိုးခြင်း
Fusil	လက်စွဲသေနတ်	Glass	ဖန်
Fuss	အပန်းတကြီးလုပ်ခြင်း	Glave	ထားလွယ်တမျိုး



Gleam	မှောင်မိုက်၌ အရောင် ထွက်ခြင်း	Grape	စပျစ်သီး
Glebe	မြေ။ ဝတ်မြေ	Grasp	လက်နှင့် ဆုပ်ကိုင်ခြင်း
Glen	ချိုင့်	Grass	မြက်ပင်
Globe	အလုံး။ မြေကြီးပုံ	Grate	သံကွန်စွက်
Gloom	မှိုင်းဝေခြင်း	Grave	သင်းချိုင်းတွင်း
Glory	ဘုန်း။ ဂုဏ်အသရေ	Gravy	ဟင်းရည်
Gloss	ပြောင်သောအရောင်	Greek	ဂရိတ်။ ဟေလသလူ
Glove	လက်စွပ်	Green	အစိမ်း
Glue	ကျွကော်	Grief	ဝမ်းနည်းခြင်း
Gnat	ခြင်	Grin	သွားပြခြင်း
Gnu	တိရိစ္ဆာန်တမျိုး	Grist	တခါကြိတ်ရန်ဆန်
Goad	ဒုတ်ချွန်	Groan	ညည်းတွားခြင်း
Goal	လက်ရင်းမှတ်တိုင်။ ရှာသောအကျိုး	Groin	ပေါင်ချွန်
Goat	ဆိတ်	Groom	မြင်းထိန်း
God	ဘုရားသခင်	Gross	အများ။ ၁၄၄
Gold	ရွှေ	Group	အစုအရုံး
Gong	မောင်း။ ကြေးစည်	Grove	မြိုင်။ ရကိုင်
Goods	ဥစ္စာပစ္စည်း။ ကုန်စည်	Growl	ဟိန်းခြင်း
Goose	ငန်း	Grub	ပိုးတုံးလုံး
Gore	သွေး။ သွေးခဲ	Gruel	ကစီရည်
Gorge	ချောက်ထဲသို့ဆင်းရာ လမ်းဝ	Guana	ဖွတ်
Gouge	ဆောက်ခုံး	Guano	ငှက်ချေး
Gourd	ဘူးသီး	Guard	အစောင့်
Gown	ဂါဝန်။ ဂါဂရာ	Guava	မာလကာသီး
Grace	ကျေးဇူး	Guess	အယမ်းအဆ
Grade	အထပ်။ အမြင့်အနိမ့်	Guest	ဧည့်သည်
Grain	စပါး။ အစေ့	Guide	လမ်းပြ
Gram	ကုလားပဲ	Guile	လှည့်စားခြင်း
Grant	ပေးကမ်းသော အရာ။ အပိုင်ပေးသောစာချုပ်	Guilt	အပြစ်
		Guise	ကျင့်ကြံပြုမူဟန်
		Gulf	ပင်လယ်ထောင့်ကျွေ
		Gun	အစေး
		Gun	သေနတ်။ အမြောက်



Gusto	မြန်ရှက်သောအရသာ	Heed	သတိ
Habit	အကျင့်စလေ့	Heel	ခြေဖနောင့်
Hack	ရထားတမျိုး	Heir	အမွေခံ
Hades	မရဏာနိုင်ငံ	Hell	ငရဲ
Haft	လက်နက်ရိုး	Helm	တက်မ
Hag	မိမ္မဆိုး	Help	မစခြင်း
Hail	မိုးဃ်းသီး	Helve	ပုဆိန်ရိုး
Hair	ဆံပင်။ အမွေး	Hem	အနားလုံး
Half	တဝက်။ တခြမ်း	Hemp	ဘင်း
Hall	အခန်းမ	Hen	ကြက်မ
Halt	ရပ်ခြင်း	Herd	နှားစု
Hain	ဝက်ပေါင်သား	Hero	ရဲရင့်ခြင်းနှင့် အစွမ်းတူ ဆန်းသောသူ
Hand	လက်	Heron	ဥဗျိုင်း
Hank	ခြည်ခင်	Hide	သားရေ
Hare	ယုန်	Hill	ကုန်း
Harem	မောင်းမမိသံတို့နေရာ	Hinge	ပတ္တာ
Harp	စောင်း	Hip	တင်ပါးရိုး
Haste	လျင်မြန်စွာပြုခြင်း	Hire	လက်ခ
Hat	သိုး။ ခမောက်	Hit	အထိအမိုက်
Hate	မုန်းခြင်း	Hitch	အငြိအတွယ်
Haunt	မပြတ် မပြတ် သွားလာ လျက်နေသောအရပ်	Hive	ပျားအုံ
Haven	သင်္ဘောဆိပ်	Hoard	သိုထားသောငွေစွာ
Havoc	မှားစွာဖျက်ဆီးခြင်း	Hoe	ပေါက်တူး
Hawk	သိမ်းငှက်	Hog	ဝက်
Hay	မြက်ခြောက်	Hold	အကိုင်
Head	ဥက္ကောင်း	Hole	အပေါက်။ တွင်း
Heap	အပုံ	Home	ကိုယ်နေရာအိမ်
Heart	နှစ်လုံး	Hone	သင်တုန်းသွေးသော ကျောက်
Heat	အပူ	Honey	ပျားရည်
Heave	စိုကြွခြင်း	Honor	ဂုဏ်အသရေ။ ဘုန်း
Hedge	အပင်စိုက်၍ လုပ်သော စည်းစောင်ရန်း	Hoof	ခွာ



Hook	ချိတ်။ ငါးမျှား	Iron	သံ
Hoop	ခွေပတ်။ စည်ပတ်	Irons	သံလက်ထိတ်။ သံခြေချင်း
Hop	အခုန်	Islet	ကျွန်းငယ်
Hope	မျှော်လင့်ခြင်း	Issue	ထွက်ခြင်း
Horde	နေရာမကျ၊ လှည့်လည် တတ်သောလူစု	Itch	ယားနာ
Horn	ဦးမြို့	Ivory	ဆင်စွယ်
Horse	မြင်း	Ivy	နွယ်ပင်တမျိုး
Host	ဗိုလ်ပါ	Jade	မိမ္မဆိုး
Hound	အမဲကိုလိုက်သောခွေး	Jail	ထောင်
Hour	နာရီ	Jailor	ထောင်မှူး
House	အိမ်	Jam	ယို
Hovel	အိမ်ကုပ်ကလေး	Jamb	အစောင်း
Hug	ပိုက်ဖက်ခြင်း	Jar	စည့်အိုး
Hull	ဖွဲကြမ်း။ အခွံ	Jaw	ပါးရိုး။ မေးရိုး
Humor	ကိုယ်၌ရှိသောအရည်	Jay	ငှက်ခါး
Hurry	လျင်မြန်စွာပြုခြင်း	Jester	လူပျက်
Hurt	အနာ	Jetty	တန်တားဦးတို့
Husk	အခွံ	Jew	ယုဒအမျိုးသား
Hussy	ယုတ်ညံ့သောမိမ္မ	Jewel	ကျောက်မြတ်
Hut	တဲ	Jig	ကခြင်းတမျိုး
Hutch	စပါးထည့်ရန်သစ်တာ	Job	ပုတ်ပြတ်လုပ်ရသော အလုပ်
Hyena	သားရဲတမျိုး	Jog	အတွန်း
Ibex	တောဆိတ်တမျိုး	Joint	အဆစ်
Ice	ရေခဲ	Jot	ဆိတ်စိကလေး
Idea	စိတ်အထင်အမှတ်	Joy	ဝမ်းသာခြင်း
Idiot	ငယ်ရူး၊ ဝမ်းတွင်းရူး	Judge	တရားသူကြီး
Idler	ပျင်းရိသောသူ	Jug	ဘူးကြီး။ အိုးဝကျည်း
Idol	ရုပ်တု	Juice	အရည်
Image	အရုပ်	Jump	အခုန်
Index	ပြညွှန်သောအရာ	Junk	ကြိုးတိုကြိုးစ။ တရုပ် သင်္ဘော
Ink	မှောင်	Keg	စည်ငယ်
Iris	သက်တုံး။ မျက်ရစ်		



Keel	ရော	Lamb	သိုးကလေး
Key	သော့	Lamp	ဆီမီးခွက်
Kid	ဆိတ်ကလေး	Lance	လှံ
Kiln	အိုးဖို။ အုတ်ဖို	Land	မြေ။ ကုန်း
Kin	ပေါက်ဖော်	Lane	လမ်းကြား
Kind	အမျိုး	Lap	ပေါင်ခွင်
Kine	နှားမများ	Lapel	အင်္ကျီနှုတ်မျိုး
King	ရှင်ဘုရင်	Lapse	ရှေ့လျော့ခြင်း
Kiss	နမ်းရှုပ်ခြင်း	Lard	ဝက်ဆီ
Kit	ကိုယ်၌ပါသောအဝတ် တန်ဆာ	Lark	ငှက်တမျိုး
Kite	စွန်။ စွန်ငှက်	Larva	ပိုးတုံးလုံး
Knave	ဆိုးညစ်လိမ်လည်သော သူ	Lash	နှင်တံကြိုး
Knee	ပုဆစ်။ ခူး	Lass	အပျို
Knife	ထား	Last	ခြေနင်းပုံ
Knob	အဖု	Latch	မောင်းတံခါးကျင်
Knoll	ကုန်း	Lath	အုတ်ကြွပ်တန်း
Knot	အထုံး။ အမျက်	Lathe	ပွတ်။ ပွတ်ခုံ
Label	လိပ်စာ	Laugh	ရယ်ခြင်း
Labor	အလုပ်အကိုင်	Laver	ရေချိုးရာအင်တုံကြိုး
Lac	ဖြိပ်။ တသိန်း	Law	တရား
Lace	ချာနု။ ပေါက်ကြိုး	Layer	အထပ်အလွှာ
Lad	လူကလေး	Lead	ခဲပုပ်။ ခဲမပုပ်
Ladle	ယောက်မ။ ယောက်ချို	Leaf	အရွက်
Lady	သခင်မ	Leak	ယိုပေါက်
Lair	တောသား၊ တောငါး အိပ်ရာ	Leap	အခုန်
Laird	သခင်	Lease	အငှားစာချုပ်
Laity	ဓမ္မဆရာမဟုတ်သော လူစု	Leash	တိရိစ္ဆာန်ကိုချည်သော ကြိုး
Lake	အိုင်။ အင်း	Leave	အခွင့်
Lama	တိရိစ္ဆာန်တမျိုး	Ledge	အထပ်အလွှာကျောက် ရိုး
		Lee	လေအောက်ဘက်
		Leech	မျှော့



Leek	ကြက်သွန်တမျိုး	List	စာရင်း
Leg	ခြေထောက်	✓ Liver	အသည်း
✓ Lemon	ရှောက်ချဉ်သီး	✓ Load	ဝန်
Lent	ဝါ	✓ Loaf	မုန့်တလုံး
Leper	လူနို့	Loan	ချေးသောအရာ
Lesson	သင်ရန်အခဏ်း	Lobby	အိမ်ဦးမှာအခန်းကလေး
Lethe	မေ့လျော့ခြင်း	Lobe	အဆုတ်တချပ်။ အသည်းတချပ်
Levee	နံနက်ယံညှော်ခံခြင်း	Lock	သေတ္တာအိမ်။ ဆံပင်တခက်
Level	ညီသောမျက်နှာပြင်	Lodge	တဲ
Lever	ကုတ်။ မောင်းတုံး	Loft	အပေါ်ဆင့်
Liar	မုသာပြောသောသူ	Log	သစ်တုံး။ အတုံး
Libel	သုအသရေကို ပျက်အောင်စီသောစာ	Logic	ထိုးထွင်း၍ ဟုတ်မှန်ကြောင်းကို ဖော်ပြသော အတတ်ပညာ
Libra	တူရာသီ	✓ Loins	ခါး
Lice	သန်းများ	✓ Look	အကြည့်အရှု
Lid	အဖုံး။ စလောင်း	✓ Loom	ရက်ကန်းစင်
Lie	မုသာစကား	✓ Lord	အရှင်။ သခင်
Liege	ကျွန်။ သခင်	Lore	အတတ်ပညာ
Life	အသက်	Loss	ဆုံးရှုံးခြင်း
Lift	အချီအမြှောက်	Lot	စာရေးတံ
Light	အလင်း	Lotus	ကြာပဒုံမာ
✓ Lilac	ပန်းပွင့်တမျိုး	✓ Louse	သန်း
Lily	ကြာပွင့်။ နှင်းပွင့်	✓ Love	ချစ်ခြင်း
Limb	အခက်	Lump	အမိုင်အခဲ။ အတုံး
Limbo	ငဲ့ငယ်	✓ Luna	လ
Lime	ထုံး။ သံပူရာသီး	✓ Lungs	အဆုတ်
Limit	အပိုင်းအခြား	Lurch	(သဘော)ရုပ်ခနဲစောင်းခြင်း
Line	ကြိုး။ အတန်း	Lust	တပ်မက်ခြင်း
Linen	ပိုက်ဆန်ခြည်ကို ရက်သောအထည်	Lute	စောင်းတမျိုး
Lingo	စကား	Lye	ပြာစစ်ရည်
Lion	ချင်းသွေ		
Lip	နှုတ်ခမ်း		



Lymph မဟာဆီ	Mare မြင်းမ
Lynx ကြောင်စက်ခုန်	Mark အမှတ်
Lyre စောင်းတမျိုး	Market ဈေး
Macaw ကျက်တူရွေးတမျိုး	Marsh မိမ့်
Mace ဇာဒိပွါလ်ပွင့်	Mask မျက်နှာပုံ။ ပဲလဝါ
Madam မမ။ မယ်ရှင်	Mason ပန်းရန်သမား
Magic မှော်	Mass အစု။ အခဲ။ အတုံး
Maid အမျိုး	Mast ရွက်တိုင်
Mail သံချပ်။ ချော့ပွိုသောစာ	Mat မှာ
	Match အဖက်။ မီးခြစ်
Maize ပြောင်းဖူး	Mate အပေါင်းအဖက်
Major ၁၀၀၀တပ်ကိုအုပ်သော	Maund အခွက်နှစ်ဆယ်ကျော်
ဗိုလ်စစ်ကဲ	Maw တိရိစ္ဆာန်အစာအိမ်
Maker ဖန်ဆင်းတော်မူသော	Maxim ငြင်းခုံစရာ မရှိသော
ဘုရားသခင်။ လက်မှု	စကား
ပညာနှင့်လုပ်သောသူ	May မေလ
Malay ပဿျူးလူ	Mayor မြို့ဝန်
Male အထီး။ အဖို	Meal အနပ်။ ပြောင်းဖူးမုန့်
Man ယောက်ျား။ လူ	ညက်
Mane လည်ဆံ	Means သုံးဆောင်ရန်ဘဏ္ဍာ
Manes နတ်စန္ဒေ	ပစ္စည်း
Mange ဝဲနာ	Meat စားရန်အသား
Mango သရက်သီး	Melee ရှုပ်ရှက်ခတ်၍တိုက်
Mania ရူးခြင်း	ခိုက်ခြင်း
Manna မနုဆန်။ ဆေးတမျိုး	Melon ဖရဲသီး
Manor မြို့စားပိုင်သောနယ်	Men လူတို့
Manse တရားနာ ပရိသတ် အ	Mercy ကရုဏာ
ခွင့်ပေး၍ တရားဟော	Merit ကောင်းမှု။ ကုသိုလ်
ဆရာနေသောအိမ်	Mesh ကွန်ကွက်
Many အများ	Mess သင်းဖွဲ့ခြင်းတမျိုး
Map မြေပုံ	Metal သတ္တု
Maple သစ်ပင်တမျိုး	Miasm ဥပါတ်ဖြစ်စေတတ်သော
March ချီသွားခြင်း။ မတ်လ	မြေငွေ့



Might	အစွမ်း။ သတ္တိ	Money	ရွှေငွေ။ ကြေးငွေ
Mile	တာဝါးရာခန့်ဖွဲသော တိုင်	Monk	ရဟန်း
Milk	နို့	Monkey	မျောက်
Mill	ကြိတ်ဆုံ	Month	လ
Mina	သာလိကာ။ ဇရက်	Mood	စိတ်သဘော
Mind	စိတ်။ စိတ်နှစ်လုံး	Moon	လ
Mine	ဓာတ်၊ သတ္တုထွက် သောတွင်း	Moose	တိရိစ္ဆာန်တမျိုး
Miner	တွင်းတူးသောသူ	Mop	တံပွတ်
Minim	လူပု။ သိခြင်းသံပုံတမျိုး	Moral	ပုံစကားကိုထောက်၍ သိရသောအတွင်းအနက်
Minor	တရားမဝင်သေးသူ	Morals	ကျင့်ဝတ်တရား
Mint	ဒင်္ဂါးခတ်တိုက်။ ပင်မိမ်း ပင်	Moss	ရေညှိ
Minx	ကမြင်းမကလေး	Moth	ဖလံ
Mire	နီရည်	Mould	မှို။ မြေနှု
Mirror	မှန်။ ကြေးမုံ	Mound	မြေကတုပ်
Mirth	ရွှင်မြူးခြင်း	Mount	တောင်
Miser	လူစေးနဲ	Mouse	ကြက်ဝမ်းဖြူ
Miss	ယဉ်ကျေးသောမိမ္မ ကလေး	Mouth	နှုတ်။ ပစပ်။ အဝ
Mist	နှင်း။ ဆီးနှင်း	Mucus	အကျိအချွဲ။ သလိပ်
Mister	မောင်။ ကို။ ဦး	Mud	နီ
Mite	ပိုးကောင်တမျိုး	Mufti	ပသိတာသာဌ်ဂိုဏ်း အုပ်ချုပ်
Mitre	ဂိုဏ်းအုပ်ဆောင်းသော ပေါင်း	Mug	ခွက်တမျိုး
Moat	ကျုံး	Mule	မြင်းလား။ လား
Mob	လူထွေး	Mumps	ပါးစေ့ရောင်နာ
Mode	နည်း	Music	သီခြင်းဆိုခြင်း
Model	ပုံ။ ပုံပန်း	Musk	ကတိုး
Mold	သွန်းရန်ပုံ	Musket	သေနတ်
Mole	မွှေး။ ပွေးမျိုး	Mute	လူအ
Monad	ပရမာဏုမြူ	Myrrh	မရန်စေး
		Myth	ဒဏ္ဍာရီ
		Nabob	ဣန္ဒြိယဝန်ကြီးအ ရာရှိသောမင်း



Nadir	အောက်ဗဟိုရံချက်မ	Noon	မွန်းတည့်
Nag	မြင်းငယ်	Noose	ကျော့ကွင်း
Naiad	ရေနတ်သွီး	North	မြောက်
Nail	သံချွန်။ လက်သည်း	Nose	နှာခေါင်း
Name	အမည်။ နာမည်	Notch	အထစ်
Nap	ခဏအိပ်ပျော်ခြင်း	Note	အမှတ်။ မှတ်စာ
Nape	လည်ကုပ်။ ကုပ်ဆက်	Noun	နာမ်
Nave	ပုံတောင်းအိမ်	Novel	ဒဏ္ဍာရီစာ
Navel	ချက်	Nun	မယ်သီလရှင်
Navy	သင်္ဘောစု	Nurse	အထိန်း
Neck	လည်ပင်း	Nut	သစ်ခွေကြီး။ ဝက်အူအိမ်
Need	အလို။ ဆင်းရဲခြင်း	Nymph	ရုက္ခဗိုးနတ်သွီး
Needle	အပ်	Oak	ဝက်သစ်ချပင်
Negro	ကပ္ပလီ	Oakum	ကျစ်ဆံနီထွေး
Neigh	အဟိ	Oar	ခတ်တက်
Nerve	အာရုံကြော	Oasis	သွေ့မြောက်သောအရပ်၌ စိမ်းလန်းသောအကွက်
Nest	အသိုက်	Oath	သန္တာပြုခြင်း
Net	ပိုက်။ ကွန်	Oats	စပါးတမျိုး
News	သိတင်းစကား	Ocean	သမုဒ္ဒရာ
Nib	အဖျား	Ochre	မြေစေးတမျိုး
Niche	လှိုင်ခေါင်း	Odds	အပိုအမို
Niece	သွီးဖျား။ တူမ	Ode	သီခြင်းတမျိုး
Night	ညည့်။ ည	Odium	မုန်းခြင်း
Nine	ကိုး။ ၉	Odor	အနံ့
Ninny	လူမိုက်ကလေး	Offal	စွန့်ပြစ်ရန်အရာ
Nip	အဆိတ်	Offer	ပေးခြင်း။ ပေးမည်ပြော သောအဘိုး
Nit	သန်းဥ	Office	အရာ။ အမှုဆောင်ရာ အခန်း
Nitre	ယမ်းစိမ်း	Ogre	ဘီလူး
Noble	အမတ်။ မှူးမတ်	Oil	ဆီ
Nod	ငိုက်မျည်းခြင်း	Olive	သံလွင်
Noise	အသံ		
Nonce	အကြံအစည်		
Nook	ထောင့်ကြား		



Omen	တိတ်။ နိမိတ်	✓ Pail	ရေပုံး။ ရေဆွဲစည်ပိုင်း
Onion	ကြက်သွန်	✓ Pain	နာခြင်း။ စိတ်ပူခြင်း
Onyx	မဟူရာ	Pains	ပင်ပန်းစွာလုပ်ရခြင်း
Onset	တိုက်ခြင်း	✓ Paint	ချယ်သုတ်ရန်ဆေး
Opal	မဟူရာ	✓ Pair	အစုံ
Opera	တီးမှုတ်သောဇာတ်ပွဲ	✓ Palm	ထန်းပင်။ လက်ဖဝါး
Opium	ဘိန်း။ ဆေးနက်	Palsy	လေကြောသေနာ
Oracle	ဗျာဒိတ်	Pan	အိုးကင်း။ လင်ပန်း
Orange	လိမ္မော်သီး	Pane	မှန်တချပ်
Orb	အလုံး။ စက်ပိုင်း	Panel	မှန်အိမ်ကွက်
Orbit	ဂြိုဟ် အစရှိသော မိုဗ်း	Panic	ထိတ်လန့်ခြင်း
	ကောင်းကင်အလုံးလှည့်	Paper	စက္ကူ
	လည်ရာလမ်း	Parcel	အထုပ်ကလေး
Order	အမိန့်။ အမှာ	Park	တောအုပ်ကြီး
Ore	သတ္တုကျောက်	Party	တဖက်၌ နေသောသူ။ ပွဲ
Organ	ကိုယ်ကာယ၏ကရိယာ။		ဝင်သောလူစု
	သံစုံသစ်တာကြီး	Paste	ကော်
Otter	ဖျံကောင်	Pat	ပေါ့သောအပုတ်
Ounce	ကျားသစ်တမျိုး	Patch	အဖာ
Ovary	သန္ဓေတည်ရာ	✓ Path	လမ်း
Oven	ပေါင်းဖို	Pause	တွေးတော၍ရပ်ခြင်း။
Owl	ဇိကွက်။ ငှက်ဆိုး		ပုဒ်မ
Owner	အရှင်။ ပိုင်သောသူ	Paw	တိရိစ္ဆာန်လက်
Ox	နွားပြီး။ နွားသင်း	Pawn	အပေါင်အနှံ
Oyster	ကနုကမာ	Pay	လက်ခ။ အခ
Pacer	ဆင်ရံသွားတတ်သော	Pea	ပဲတမျိုး
	ခြင်း	Peace	ငြိမ်သက်ခြင်း
Pack	အထုပ်	✓ Peach	အသီးတမျိုး
Pad	အုံး	✓ Peak	တောင်ထိပ်များ။ အချွန်
Paddle	လှော်တက်	✓ Pear	အသီးတမျိုး
Paddy	စပါး	✓ Pearl	ပုလဲ
Pagan	သာသနာပလူ	✓ Pease	ပဲကျက်
Page	စာမျက်နှာ	Pedal	အခြေ



Peel	အခွံ	Pint	ခြင်တွယ်တန်ဆာတမျိုး
Peep	ချောင်းကြည့်ခြင်း	Pipe	ဆေးတံ
Peg	စို့။ လက်လှည့်	Pit	မြေတွင်း
Pelf	ကြေးငွေ	Pitch	ထင်းရှူးခေး
Pelt	သားရေ	Pitcher	ရေကရား
Pen	မှင်တံ	Pith	သစ်ပင်အဖျား
Penny	အင်္ဂလိတ်ကြေးနီဒင်္ဂါး	Pity	သနားခြင်း
Pepper	ငရုတ်။ ငရုတ်ကောင်း	Place	အရပ်
Perch	ကြက်အိပ်တန်း။ ငှက်နားတန်း	Plaid	အထည်တမျိုး
Peril	ဘေးရန်စရာအကြောင်း	Plain	မြေညီရာ။ လွင်ပြင်
Pet	စုမွက်၍ကျွေးမွေးသောအရာ	Plait	အခေါက်
Petal	အလွှပ်။ ပွင့်ချပ်	Plane	ရွေပေါ်
Phial	ဖန်ဘူးငယ်	Plank	ပျဉ်ပြား
Phiz	မျက်နှာ	Plant	အပင်။ ပန်းပင်
Piece	အစကလေး။ အတစ်	Plash	နှံပွက်
Pier	တန်တားပေါင်းကူးတိုင်	Plate	ပုကန်ပြား
Piety	ဘုရားတရားကို ရိုသေခြင်း	Play	ကစားခြင်း
Pig	ဝက်ကလေး	Plea	ရှေ့နေစကား
Pigmy	လူပု	Plot	မြေကွက်
Pike	ငါးတမျိုး	Plough	ထယ်
Pike	လှံရှည်	Pluck	နှစ်လုံးသည်းပွတ်
Pile	အပုံ	Plug	အဆို့
Piles	မြင်းသရိုက်	Plum	သစ်သီးတမျိုး
Pill	ဆေးလုံး	Plumb	ချိန်သီး
Pilot	ရေကြောင်းမာလိန်	Plume	ငှက်တောင်
Pin	တွယ်အပ်	Pod	ပဲတောင့်
Pinch	အဆိတ်	Poem	လင်္ကာတစောင်
Pine	ထင်းရှူးပင်	Poet	လင်္ကာဆရာ
Pink	ပန်းပွင့်တမျိုး	Point	အဖျား
		Poise	ချိန်စက်၍ညီမျှခြင်း
		Poker	မီးမွှေသံချောင်း
		Pole	မျော။ ဒုတ်ချောင်းရှည်
		Poll	လူစာရင်း။ ဥက္ကဋ္ဌ



Pomp	ဝါကြွားခြင်း	Prize	ထက်ရဥစ္စာ။ ဆုလုပ်
Pond	အင်း	Probe	အနာကို ထိုးထောက်၍ စမ်းသောထိုးတံ
Pope	သာသနာပိုင်	Prong	ခက်ရင်းသွား
Poppy	ဘိန်းပင်	Proof	သက်သေ
Porch	အိမ်ဦး။ ကနားပြင်	Prop	အထောက်။ အရ
Pore	ခြွေးပေါက်	Prose	လင်္ကာမဟုတ်သောစာ
Pork	ဝက်သား	Prow	လှေဦး
Port	သင်္ဘောဆိပ်	Psalm	ဆာလံသီခြင်း
Porte	တုရကလွှတ်တော်	Pull	အဆွဲအငင်
Post	တိုင်။ အရေ	Pulp	သစ်သီးအပျော့
Pot	အိုး	Pulpit	တရားဟောပဏ္ဍိတ
Pound	ပေါင်တည်းဟူသော ၊ ၎် ခန့်၍ သော အချိန်။ လှောင်ခြံ	Pulse	သွေးခုန်ခြင်း။ ပဲမျိုး
Power	တန်ခိုး	Pump	ဗိုပိုင်
Pox	လူပျို့နာ	Pun	အနက်နှစ်ချက်ပါသော စကား
Prank	ကျီစားခြင်း	Punch	စူး။ လူပျက်
Prayer	ဆုတောင်းခြင်း။ ပဌနာ ပြုခြင်း	Pupil	မျက်ဆန်။ တပည့်
Prawn	ပုစွန်တုပ်	Puppy	ခွေးကလေး
Press	ပုံနှိပ်တန်ဆာ	Purge	ဝမ်းနွှတ်ဆေး
Prey	လုယူသောဥစ္စာ	Purse	ငွေအိတ်
Price	အဘိုး	Pus	ပြည်
Prick	စူး။ စူးရာ	Push	တွန်းခြင်း
Pride	မာန်။ မာန	Putty	မြေဖြူနှင့်ဆီရော၍လုပ် သောသားရိုး
Prime	စောစောနံနက်အချိန်။ ဖြစ်စ	Pygmy	အမြင့်တတောင်သာရှိ သောသူ
Print	နှိပ်ရာ	Quack	လူဝါ
Prior	ဖရင်ကျီတာသာဌ်ကျောင်း အုပ်တမျိုး	Quail	ငိုး
Prism	နေရောင်ခြည်ကွဲပြား သော ဖန်တန်ဆာ	Quart	၂ ပိန္နဲနှင့်မျှသောအခြင် အတွယ်
Privy	ရေအိမ်	Queen	မိဖုရား
		Query	အမေး



Quest	ရှာဖွေခြင်း	Reach	မှီနိုင်ရာအရပ်
Quick	နာကြင်တတ်သောအသား	Realm	နိုင်ငံ
Quiet	ငြိမ်ခြင်း	Rear	နောက်ထပ်။နောက်ဖေး
Quill	ငှက်တောင်	✓Rebel	သူပုန်
Quilt	အိပ်ရာခင်းတမျိုး	Rebus	စကားဂှက်
Quire	စက္ကူ ၂၄ ချပ်	Reed	ကျူပင်။ ရညီသွား
Quoit	ထွေပြား	Reef	ပင်လယ်၌ပေါ်သော ကျောက်တန်း
Quota	အငန်းအတာ	Reel	ရဟတ်ချား။ တညင်းလုံး
Rabbi	ယုဒဆရာရဗ္ဗီ။ အရှင်ဘုရား	Reign	နန်းစံ၊ မိုးစံခြင်း
✓Race	အမျိုး	Rein	ဖက်ကြိုး
Radix	အမြစ်	Reins	ကျောက်ကပ်
✓Raft	သစ်ဖောင်	Relay	ချောမြင်း
Rag	အဝတ်စုတ်	Relic	ပျက်စီး၍ကျန်ကြွင်းသောအရာ။ ဓာတ်တော်။ ဓမ္မတော်
Rage	အမျက်။ ဒေါသ	Rent	ငှါးခ။ အစုတ်အပွဲ
Rail	ရက်မလျှိုမြင်းတား	Reply	အဖြေ။ ထူးချွန်
✓Rain	မိုးဇင်း	Resin	သစ်စေးတမျိုး
Rajah	ရာဇာ။ မင်းကြီး	Rest	ငြိမ်ခြင်း။ အကြွင်း
Rake	ထွန်ခြစ်	Revel	ပေါက်လွတ်ကစားခြင်း
Ram	သိုးထီး	Rheum	အနာရောဂါတမျိုး
Range	အစီအစဉ်။ အတန်း	Rhyme	လင်္ကာပုဒ်စုံ၌နောက်ဆုံးသော အသံညီညာသော လင်္ကာ
✓Rap	အပူတ်	Rib	နံရိုး
Rasp	တံစင်းကြမ်း	✓Rice	ဆန်
Rash	အဖုပေါက်ခြင်းမျိုး	Ride	စီးခြင်း
✓Rat	ကြက်	Ridge	အိမ်ခေါင်
✓Ratan	ကြိမ်	Rifle	အမျောင့်မျိုးပါသော သေနတ်
Rate	အသိုး	Right	တရားဖြောင့်မတ်ခြင်း။ ဖိုင်ထိုက်ခြင်း
Ratio	အချိုးအစား		
Raven	ကျီးအ		
✓Ravine	မြောင်ရိုး		
Ray	ရောင်ခြည်		
Razor	သင်တုန်း		



Rigor	တင်းမာခြင်း	Round	စက်ဝိုင်း။ အလှည့်စာ
Rill	စမ်းရေစီးရာချောင်းငယ်		လည်ကျဖြစ်ခြင်း
Rim	အနား	Route	ခရီးသွားရာလမ်း
Rind	အသီးခွံ။ သစ်ခေါက်	Rover	ပင်လယ်ထားမြ
Ring	လက်စွပ်။ အကွင်း	Row	အတန်း
Riot	ပေါက်လွှတ်ပြုခြင်း	Rowel	မြင်းစီးခြေနင်းဖနောင့်၌
Rip	ဆုတ်ဖြတ်ရာ		ထည့်သောသံစက်
Rise	တက်ခြင်း	Rower	တက်ခတ်သောသူ
Risk	စွန့်စားခြင်း	Ruby	ကျောက်နီ။ ပတ္တမြား
Rival	ပြိုင်သောသူ။ ပြိုင်ဖက်	Ruin	ဖျက်ဆီးခြင်း
River	မြစ်	Rule	မျဉ်းတံ။ နည်းဥပဒေ
Rivet	စွဲပြီးမှအဖျားပေအောင် တေသောသံမှို	Ruler	အုပ်စိုးသောသူ။ မင်း
Road	လမ်း	Rum	အရက်တမျိုး
Roar	ဟုန်းခြင်း	Rupee	ငွေဒင်္ဂါး။ ရူပီ
Robber	ထားမြ	Ruse	ပရိယာယ်။ မာယာ
Robe	ဝတ်လုံ	Rusk	မုန့်ကင်
Robin	ငှက်တမျိုး	Rust	အချေး။ သံချေး
Rock	ကျောက်	Rye	စပါးတမျိုး
Rod	တံပျာ။ နှံတံ။ လှံတံ	Sabre	ထားလွယ်ကောက်တမျိုး
Roe	သမင်ဒရယ်အမ။ ငါးဥ	Sack	အိတ်
Rogue	လိမ်လည်သောလူဆိုး	Saddle	ခုန်းနှီး
Roll	အလိပ်။ စာရင်း	Safe	ရွာငွေထားရန်သံသစ် တာ
Roman	ရောမအမျိုးသား	Sage	ဘူဒီနာ။ ပညာရှိ
Roof	အမိုး	Sail	ရွက်
Rook	ကျီးအ	Sailor	သင်္ဘောသား
Room	အခန်း	Saint	သန့်ရှင်းသူ
Roost	ကြက်အိပ်တန်း	Salad	အစိမ်းစားဟင်းရွက်
Root	အမြစ်။ မူလ	Salam	ဆလံ တည်းဟူသော ချမ်းသာ ပါစေဟူ၍
Rope	ကြိုး		ဆက်ခြင်း
Rose	နှင်းပွင့်		ရောင်းခြင်း
Rouge	ပါးလှအောင်လူးရန်ဆေးနီ	Sale	



Sally	တဟုန်တည်းထွက်၍ တိုက်ခြင်း	Scoop	ခါးနဲ့။ ပက်နဲ့
Salt	ဆား	Scope	အကြံအစွယ်
Salts	ဝမ်းနှုတ်ဆား	Score	အထပ်။ နှစ်ဆယ်
Salve	ဖယောင်းချက်	Scorn	မာနမိတ်နှင့် ရှိရှာခြင်း
Salvo	ချန်ထားသောအရာ	Scout	ကင်းထောက်လှည့် လည်သောသူ
Sand	သဲ	Scowl	မျက်မှောင်ကုပ်၍ ကြည့် ခြင်း
Sap	သစ်ပင်အရည်	Scrag	အဖုအထပ်များသော အရာ
Sash	ခါးစည်း	Scrap	အစအန
Satan	စာတန်။ မာရ်နတ်	Scratch	ခြစ်ရာ။ ရှနာ
Satin	ဇဲ	Screw	ဝက်အူ
Satyr	လူတဝက်၊ ဆိတ်တဝက် ဖြစ်သောအရာ	Scribe	စာရေး။ ကျမ်းတတ်ဆရာ
Sauce	ဟင်းလျာ။ စမဲ	Scrip	ဒိတ်ငယ်။ လက်မှတ်
Savor	အနံ့။ အရသာ	Scull	ဥက္ကောင်းခွံ
Saw	လွှ	Scum	အမြှိုက်
Scab	အဖေး။ ဝဲနာ	Scurf	အပေါ်ရေ၌ ကွာသော အမျှေးအလျှပ်
Scald	ရေပူလောင်သောအနာ။ ဒက်နာ	Sea	ပင်လယ်။ သမုဒ္ဒရာ
Scale	ချိန်ခွင်ခွက်။ ငါးကြေး။ အထပ်။ အလွှာ	Seal	တံဆိပ်။ တိရိစ္ဆာန်တမျိုး
Scalp	ဥက္ကောင်းရေ	Seam	ချုပ်ရိုး။ စပ်ကြောင်း
Scamp	လူအဖျင်း။ အသုံးမရ သောသူ	Seat	ထိုင်ရာ။ ထိုင်ခုံ
Scar	အနာ ရွက်	Sedan	ထမ်းစင်
Scarf	တပက်	Sedge	ပန်းဖျားတော
Scarp	အတွင်းကျုံးထိပ်	Seed	အစေ့
Scene	ဇာတ်ပြရာတလင်း။ ဇာတ်တခဏ်း	Seine	ပိုက်ကွန်
Scent	အနံ့	Sense	ညာဏ်
Scoff	ကဲ့ရဲ့ခြင်း	Sepoy	စစ်ပါရီ။ စစ်ပိုင်
Scold	တောက်တီးမြည်တွန် တတ်သောမိမ္မ	Serge	သက္ကလတ်တမျိုး
		Serum	ကြက်တက်ရည်
		Set	စုံလင်သောအရာစု
		Sewer	ပေါင်းကူးမြောင်း



Shad	ငါးတမျိုး	Shred	အတစ်။ အစအန
Shade	အရိပ်	Shrew	တောက်တီးမြည်တွန်
Shaft	မြား။ တိုင်။ ရထားသန်။ လှံရိုး		တတ်သောမိမ္မ
Sham	ဟန်ဆောင်ခြင်း	Shrimp	ပုစွန်ဆိတ်
Shame	ရှက်ခြင်း	Shrub	မကြီးတတ်သောအပင်
Shape	သဏ္ဌာန်		မျိုး
Share	တပုံ။ တပိုင်း	Shrug	ပခုံးတွန့်ခြင်း
Shark	ငါးမန်းဟိုင်း	Side	နံဖေး။ တဖက်
Shawl	တပက်	Siege	ဝန်းရံ၍တပ်ချခြင်း
Sheaf	ကောက်လှိုင်း	Sieve	ဆန်ခါ
Sheath	ထားအိမ်	Sigh	အရှက်
Shed	တင်းကုပ်	Sign	မှတ်။ လက္ခဏာ
Sheep	သိုးကောင်	Sight	စက္ကယတနံ။ မြင်ခြင်း
Sheet	အိပ်ရာခင်း	Silk	ပိုး။ ပိုးခြည်
Shelf	စင်။ သောင်	Sill	တံခါးခုံ
Shell	အခွံ	Silver	ငွေ။ ဘော်
Shield	ကာ။ ခိုင်း။ လွှား	Sin	ဒုစရိုက်။ အပြစ်
Shift	ပြောင်းလဲခြင်း	Sinew	အကြော။ လေကြော
Shin	မြင်းခေါင်း။ ညှိကျည်း	Sir	ခင်ဘွား
Ship	သင်္ဘော	Skate	လိပ်ကျောက်
Shire	မြို့နယ်	Skein	ခြည်ခင်
Shirt	ခြွေးခံ	Skiff	သံဘန်ငယ်
Shoal	သောင်တိမ်	Skill	အတတ်
Shoat	ဝက်ပျိုကလေး	Skin	သားရေ။ အရေ
Shock	ပြင်းစွာတိုက်ခိုက်ခြင်း	Skip	အခုန်။ ခုန်ခြင်း
Shoe	ခြေနင်း။ ဘိနပ်	Skirt	လုံချည်။ အစွန်းအနား
Shop	ဆိုင်	Skull	ဥက္ကောင်းခွံ
Shore	ကမ်း။ ခိုင်း။ ကြား	Sky	မိုးဇာ
Shot	စရိတ်	Slab	ပိုးကာစောင်း။ ကျောက်
Shout	ကျွေးကြော်ခြင်း		ပျဉ်
Shove	တွန်းထိုးခြင်း	Slang	ဘန်းစကား
Show	အဟန်	Slap	အပုတ်
		Slash	ခုတ်ရာ



Slate	ကျောက်သင်ပုံး	Sole	ခြေဖဝါး။ ငါးတမျိုး
Slave	ကျွန်။ ကြေးကျွန်	Son	သား
Sleep	အိပ်ပျော်ခြင်း	Song	သီခြင်း
Sleet	ဖွဲဖွဲမှုန့်မှုန့်ကျသောနှင်းခဲ	Soot	ကြပ်ခိုး
Slice	အလွှာ။ သားညှင်း	Sore	အနာ
Slide	ချောသွားခြင်း	Sort	အမျိုး
Slime	ရေညှိ။ အဖွဲ	Sot	ယစ်ထုပ်ကြီး
Sling	လောက်လွှဲ။ ဆိုင်း	Soul	ဝိညာဉ်
Slip	ချော်ခြင်း	Sound	အသံ
Sloop	တတိုင်ပင်သင်္ဘောတမျိုး	Soup	ကြက်ပြုတ်ရည်
Sloth	ပျင်းရိခြင်း	South	တောင်မျက်နှာ
Smack	သင်္ဘောငယ်တမျိုး	Sow	ဝက်မ
Smart	ပူစပ်ခြင်း	Space	အာကာသ။ လဟာ
Smell	အနံ့	Spade	တူးရွင်း
Smile	အပြုံး	Span	အထွာ
Smith	ပန်းဝဲ။ ပန်းတိမ်သမား	Spar	ကျောက်တမျိုး
Smoke	မီးခိုး	Spark	မီးပေါက်
Snail	ခရုတမျိုး	Spasm	တက်ခြင်း
Snake	မြွေ	Spawn	ငါးဥ
Snare	ကျော့ကွင်း။ ညှိတ်	Spear	လှံ
Sneer	ကဲ့ရဲ့သောမိတ်နှင့်နှိုင်း၍ မေးငေါ့ခြင်း	Speck	အပေါက်အစက်ငယ်
Snipe	ဖင်ရော်	Speed	လျင်မြန်ခြင်း
Snore	ဟောက်ခြင်း	Spell	မန္တရာဇ်။ ဂါထာ
Snout	ဝက်၏နှာခေါင်း	Sperm	ငါးကြီးအဆီခဲ
Snow	မုန်းပွင့်	Spice	ငရုပ်ကောင်း။ ဖိယာစ သောရွှေစပ်သော အ သီးအပွင့်
Snuff	နှာခေါင်းဆေး	Spike	သံချွန်ကြီး။ အနှံ
Soap	ဆပ်ပြာ	Spine	ကြောရိုး။ ဆူး
Sob	အရှက်	Spire	ပြဿင်။ မြက်ရွက်
Sock	ခြေစွပ်	Spit	တံစို့။ တံကျင်
Sod	မြက်ဖုတ်ပါသော မြေလွှာ	Spite	အပြိုးဖွဲခြင်း
Soil	အပေါ်ယံမြေလွှာ	Spoil	လုယူသောဥစ္စာ



Spoke	လှည်းဘီးကန့်	Stave	စည်လုပ်ရန်ပြုပျင်သော
Spool	တညင်းလုံး		ပျဉ်ပြား
Spoon	စွန်း	Steak	ကင်သောအမဲသား၊
Sport	ကစားခြင်း		ဝက်သား
Spot	အစွန်း။ အကွက်	Steam	အငွေ့
Spout	ပြန်။ နှုတ်သီး။ နို့	Steed	မြင်း
Spray	သစ်ခက်ဖျား။ လှိုင်းက စည်သောရေပန်း	Steel	သံမဏိ
✓ Sprig	အညွန့်	Steep	တောင်စောက်
Spunk	သစ်ဆွေး	✓ Steer	နွားပိုက်
Spur	ကြက်တက်	✓ Stem	အရိုး။ ပင်စည်
Spy	တံလျှို။ သူလျှို	✓ Step	ခြေလှမ်း
Squad	စစ်သည်စု	✓ Stern	ပဲ့
Squib	ဖျောက်ဒိုး။ ဒီးပုစွန် ဆိတ်	Stew	တနွေးနွေးချက်သော ဟင်းပြုတ်
Stab	ထိုးခြင်း	Steward	စားပွဲထိန်း။ ဘဏ္ဍာစိုး
Staff	တောင်ဝေး	✓ Stick	ချွတ်
Stag	ဆတ်ဖို	Stile	လှေကားခုံ
Stage	စင်။ စားခန်း	Still	အရက်ချက်တန်ဆာ
Stain	အစွန်းအကွက်။ အသရေ ပျက်သောအရာ	Stilt	ကုလားမခြေထောက်
Stair	လှေကားထပ်	Sting	အမြီးဆူး။ တုတ်ခြင်း
Stake	မှတ်တိုင်။ ပနက်တိုင်။ လောင်းသောအရာ	Stint	တားမြစ်သောအရာ။ အငန်းအတာ
Stalk	အရိုး။ စပါးရိုး	Stir	လှုပ်ခြင်း
Stall	မြင်းနွားထားသော အကန့်။ ဆိုင်ခုံ	Stock	ငွေရင်း။ လည်စည်း
Stamp	တံဆိပ်	Stoic	လျစ်လျူသောသူ
Stand	ခုံ။ ရပ်ခြင်း။ တန့်ခြင်း	Stole	ရှည်သောအင်္ကျီတမျိုး
Star	ကြယ်။	Stone	ကျောက်
Stare	စိန်းစိန်းကြည့်ခြင်း	✓ Stool	ခုံငယ်
Start	ထိတ်လန့်ခြင်း	Stop	ရပ်ခြင်း။ နေခြင်း
State	အဖြစ်။ အနေအစား	Store	သိုထားသောဥစ္စာ။ အပုံ
		Stork	တောငန်း
		Storm	မုဗ်းသက်မုန်တိုင်း
		Story	စကားပုံ။ ဝတ္ထု။ အဆင့်

Stove	မီးဖိုတမျိုး	Tabor	စည်ငယ်တမျိုး
Strap	ကြိုးပြား	Tack	သံချွန်ငယ်
Straw	ကောက်ရိုး	Tag	သိတ်အပ်
Strip	အလျားရှည်သော အဝတ်စ	Tail	အမြီး
Stub	သစ်ငုတ်	Taint	ပုပ်စရှိခြင်း။ အသရေ ယုတ်လျော့ခြင်း
Stud	မျှာတိုင်	Tale	ဒဏ္ဍာရီစကား
Study	စာသင်ခန်း	Talk	စကားစမည်
Stuff	အသုံးအဆောင်	Tally	ဂရု။ အဖက်ဖြစ်သော အရာ
Stump	သစ်ငုတ်	Talon	ငှက်ရဲ့ဖျံခြေသည်း
Sty	ဝက်ခြံ	Tank	ရေကန်
Style	ကညစ်။ အခြေအနေ။ ပြု သောနည်း	Tansy	ဆေးပင်တမျိုး
Sugar	သကြား	Tap	အသာပုတ်ချက်
Suite	နောက်ပါအခြေအရံ	Tape	ကျပ်ကြိုးပြား
Sum	အပေါင်း	Taper	ဖယောင်းတိုင်ကလေး
Sun	နေ	Tar	ကတ္တရာဆီ
Surf	လှိုင်းချုပ်	Task	အငန်းအတာ
Surge	လှိုင်းတံပိုး	Taste	အရသာ
Swamp	မိမ့်	Taunt	မိတ်နာအောင်ကဲ့ရဲ့ခြင်း
Swan	အူငန်း	Tax	အခွန်။ ခွဲသောငွေ
Sword	မြက်ပင်ပါသောမြေမိုင်	Tea	လက်ဖက်ခြောက်
Swarm	ပျားတမ။ အစုအရုံး	Tear	ဆုတ်ခြင်း
Sweat	ခြွေး	Tear	မျက်ရည်
Swell	လှိုင်းအိ	Teat	နှိုသီး။ နို့တိုင်
Swift	ချား	Teeth	သွားများ
Swine	ဝက်	Tenet	အယူဝါဒ
Swing	ဒန်း	Tenis	ဗလီကစားခြင်းတမျိုး
Sword	ထားလွယ်	Tenon	စရွေး
Swoon	သေငယ်သေခြင်း	Tent	ကုလားတဲ
Sylph	အာကာသမီးနတ်သွီး	Tenor	အစည်အတိုင်းလိုက် ခြင်း။ အနက်
Syrup	တင်လဲ	Tense	ကာလ
Table	စားပွဲ		



Tenth	ဆယ်ပုံတွင်တပုံ	Tinge	ကူးရှက်သောခေတ်
Term	ပိုင်းခြားသောကာလ	Tint	အရောင်၏အသွေးအရည်
Test	မိုက်။ စုံစမ်းခြင်း	Tip	အဖျား
Text	မူ။ နှုတ်ထုတ်သော ကျမ်းစာချက်	Tithe	ဆယ်ဖို့တွင်တဖို့
Theft	ခိုးခြင်း။ ခိုးမှု	Title	ဘွဲ့။ နာမ
Theme	ပြောဟောသော အကြောင်းအရာ	Toad	ဖားပြုပ်
Thief	သူခိုး	Toast	မုန့်ကင်း။ သုအဖို့မေတ္တာ ပို့၍သောက်သည်
Thigh	ပေါင်	Toddy	ထန်းရည်။ ဒန်ရည်
Thill	ရထားသန်။ လှည်းသန်	Toe	ခြေချောင်း
Thing	ဥစ္စာ။ အရာ	Token	အမှတ်အသား
Third	သုံးပုံတွင်တပုံ။	Toll	သွားလာရအခ
Thong	သားရေကြိုး	Tomb	သင်းချိုင်းတွင်း
Thorn	ဆူး	Tongs	မီးညှပ်
Throb	လှုပ်ခြင်း။ ခုန်ခြင်း	Tonic	အားတိုးတက်စေတတ်သောဆေး
Throe	ပြင်းစွာ သော အနာ အကြွင်း	Tool	တန်ဆာ
Throw	ပြစ်ခြင်း။ အန်ထိုးခြင်း	Tooth	သွား
Thrum	မြိတ်ဆာ	Top	အထွဋ်။ အပေါ်။ ဂျင်
Thumb	လက်မ	Topaz	ဥဿဇရား
Thump	အထု	Toper	အလွန် အကျူးသောက်သောသူ
Tiara	ဦးရစ်	Topic	အကြောင်းအရာ
Tick	မွှားကောင်	Torch	မီးတိုင်
Tide	ဒီ။ ဒီရေ	Tot	ငယ်သောအရာ
Tie	ချည်နှောင်ခြင်း။ အထုံး	Total	ပေါင်း
Tiger	ကျား	Touch	ထိခြင်း။ တို့ခြင်း
Tile	အုတ်ကြွပ်	Tour	အရပ်ရပ် လှည့်ပတ်ခြင်း
Till	ဈေးနှုတ်စုထည့်သောအိမ်	Tow	တင်းလျှော်
Tiller	တက်မကျင်	Towel	လက်သုတ်ပဝါ
Tilt	မြင်းစီးခြင်းလှံထိုးပွဲ	Tower	တန်ဆောင်း။ ချဲ့တိုက်
Time	ကာလ။ အခါ	Town	မြို့
Tin	ခဲမဖြူ။ သံဖြူ		

Toy	သူငယ်ကစားရန်တန်ဆာ		ဆိုင်း၍ မတိုက်ဘဲနေခြင်း။ ခဏငြိမ်ဝပ်ခြင်း
Trace	ထက်ကြပ်လိုက်ခြင်း	Truck	လှည်းရှည်။ လှည်းဘီး
Track	ခြေရာ	Trunk	သစ်တာ။ နှာမောင်း
Tract	စာငယ်	Truss	မုတ္တုစွဲသောသူပတ်စည်းရသောကိုက်
Trade	ကုန်သွယ်ခြင်း	Trust	ကိုးစားခြင်း
Trail	ခြေရာ	Truth	သမ္မာ။ သစ္စာ
Train	နောက်ပါအခြွေအရံ	Tub	စည်ပိုင်း
Trait	ပုံပန်း။ လက္ခဏာ။ အခြေအနေ	Tube	ပြောင်း။ ပြွန်
Tramp	ခြေလှမ်း၍နင်းခြင်း	Tuft	ပန်းပွား။ အရုံ။ ဦးစွန်း
Trap	ထောင်ချောက်။ ဂျမ်း	Tug	ဆွဲငင်သောသင်္ဘော
Trash	အမှိုက်	Tumor	အကျိတ်အခဲ
Tray	လင်ပန်း။ ဗျပ်	Tune	တီးမှုတ်သံ
Treat	စားပွဲသောက်ပွဲ	Tunic	ကိုယ်ကျပ်အင်္ကျီ
Tree	သစ်ပင်	Turf	မြက်ပင်ပါသောမြေခိုင်
Tress	ဆံပင်တခက်	Turkey	ကြက်ဆင်
Triad	သုံးခုပေါင်း၍တခုတည်းဖြစ်သောအရာ	Turn	အလှည့်
Trial	အစုံအစမ်း	Tusk	အစွယ်
Tribe	အမျိုး	Tutor	စာသင်ဆရာ
Trice	တခဏ။ တဒဂ်	Twang	သုံခနဲမြည်သောအသံ
Trick	ပရိယာယ်	Twig	အညွန့်
Trio	သုံးခုပေါင်းသောအရာ	Twin	အမွှာဖွားဖက်
Tripe	အူအိမ်	Twine	ကြိုးကျစ်
Troop	လူစု။ ရဲမက်ဗိုလ်ခြေ	Twins	အမွှာ
Trope	တင်စားသောစကား	Twist	လိမ်ခြင်း
Trot	သုံးချောင်းထောက်သွားခြင်း	Type	စာလုံးပုံ
Troth	သစ္စာ	Tyro	စာသင်စ၍သောသူ
Trout	ငါးတမျိုး	Udder	နို့အုံ
Truce	စစ်တိုက်သည်အတွင်းသဘောတူခဏရပ်	Ulcer	အနာစိမ်း
		Uncle	ဝရီး။ ဦးရီး။ ဘကြီး
		Union	ပေါင်းခြင်း
		Unit	တစ်။ တခု



Unity	တရုတည်းဖြစ်ခြင်း။ ညီညာခြင်း	Vigil	မအိပ်ဘဲစောင့်နေခြင်း
Urine	ရေဟောင်း။ သေး	Vigor	အား။ ခွန်အား။ သန်မာခြင်း
Urn	ဘူး။ အရိုးအိုး။ ရေအိုး	Villa	ဥယျာဉ်နဲ့နေ၍ပျော်ရာအိမ်
Usage	ပြုမူခြင်း။ ထုံးစံ	Vine	စပျစ်နွယ်
Use	အသုံး	Viol	တယော
Uvula	လျှာခင်	Viper	မြွေဗွေး
Vail	မျက်နှာဖုံး	Virgo	ကန်ရာသီ
Vale	ချိုင့်	Virus	အဆိပ်ပါသော အနာပြည်ရည်။ နွားကျောက်ရည်
Valet	အစေအပါ။ လက်ပါးစေလူကလေး	Visit	အကြည့် အရှု သွားလာခြင်း
Valor	သူရဲတော	Visor	မျက်နှာဖုံး
Value	တန်ဖိုး	Vista	တဖက်တချက်သစ်ပင်ရှိ၍ ဗိုးရိဖောက်မြင်ရသောမြောင်
Valve	အခင်။ တခါးရွက်	Vixen	နှုတ်သီးကောင်းသောမိမ္မ
Van	တပ်ဦး	Vogue	ခေတ်ကာလအလိုက်ပေါ်သောစလေ့
Vane	ငှက်မနား	Voice	အသံ။ စကားသံ
Vapor	အငွေ့။ အရိုးအငွေ့	Void	အလပ်။ လဟာ
Vase	ခြေခုံပါသောဖလား	Vomit	အန်ဖတ်။ အန်ဆေး
Vat	ကျင်းတမျိုး	Vote	သဘောတူ၍ဆုံးဖြတ်ခြင်း
Vault	ပေါင်းကူး။ ဥမှင်	Vow	သစ္စာပြုခြင်း
Vaunt	ဝါကြွားခြင်း	Vowel	သရ
Veal	နွားကလေး၏အသား	Wafer	တံဆိပ်ခတ်ရန်ကော်ပြား
Vein	သွေးကြော	Wager	လောင်းသောဥစ္စာ
Venom	အဆိပ်	Wages	အခ။ လက်ခ
Vent	ထွက်ပေါက်	Wagon	လှည်းခင်တိတ်
Venus	သောက်ကြာပြိုဟ်		
Verge	လှံတံ။ အစွန်း။ အနား		
Verse	အပုဒ်။ ဂါထာ။ လင်္ကာ		
Vest	ကိုယ်ကျပ်အင်္ကျီ		
Vial	ဖန်ဘူးငယ်		
Viand	ချက်ပြုတ်သောအစာ		
Vicar	ကိုယ်စားဌာန		
Vice	ဝက်စူညွပ်။ ဆိုးညစ်ခြင်း		

Wail	ငိုကျွေးမြည်တမ်းခြင်း	Whiff	အဖွာ။ တဖွာ
Waist	ခါး	Whine	မြည်ခြင်း။ ညည်းခြင်း
Walk	စကြို	Whip	ရိုက်စရာတံပွာ
Wall	တန်တိုင်း။ မြို့ရိုး	Whirl	မွှေခြင်း
Wane	လဆုတ်	Whisk	တံမြက်စည်းကလေး
Want	အလို။ လိုခြင်း	Whit	တဆိတ်တပေါက်
War	စစ်။ စစ်တိုက်ခြင်း	Whole	ပေါင်း
Ware	ကုန်	Whoop	အော်ဟစ်ခြင်း
Warp	ရက်ကန်းပင်	Whore	မိမ္မရွှင်
Wart	ကြွက်နှို	Wick	မီးစာ
Wash	ဆွတ်လူးရန်ဆေးရည်	Widow	မုဆိုးမ
Wasp	နကြည်	Width	အနံ။ ဗျက်
Watch	ခါးပိုက်ဆောင်နာရီ	Wife	မယား
Water	ရေ	Wig	ဆံပင်ဦးထုပ်
Wave	လှိုင်း	Wight	သူ
Wax	ဖယောင်း	Will	အလို။ သေတန်းစာ
Way	လမ်း။ ခရီး	Winch	တုံးလုံးစက်
Weal	ချမ်းသာ	Wind	လေ
Web	ရက်ကန်းသား	Wine	စပျစ်ရည်
Wedge	သပ်	Wing	အတောင်။ တပ်စွယ်
Weed	အသုံးမရသောအပင်	Wink	အမှိတ်
Week	တသိတင်း။ ခုနစ်ရက်	Wipe	သုတ်ခြင်း
Weight	အချိန်။ အလေး	Wire	နန်းခြည်။ နန်းကြိုး
Well	ရေတွင်း	Wish	အလို။ ဆန္ဒ
Wen	မြင်းဖု	Witch	စုံမ။ ရွာသွီး
West	အနောက်	Withe	လျှော်ကြိုး
Whale	ငါးကြီးတမျိုး။ ငါးဟွေလ	Woe	ဘေးဥပုတ်
Wharf	တန်တားဦးတို	Wolf	တောခွေး။ ဝံပုလွေ
Wheat	ကျုံ့စပါး	Woman	မိမ္မ
Wheel	ဘီး။ ဘိန်း	Womb	သားအိမ်
Whelp	ချင်သေ့သငယ်။ ဝက်ဝံ သငယ်။ ခွေးသငယ်	Wood	သစ်သား။ ထင်း
Whey	မိန့်ရည်	Woer	မိမ္မကိုလှည့်သောသူ
		Wool	သိုးမွေး



Word	စကား။သဒ္ဒါ	Yarn	သိုးမွေးခြည်
Work	အလုပ်	✓ Year	နှစ်
World	လောကဓာတ်	Yeast	တဆေး
Worm	ပိုးကောင်။ တီ။ သံ	Yell	အအော်အံဟစ်
Worth	အဘိုးထိုက်ခြင်း	✓ Yoke	ထမ်းဘိုး
Wound	အနာ။ ရှနာ	Yolk	ဥအနှစ်
Wrath	ပြင်းစွာသောအမျက် ဒေါသ	✓ Young	အကလေး
Wreck	သင်္ဘောပျက်	Youth	လူပျို
Wren	နှံပြည်စုတ်	Zayat	ဇရပ်
Wrist	လက်ကောက်ဝတ်	Zeal	စိတ်အားကြီးခြင်း
Writ	ကျမ်းစာ။ မှတ်ချက်	Zebra	မြင်းကြောင်မျိုး
Wrong	ပြစ်မှားခြင်း	Zibet	ကြောင်မြင်း
Yacht	ဇေါင်	Zinc	သွပ်
Yam	မျောက်ခေါင်း	Zone	ခါးစည်း။ မြေကြီးလုံး ပတ်ကိုရစ်သောအပိုင်း
Yard	ဝင်း။ နှစ်တောင်		အခြား

## ADJECTIVES.

An ADJECTIVE is a word used to indicate the quality or condition of a noun, as *a happy girl, a good boy, much property, a powerful animal.*

Any word which makes sense with *thing* after it, is an ADJECTIVE; as *a long thing, a good thing.*

Able	တတ်နိုင်သော	Base	ယုတ်သော
Acid	ချဉ်သော	Best	အကောင်းဆုံးသော
Acrid	စပ်ပူသော	Big	ကြီးသော
Acute	ချွန်သော။ ပြင်းသော	Black	နက်သော
Addle	အဆန်ချောင်သော	Blank	လွတ်လပ်သော
Aged	အသက်ကြီးသော	Bleak	လေလာ၍ချင်းသော
Agile	ပေါ့ပါးသော	Blue	ပြာသော
Alert	စောင့်တတ်သော	Bluff	ရုန်ကြမ်းသော
All	ခပ်သိမ်းသော	Blunt	တုံးသော
Alone	တယောက်တည်း	Bold	ရဲရင့်သော
Amiss	မှားလျက်	Bony	အရိုးများသော
Ample	ကျယ်ဝန်းသော	Both	နှစ်ခုစလုံး
Angry	မိတ်ဆိုးသော	Brave	ရဲရင့်သော
Antic	ပျက်ပြယ်တတ်သော	Briny	ဆားရည်ပါသော
Any	တခုခု	Broad	ကျယ်သော
Apt	တော်သော။ တတ်သော	Brown	ညိုသော
Arid	သွေ့ခြောက်သော	Bulky	လုံးပတ်ကြီးသော
Awful	ကြောက်မက်ဖွယ်ဖြစ်သော	Bushy	အခက်များသော
Bad	ဆိုးသော။ မကောင်းသော	Busy	အလုပ်ရှိ၍မအားသော
Bald	ခေါင်းတုံးသော	Cheap	အသုံးနည်းသော
		Civic	မြို့အမှုနှင့်ဆိုင်သော
		Civil	ယဉ်ကျေးသော



Clean	စင်ကြယ်သော	Easy	ငြိမ်သော။ လွယ်သော
Clear	ကြည်လင်သော	Eight	ရှစ်။ ၈
Clever	ချက်ချာသော	Empty	လွတ်လပ်သော
Close	ကျပ်သော	Even	ညီသော။ တညီသော
Cold	ချမ်းသော	Every	တိုင်း
Common	လူများဆိုင်သော	Exact	သေချာသော
Cool	ခပ်အေးအေး	Fair	လှသော
Costive	ဝမ်းချုပ်သော	Faint	နွမ်းနယ်သော
Crazy	ရူးသော	False	မတူတ်မမှန်သော
Crisp	ကြပ်သော။ ဆတ်သော	Famous	ကျော်စောသော
Crude	စိမ်းသော။ ရိုင်းသော	Far	ဝေးသော
Cruel	ရက်စက်သော	Fast	မြဲသော။ မြန်သော
Curly	လိပ်သော	Fat	ဝသော။ ဆူသော
Daft	မိတ်ပေါ့သော	Fatal	မဖြစ်ဘဲမနေရသော
Damp	ထိုင်းသော	Fatty	ဆီပါသော
Dark	မိုက်သော။ မှောင်သော	Fetid	နံ့စော်သော
Dead	သေသော	Few	နည်းသော
Deaf	နားပင်းသော	Final	နောက်ဆုံးသော
Dear	အသိုက်ကြီးသော	Fine	ချောသော။ ညက်သော
Deep	နက်သော။ မတိမ်သော	Finny	ငါးဆူးရှိသော
Dense	ထူထပ်သော။ သိပ်သော	Firm	ခိုင်ခံ့သော။ မြဲမြံသော
Dewy	ဆီးနှင်းစွတ်မိုသော	First	အစိုးဆုံးသော
Dim	မှန်သော	Fit	တော်သင့်သော
Dingy	မွဲသော	Five	ငါး။ ၅
Dirty	ညစ်သော	Flat	ပြားသော
Dizzy	မူးဝေသော	Foggy	နှင်းကျလျက်ရှိသော
Dozy	အိပ်ချင်သော	Foul	ညစ်သော။ နောက်သော
Dry	သွေ့ခြောက်သော	Four	လေး။ ၄
Dull	တုံးသော။ နွမ်းသော	Frail	အားနည်းသော
Dumb	အသော	Frank	တည့်လင်းသော
Each	တိုင်း။ စီ	Free	လွတ်သော
Early	စောသော	Fresh	မနွမ်း၊ လန်းသော
East	အရှေ့မှာရှိသော	Full	ပြည့်သော

Funny	ရယ်စရာကောင်းသော	Lame	ခြေမစွမ်းသော
Fusty	မိတက်သော	Lank	ပိန်သော
Gaunt	ပိန်ကြိုသော	Large	ကြီးသော
Genteel	ယဉ်ကျေးသော	Last	နောက်ဆုံးသော
Gentle	နှူးညံ့သော	Late	နောက်ကျသော
Giddy	ခေါင်းမူးသော	Lax	မတင်းသော။ လျော့သော
Glad	ဝမ်းသာသော	Lazy	ပျင်းရိသော
Good	ကောင်းသော	Leafy	အရွက်များသော
Gory	သွေးလူးသော	Lean	ပိန်သော
Grand	ကြီးကျယ်သော။ မြင့် မြတ်သော	Least	အငယ်ဆုံးသော
Great	ကြီးသော	Left	လက်ဝဲနှင့်ဆိုင်သော
Green	စိမ်းသော	Legal	တရားအတိုင်း
Grey	ဖောင်းဝတ်သော	Less	သာ၍ငယ်သော
Happy	ဝမ်းသာသော	Level	ညီသော
Hard	မာသော။ ခက်သော	Liege	ကျန်ဖြစ်သော
Hardy	ရဲရင့်သော။ ခိုင်ခံ့သော	Light	ပေါ့သော
Hasty	မြန်သော။ စိတ်တိုသော	Like	တူသော
Haughty	မာနထောင်လွှားသော	Lithe	ပျော့သော
Heavy	လေးသော	Live	ရှင်သော
High	မြင့်သော	Lofty	မြင့်သော
Hot	ပူသော	Lone	အဖော်မရှိသော
Huge	အလွန်ကြီးသော	Long	ရှည်သော။ ကြာသော
Icy	ရေခဲဖြစ်သော	Loose	ချောင်သော
Idle	ပျင်းရိသော	Loud	အသံကျယ်သော
Ill	ဆိုးသော။ နာသော	Lousy	သန်းများသော
Inky	မှင်ကဲ့သို့ဖြစ်သော	Low	နိမ့်သော
Itchy	ယားနာစွဲသော	Lowly	ယုတ်ညံ့သော
Jolly	ပျော်ရွှင်သော	Lucid	ကြည်လင်သော
Juicy	အရည်ရွမ်းသော	Lumpy	အခဲများသော
Just	ဖြောင့်မတ်သော	Lunar	လနှင့်ဆိုင်သော
Keen	ထက်သော	Lurid	မှိုင်းမဲသော
Kind	ကျေးဇူးပြုချင်သော	Lusty	သန်မာသော
		Mad	ရူးသော



Major	သာ၍ကြီးသော	✓ Nine	ကိုး။ ၉
Mangy	ဝဲစွဲသော	✓ Ninth	နဝမ
Many	များသော	Noble	အမျိုးမြတ်သော
Mazy	ရှုပ်ထွေးသော	Noisy	အသံများသော
Mean	အမျိုးမမြတ်သော	None	တခုမျှမရှိသော
Meek	မိတ်နူးညံ့သော	Novel	အသစ်ဖြစ်သော
Mere	စစ်။ သက်သက်	Nude	အချည်းစည်းဖြစ်သော
Merry	ရွှင်လန်းသော	Null	မတည်၊ ပလပ်သော
Mild	မြည်းညှင်းသော	Numb	ထုံကျပ်သော
Minor	သာ၍ငယ်သော	Obese	ဆူဖျိုးသော
Moist	ရေစွတ်သော	Odd	မစုံသော။ ကြွင်းသော
Moody	မိတ်မျက်သော	Oily	ဆီပါသော
More	သာ၍များသော	✓ Old	အိုသော
Mossy	ရေညှိစွဲသော	One	တစ်။ ၁
Most	အများဆုံးသော	Only	တခုတည်း
✓ Much	များသော	Open	ပွင့်လျက်ရှိသော
Muddy	နှံ့ရှိသော	Oral	နှုတ်ဖြင့်ပြောသော
Muggy	စွတ်သော	Other	အခြား။ တပါး
Mum	တိတ်ဆိတ်သော	Outer	ပြင်မှာရှိသော
Murky	မှိုင်းဝေသော	Outre	ထူးခြားသော
Musty	အောက်သော	Oval	ဝမ်းဘဲဥပုံရှိသော
Mute	အသော	Over	လွန်ပြီးသော
Naked	အဝတ်မရှိသော	Overt	ထင်ရှားသော
Nasal	နှာခေါင်းနှင့်ဆိုင်သော	Owing	ကြေးတင်၍ဆပ်ရသော
Nasty	ညစ်ပတ်သော	Pale	ဖြူသော။ ဖျော့သော
Naval	သင်္ဘောနှင့်ဆိုင်သော	Past	လွန်ပြီးသော
✓ Near	နီးသော	Penal	ဒဏ်ထားသော
Neat	စင်ကြယ်သော	Petty	ငယ်သော
Needy	ဆင်းရဲသော	Pied	ချယ်လွယ်သော
New	အသစ်ဖြစ်သော	Pigmy	ပုသော။ သောင်သော
Next	နီးစပ်သော	Pious	ဘုရားကိုရှိသော
Nice	သေချာသော	Pithy	တူရှိသော။ အနှစ်သာရရှိသော
Nigh	နီးသော		

Plain	ရှင်းလင်းသော	Sable	ညိုသော
Plump	ဝသော၊ ဖွံ့သော	Sad	ညှိုးငယ်သော
Poor	ဆင်းရဲသော	Safe	လုံချုံသော
Prime	အရင်းဖြစ်သော	Sage	ပညာရှိသော
Prior	အရင်ဖြစ်သော	Salt	ငန်သော
Proud	မာနထောင်လွှားသော	Same	တူသော
Puny	ကျစ်သော။ လှိသော	Sandy	သဲများသော
Pure	သန့်ရှင်းသော	Sapid	အရသာရှိသော
Quick	လျင်မြန်သော	Sappy	သစ်ရည်များသော
Quiet	ငြိမ်သော	Saucy	မထီလေးစားပြုသော
Quit	အမှုနှင့်လွတ်သော	Scaly	အကြေးရှိသော
Racy	ဩဇာလေးနက်သော	Scant	မသောက်သော
Rainy	မိုးဗန်းများသော	Seedy	အစေ့များသော
Rank	အားကြီးသော။ ညှိသော	Seven	ခုနစ်။ ၇
Rapid	မြန်သော	Shady	အရိပ်များသော
Rare	ထူးဆန်းသော	Sharp	ထက်သော။ ချွန်သော
Raw	မကျက်၊ မိမ်းသော	Shoal	တိမ်သော
Ready	အသင့်ရှိသော	Short	တိုသော။ နိမ့်သော
Real	ဧကန်အမှန်ဖြစ်သော	Shy	သတိပြုတတ်သော
Red	နီသော	Sick	နာသော
Rich	ဥစ္စာရတတ်သော	Side	ဝဲကွက်သော
Rife	ပေါများသော	Silly	မိုက်သော။ နှိန်းသော
Right	မှန်သော	Six	ခြောက်။ ၆
Ripe	မှည့်သော	Sixth	ဆဌမ
Rival	ပြိုင်လျက်ရှိသော	Sixty	ခြောက်ဆယ်။ ၆၀
Rocky	ကျောက်များသော	Slack	လျော့သော
Ropy	ကျိသော။ ခွဲသော	Slant	တိမ်းသော။ ယိမ်းသော
Rough	ကြမ်းသော	Sleek	ချောလွင်သော
Round	လုံးသော	Slim	သေးသော
Ruddy	အဆင်းနီသော	Slimy	အချွဲပါသော၊ အညှိပါသော
Rude	ရိုင်းသော		
Rural	တောနှင့်ဆိုင်သော	Slow	နှေးသော။ ထေးလံသော။ ဖြည်းသော
Rusty	စာချေးတက်သော		



Sly	လျှို့ဝှက်၍လိမ္မာစွာပြု တတ်သော	Tardy	နှေးသော
Small	ငယ်သော	Tart	ချဉ်သော
Smart	စပ်စေသော	Tawny	နီဝါသော
Smoky	မီးခိုးထွက်သော	Ten	တဆယ်။ ၁၀
Snaky	မြွေကဲ့သို့ဖြစ်သော	Tense	တင်းသော
Snowy	မုန်းပွင့်များသော	Tenth	ဒသမ
Snug	သိပ်သည်းသော	Thick	ထူသော
Sober	အနွှေစောင့်သော	Thin	ပါးသော။ ပိန်သော
Soft	ပျော့သော	Three	သုံး။ ၃
Sole	တဦးတည်း။ တခုတည်း	Tidy	ကျစ်လစ်သော
Solid	မာသော	Tight	တင်းသော၊ ကျပ်သော
Some	အချို့	Tiny	သေးနုသော
Sooty	ကြပ်ခိုးဖြစ်သော	Tipsy	ဝေဝေရှိသော
Sore	နာသော	Total	စုံလင်သော
Sorry	ဝမ်းနည်းသော	Tough	ခိုင်မာသော
Sound	အနာမရှိသော	Trim	ကျစ်လစ်သော
Sour	ချဉ်သော	True	ဟုတ်မှန်သော
Spare	အားလပ်သော	Twain	နှစ်။ အစုံ
Spicy	မွှေးစပ်သော	Twin	အမွှာဖွားဖက်ဖြစ်သော
Stale	အရသာပြယ်သော	Two	နှစ်။ ၂
Steep	စောက်သော	Ugly	အရုပ်ဆိုးသော
Stern	ကြပ်တည်းသော	Ultra	အပြုအမူလွန်သော
Sticky	စေးသော	Unfit	မသင့်သော
Stiff	တောင့်သော	Upper	အထက်ကျသော
Still	တိတ်ဆိတ်သော	Usual	ဖြစ်လေ့ရှိသော
Stony	ကျောက်ခဲများသော	Utmost	အစွန်ဆုံးသော
Stout	သန်မာသော	Vain	ကျေးဇူးမရှိသော
Sure	မှန်ကန်သော။ မြဲမြံသော	Valid	ခိုင်ခံ့သော
Sweet	ချိုသော	Vapid	အရသာပြယ်သော
Swift	လျင်မြန်သော	Very	စင်စစ်ဖြစ်သော
Tall	မြင့်သော	Vile	ဆိုးညစ်သော
Tame	ယဉ်သော	Vivid	တောက်သော
		Void	လွတ်လပ်သော

Wan	ဖြောင့်သော	Windy	လေရှိသော
Wary	မယုံ၍သတိပြုသော	Wise	ပညာရှိသော
Waste	အသုံးမဝင်သော	Witty	ညာဏ်ထက်သော
Weak	အားမရှိသော	Woody	သစ်ပင်များသော
Weary	မောသော။ပင်ပန်းသော	Wooly	သိုးမွေးဖြစ်သော
Well	ကျန်းမာသော	Wordy	စကားများသော
West	အနောက်မှာရှိသော	Wormy	ပိုးစားသော
Wet	စိုသော	Worse	သာ၍ဆိုးသော
White	ဖြူသော	Worst	အဆိုးဆုံးသော
Whole	စုံလင်သော	Worth	ထိုက်တန်သော
Wide	ကျယ်သော	Wrong	မှားသော
Wild	ရိုင်းသော	Wry	ယွဲ့သော
Wily	လိမ္မာသော	Young	အသက်ငယ်သော



## VERBS.

A VERB is a word used to *assert* or *affirm* something about a person or thing; as I *read*, the dog *runs*.

Any word which makes sense with *to* before it, is a VERB.

Abase	နှိမ့်ချသည်	Ally	မိတ်ဖွဲ့သည်
Abate	လျော့စေသည်	Amble	ဆင်ရံသွားသည်
Abet	အားပေးသည်	Amuse	ဖျော်သည်
Abhor	ရှုံ့ရှာသည်	Annex	ဆက်သည်
Abide	နေရာကျသည်	Annoy	နှောင့်ရှက်သည်
Abuse	ဆဲရေးသည်	Annul	ဖြေဖျက်သည်
Ache	ကိုက်သည်	Answer	ထူးသည်။ ဖြေသည်
Add	ပေါင်းသည်	Appal	ခြောက်လှန့်သည်
Admit	ဝင်စေသည်။ ဝန်ခံသည်	Apply	ကပ်ထားသည်။ အားထုတ်သည်
Adopt	ခံယူသည်။ သားအရာ၌ထားသည်	Arch	ပေါင်းကူးလုပ်သည်
Adore	ကိုးကွယ်သည်	Are	ရှိကြသည်
Adorn	ထန်ဆာဆင်သည်	Argue	အကြောင်းကိုပြ၍ ဆွေးနွေးသည်
Affix	ထပ်သည်။ ဆက်သည်	Arise	ထသည်
Agree	သဘောတူသည်	Array	ခင်းကျင်းသည်
Aid	ကူညီသည်။ မစသည်	Ask	မေးမြန်းသည်
Ail	နာသည်	Atone	အပြစ်ဖြေသည်
Aim	ရွယ်သည်။ ချိန်သည်	Avail	ကျေးဇူးရှိသည်
Allay	ငြိမ်းစေသည်	Avoid	ရှောင်သည်
Allot	ခွဲဝေ၍ထားသည်	Avow	တည့်တည့်ပြောသည်
Allow	အခွင့်ပေးသည်	Awake	နှိုးသည်
Alloy	ရောနှော၍ လျော့စေသည်	Award	စီရင်ဆုံးဖြတ်သည်

Back	ဆုတ်သည်	Blend	ရောနှောသည်
Bail	ခံဝန်သူနှင့်လွှတ်သည်	Bless	ကောင်းကြီးပေးသည်
Bait	မျှားဘို့အစာထည့်သည်	Blind	မျက်စိကန်းစေသည်
Bake	ပေါင်းသည်	Bloat	ဖော်သည်။ သွတ်သည်
Balk	အကြံကို ဖျက်သည်	Block	ကာဆီးသည်
Band	စည်းစေသည်	Blot	မှင်နှင့်စွန်းသည်
Bang	ရိုက်ပုတ်သည်	Blow	မှုတ်သည်။ လေလာသင့်
Bank	မြေရိုးဖို့သည်	Blunt	တုံးစေသည်
Base	အမြစ်ချသည်	Blush	မျက်နှာပျက်သည်
Bask	နေစာလှံသည်	Boast	ဝါကြွားသည်
Bathe	ရေချိုးသည်	Boil	ပြုတ်သည်။ ဆူသည်
Bawl	အော်သည်	Bolt	ရုပ်ခနဲထွက်သည်
Bear	မသည်။ ခံသည်	Boom	ဟုန်းသည်
Beat	ရိုက်သည်	Bore	ဖောက်သည်
Beg	တောင်းပန်သည်	Bound	ခုန်လွှားသည်
Beget	ဖြစ်စေသည်	Braid	ကျစ်သည်
Begin	စသည်။ အစပြုသည်	Brand	အသရေဖျက်သည်
Belch	လေတက်သည်	Brave	ရန်ခံသည်
Belie	အရောင်ဆောင်သည်	Break	ချိုးဖဲ့သည်
Bend	ကောက်စေသည်	Brew	ကျိုရည်လုပ်သည်
Beset	ပိုင်းရံသည်	Bribe	တံစိုးထိုးသည်
Bet	လောင်းသည်	Bring	ယူခဲ့သည်
Bias	မိတ်တဖက်သို့ ဆွဲသည်	Broil	ကင်သည်
Bid	ဖိတ်သည်။ မိန့်သည်	Brush	ပွတ်သည်
Bind	ချည်နှောင်သည်	Build	ဆောက်သည်
Bite	ကိုက်သည်	Bump	ဆောင့်သည်
Blame	အပြစ်တင်သည်	Burst	ဖောက်ခွဲသည်
Blank	ချေသည်	Bury	မြှုပ်ထားသည်
Blast	ယမ်းထည့်၍ဖောက်ခွဲသည်	Buy	ဝယ်သည်
Blaze	တောက်သည်	Calk	ထေးသည်။ ကျပ်သည်
Bleat	သိုးကဲ့သို့မြည်သည်	Call	ခေါ်သည်။ ခေါ်ဝေါ်သည်
Bleed	သွေးထွက်သည်	Calm	ငြိမ်စေသည်
		Care	စိုးရိမ်သည်



Carry	ယူဆောင်သည်	Clink	ချင်ချင်မြည်သည်
Carve	ထုသည်။ ဆစ်သည်	Clip	ညှပ်သည်
Case	တန်ဆာအိမ်၌ ထည့်၍ ဖုံးထားသည်	Cloak	ဝတ်လုံနှင့်ချုံသည်
Cash	( လက်မှတ်အတွက် ) ငွေပေးသည်	Clog	စေးကပ်၍နှေးစေသည်
Cast	ပြစ်သည်	Close	ပိတ်သည်
Catch	ဖမ်းဆီးသည်	Coax	ချော့မော့သည်
Cause	ဖြစ်စေသည်	Coil	ခွေသည်
Cease	စဲသည်။ ရပ်သည်	Come	လာသည်
Chafe	ပွန်းသည်။ စိတ်ဆိုးသည်	Confess	ဝန်ချသည်
Chain	သံကြိုးနှင့်ချည်သည်	Cook	ချက်ပြုတ်သည်
Char	မီးဖုတ်သည်	Cool	အပူလျော့သည်
Charm	မန်းသည်။ စုတ်သည်	Coop	လှောင်ထားသည်
Chase	လိုက်ပြေးသည်	Cope	ဆိုင်ဖြိုင်သည်
Chat	စကားပြောသည်	Copy	စာကူးသည်
Cheat	လှည့်စားသည်	Cord	ကြိုးနှင့်ချည်သည်
Check	အားလျော့စေသည်	Cork	ဖော့နှင့်ဆို့သည်
Cheer	အားပေးသည်	Cough	ချောင်းဆိုးသည်
Chew	ဝါးသည်	Count	ရေတွက်သည်
Chide	အပြစ်တင်သည်	Court	ချော့မော့၍ ဖြားယောင်း သည်
✓ Chip	ဝဲအောင်ခုတ်သည်	Cover	ဖုံးသည်
Chirp	ငှက်ကဲ့သို့မြည်သည်	Covet	တပ်မက်သည်
Choke	နင်သည်။ သီးသည်	Crack	အက်စေသည်
Chop	ခုတ်သည်	Cram	သိပ်သည်
Churn	ဘူးနှင့်ဆောင့်သည်	✓ Crawl	တွားသည်
✓ Clap	လက်ခုတ်တီးသည်	Craze	ရူးစေသည်
Clean	သုတ်သင်သည်	Creak	ကြိတ်ကြိတ်မြည်သည်
Clear	ပယ်ရှင်းသည်	Creek	ခရည်ခရည်မြည်သည်
Cleat	ဖားဝပ်ရိုက်သည်	Creep	တွားသည်
Click	တွင်းတွင်းမြည်သည်	Crop	အဖျားကိုဖြတ်သည်
✓ Climb	တက်သည်	Cross	ကူးသန်းသည်
Cling	စေးကပ်သည်	Crowd	သိပ်သည်
		Crown	သရဖူတင်သည်

✓ Crush	ကြိတ်သည်	Dock	ကျင်းသို့သွင်းထားသည်
✓ Cry	ငိုသည်	Dole	ခွဲဝေသည်
Cuff	လက်ဆုပ်နှင့်ထူသည်	Doom	အပြစ်ခံစေဟုစီရင်သည်
Cull	ရွေးကောက်သည်	Dose	ဆေးကိုတိုက်သည်
Cup	တွင်စုတ်သည်	Dote	အချစ်လွန်သည်
Curb	ဖက်ချုပ်၍စီးသည်	Doubt	ယုံမှားသည်
Cure	ကျန်းမာစေသည်	Draft	ရုပ်ပုံပေါ်အောင်ရေးသည်
✓ Curl	လိပ်သည်	Drag	ဆွဲငင်သည်
Curse	ကျိန်ဆဲသည်	Draw	ဆွဲငင်သည်
Dance	ကသည်	Dread	အလွန်ကြောက်သည်
✓ Dare	ဝံ့သည်	Dream	ဒိပ်မက်သည်
Darn	ပိတ်သားထိုးသည်	Dress	ဝတ်ဆင်သည်
Dart	ထိုးပြန်သည်	Drink	သောက်သည်
Dash	မြုန်းခနဲဖြစ်သည်	Drip	တစက်တစက်ကျသည်
Date	ရက်ကိုမှတ်သည်	Drive	နှင်သည်။ နှက်သည်
Daub	လူးသည်	Drop	တစက်တစက်ကျသည်
Daunt	ကြောက်စေသည်	Drown	ရေ၌မြုပ်၍သေသည်
Dawn	မိုးလင်းသည်	Drug	ဆေးဖျော်နှောသည်
Deal	ဝေငှသည်	✓ Drum	တီးသည်
Debar	ဆီးတားသည်	Duck	ရေငုပ်စေသည်
Decay	တဖြည်းဖြည်းယိုယွင်းသည်	Dull	တုံးစေသည်
Defy	ကြိမ်းပသည်	Dupe	လိမ်လည်သည်
Delay	မင့်နှောသည်	✓ Dwell	နေသည်
Dent	ပိမ့်အောင်နှိပ်သည်	✓ Dye	ဆိုးသည်
✓ Deny	ငြင်းသည်	Earn	လုပ်၍ရသည်
Die	သေသည်	Ease	သက်သာစေသည်
Diet	ဓာတ်စားသည်	✓ Eat	စားသည်
✓ Dig	တူးသည်	✓ Ebb	ရေကျသည်
Dike	ဆည်ထားသည်	✓ Echo	ပဲ့တင်ထပ်သည်
Dine	နေ့လယ်စာစားသည်	Eddy	ဝဲလည်သည်
✓ Dip	နှစ်သည်	Edit	စာကိုပြုပြင်၍ပုံနှိပ်စေသည်
✓ Dive	ငုပ်သည်		



Eject	နှင်ထုတ်သည်	✓ Fetch	ယူခဲ့သည်
Elect	ရွေးကောက်သည်	✓ Fight	စစ်တိုက်သည်
Embed	အမြစ်ချသည်	✓ File	သိထားသည်။ တံစင်း
Enact	စီရင်သည်		တိုက်သည်
End	ကုန်သည်	✓ Fill	ပြည့်စေသည်
Enjoy	ခံစားသည်။ ခံစားသည်	Find	တွေ့သည်
Enter	ဝင်သည်	Fine	အလျော်စီရင်သည်
Erase	ချေသည်	Fire	မီးရှို့သည်
Erect	ထူထောင်သည်	✓ Fish	ငါးဖမ်းသည်။ ငါးဖျား
Err	မှားသည်		သည်
Evade	ရှောင်သည်	Fix	မြဲစေသည်။ ပျင်ဆင်သည်
Exact	အနိုင်ပေးစေသည်	Flag	ကျောက်ပြားခင်းသည်။
Exalt	ချီးမြှောက်သည်		အားလျော့သည်
Exert	ကြိုးစားသည်	✓ Flame	မီးတောက်သည်
Exist	ရှိသည်	Flash	အရောင်လျှပ်သည်
Expel	နှင်ထုတ်သည်	Flee	ပြေးသည်
Exult	မြူးထူးသည်	Fling	ပြစ်သည်
Face	မျက်နှာပြုသည်	Float	မျောသည်
Fade	ဖျော့သည်	Flood	ရေလွှမ်းစေသည်
Fail	လျော့သည်။ မမှီဘဲနေသည်။ အကြံပျက်သည်	Flow	စီးသည်။ ဒီရေတက်သည်
Fall	ကျသည်	✓ Fly	ပျံသည်
Fan	ယပ်သည်	✓ Foal	မြင်းမမွေးသည်
Fast	အစာရှောင်သည်	✓ Fold	ခေါက်သည်
Fat	ဆူအောင်ကျွေးသည်	Foul	ညစ်စေသည်
Fawn	ပါးလိမ်းသည်	Fray	ပွတ်၍ ပွန်းသည်
Fear	ကြောက်သည်	✓ Free	လွတ်သည်
Fee	ဆုချသည်	Fret	ပွန်းသည်။ တောက်တီး
Feed	ကျွေးမွေးသည်		မြည်ကွန်သည်
Feel	တွေ့သည်။ စမ်းသည်	Front	မျက်နှာပြုသည်
Feign	(ဖြန်) ကျွန်ပြုသည်	Froth	အမြှုတ်ထွက်သည်
Fell	ခုတ်သွေသည်	Fry	ကျော်သည်
Fend	ကာဆီးသည်	Furl	ရှုပ်၍ချည်ထားသည်

✓ Fuse	အရည်ကြိုသည်	Gulp	ကျိုက်၍မျိုသည်
Gad	အကြောင်းမရှိဘဲလှည့်လည်သည်	Hack	ခုတ်သည်
Gag	ပစပ်ကိုဆွဲပိတ်သည်	Halt	တန့်သည်။ ရပ်သည်
Gain	အမြတ်ရသည်	Hand	ကမ်းသည်
Gall	ပွန်းသည်	Hang	ဆွဲထားသည်
Gash	ခုတ်သည်	Harm	အပြစ်ပြုသည်
Gasp	အသက်ငင်သည်	✓ Hash	စဉ်းကောသည်
✓ Gaze	စိန်းစိန်းကြည့်သည်	Hate	မုန်းသည်
✓ Get	ရသည်	✓ Haul	ဆွဲငင်သည်
✓ Gibe	ကရော်ကမည်ပြုသည်	✓ Have	ပိုင်သည်။ ရှိသည်
Gild	ရွှေချသည်	Hawk	ကုန်ကိုလည်၍ရောင်းသည်
Gird	စည်းသည်	Head	ဦးတည်၍ပြုသည်
Give	ပေးသည်	✓ Heal	အနာပျောက်စေသည်
Glow	ရဲရဲနီသည်	✓ Heap	ပုံသည်
Glue	ကျွဲကော်နှင့်ကပ်သည်	Hear	ကြားသည်
Gnash	အံသွားကြိတ်သည်	Heat	ပူစေသည်
Gnaw	ခြစ်၍ကိုက်သည်	Heed	သတိပြုသည်
Goad	ဒုတ်ချန်နှင့်ထိုးသည်	✓ Help	မစေသည်။ ကူညီသည်
Gore	ဦးမြို့နှင့်ဌေ၍စူးသည်	Hem	အနားလုံးသည်
Grab	ဆုတ်ယူသည်	✓ Hew	ခုတ်သည်
Grant	ပေးကမ်းသည်	✓ Hide	ဖုံးသည်။ ဝှက်ထားသည်
Grasp	လက်နှင့်ဆုပ်ကိုင်သည်	✓ Lie	လျှင်မြန်စွာသွားသည်
Greet	နှုတ်ဆက်သည်	Hint	အရိပ်ပေးသည်
✓ Grill	ကင်သည်	✓ Hire	ငှားသည်
Grin	သွားပြသည်	Hiss	ရှူထိုးသည်။ မှုတ်သည်
Grind	ကြိတ်သည်	✓ Hit	ထိခိုက်သည်
Groan	ညည်းတွားသည်	Hoax	ပျက်ချော်သည်
✓ Grow	ကြီးပွားသည်	Hock	ခြေကြောကိုဖြတ်သည်
Growl	ဟိန်းသည်	✓ Hoe	ပေါက်တူးနှင့် ပေါက်ဆွသည်
Guard	စောင့်ထိန်းသည်		
✓ Guess	ယမ်းဆသည်	✓ Hoist	ချိသည်။ ကြသည်
Guide	လမ်းပြသည်	✓ Hold	ကိုင်သည်



Hone	ကျောက်နှင့်သွေးသည်	Jeer	သရော်သည်
✓ Hook	ချိတ်သည်။ များသည်	Jerk	တုတ်သည်
Hoop	ခွေပတ်ထိုးသည်	Jest	ဗျက်ရယ်ပြုသည်
Hoot	(ငှက်ဆိုး)မြည်သည်	Jilt	ယောက်ျားကိုချစ်ဟန်ပြု
Hope	မျှော်လင့်သည်		ပြီးမှပယ်သည်
✓ Howl	အူသည်	Job	ပုတ်ပြတ်လုပ်သည်
Hug	ဖက်သည်	Join	စပ်သည်။ ဆက်သည်
Hum	သိခြင်းတိုးတိုးဆိုသည်	Joke	ဗျက်ရယ်ပြုသည်
✓ Hunt	မုဆိုးလုပ်သည်။ ရှာဖွေသည်	Judge	ဆုံးဖြတ်စီရင်သည်
✓ Hurl	ပြင်းစွာပြစ်သည်	Jump	ခုန်သည်
✓ Hurt	နာစေသည်	Keel	(သင်္ဘောကို)မှောက်
✓ Hush	ငြိမ်စေသည်	Keep	ထားသည်
✓ Husk	အခွံခွာသည်	Kick	သိုထားသည်
Imbed	တဝိုင်းကိုမြှုပ်၍ ထားသည်	Kill	ကျောက်သည်။ ကန်သည်
✓ Impel	ရွှေ့သွှေ့တွန်းသည်	Kiss	သတ်သည်
✓ Imply	တည့်တည့် မပြောဘဲ ပြောရာရောက်အောင် ပြုသည်	Knead	နမ်းရှုပ်သည်
Infer	ခြံ့ချိန်၍သိသည်	Kneel	နယ်သည်
✓ Infix	စွဲကပ်သည်	Knit	ခူးထောက်သည်
Inlay	ထွင်း၍အသားသွင်းသည်	Knock	ထိုး၍ရက်သည်
Inter	မြေ၌သင်းပြုတ်သည်	Knot	ခေါက်သည်
Iron	သံပူတိုက်သည်	Know	ထုံးသည်
✓ Issue	ထွက်စီးသည်	Label	သိနားလည်သည်
✓ Jade	ပင်ပန်းစေသည်	Labor	လိပ်စာထိုးသည်
Jagg	ခွေးသွားမိတ် မိတ်သည်	Lace	အလုပ်လုပ်သည်
✓ Jam	သိပ်သည်းသည်	Lack	ကြိုးနှင့်ခက်၍ချည်သည်
✓ Jannt	ပျော်ရွှင်ရအောင်လှည့်လည်သည်	Lade	လျော့သည်
		Lag	ဝန်တင်သည်။ ပက်၍
		Lance	ပြစ်သည်
		Land	နှေး၍နောက်ကျသည်
		Lap	ထားနှင့်ဖောက်သည်
			တုန်းပေါ်သို့တင်သည်
			လျက်၍သောက်သည်

Lash	ကြိမ်နှံ့ရိုက်သည်။ ကြိပ်စည်းသည်	Link	ကွင်းနှံ့ဆက်တွဲသည်
Last	မပျက်ဘဲခံသည်	Lisp	အကွရကိုမပြီ
Laugh	ရယ်သည်	List	အနားပတ်နှံ့ကွပ်သည်
Lave	ရေချိုးသည်	Live	အသက်ရှင်သည်
Lay	ထားသည်။ ချထားသည်	Load	ဝန်တင်သည်
Lead	ပို့ဆောင်သည်	Lock	သေ့ခတ်သည်
Leak	ယိုသည်	Lodge	နေသည်။ ထားသည်
Lean	စောင်းသည်။ ခိုသည်	Loll	လျောင်းသည်
Leap	ခုန်သည်	Long	တောင့်တသည်
Learn	သင်သည်	Look	ကြည့်ရှုသည်
Lease	အိမ်မှစ၍ အခနှံ့ငှါးသည်	Loose	ဖြေသည်။ လွတ်သည်
Leave	စွန့်သွားသည်။ နေရစ်စေသည်	Lop	ချိုင့်သည်
Leer	စောင်း၍ ကြည့်သည်	Lord	အစိုးတရပြုသည်
Lend	ချေးငှါးသည်	Lose	ရှုံးသည်
Let	အခွင့်ပေးသည်။ ငှါးသင့်	Love	ချစ်သည်
Level	ညီညာစေသည်	Lug	ရွတ်ဆွဲငင်သည်
Levy	လူခွဲသည်။ ငွေခွဲသည်	Lull	ငြိမ်စေသည်
Libel	သူအသရေပျက်အောင် စာစီသည်	Lurch	ရုပ်ခနဲစောင်းသည်
Lick	လျက်သည်	Lure	မြှူသည်
Lie	မုသာစကားကိုပြောသည်။ လျောင်းသည်	Lurk	ပုန်းကွယ်လျက်နေသည်
Lift	ကြွသည်။ ချိသည်	Lust	တပ်မက်သည်
Light	ညှိသည်။ ထွန်းသည်။ ဆင်းသည်။ နားသည်	Mail	ချော့ပို့ရသော စာအိတ်သို့သွင်းသည်
Liken	ပုံနှိုင်းသည်	Main	လက်၊ ခြေကို နာစေသည်
Limit	စည်းကမ်းထားသည်။ ပိုင်းခြားသည်	Make	လုပ်သည်
Limp	ထေ့နဲ့သွားသည်	Map	မြေ၊ တိုင်းပြည်ပုံကိုရေးသည်
Line	နှစ်ထပ်ချုပ်သည်	Mar	ယုတ်စေသည်
		March	ချီသွားသည်
		Mark	မှတ်သည်။ ရေးသည်
		Marry	လက်ထပ်သည်
		Mash	ကြိတ်နယ်သည်
		Mat	ဖျာခင်းသည်



Match	ပြိုင်နှိုင်းသည်။ စုံဖက်စေသည်	Move	လှုပ်သည်။ ပြောင်းသည်
Maul	တင်းပုတ်နှင့်ရိုက်သည်	Mow	မိတ်သည်
May	ဖြစ်နိုင်သည်။ အခွင့်ရှိသည်	Muse	ဆင်ခြင်အောင်းမေ့သည်
Mean	ဆိုလိုသည်။ အကြံရှိသည်	Nab	ရုပ်ခနဲဖမ်းသည်
Meet	ကြုံဆိုသည်။ တွေ့မိသည်	Nail	သံရိုက်၍ထားသည်
Melt	အရည်ကြိုသည်	Name	မှည့်သည်။ သမုတ်သည်
Mend	ပျင်သည်။ ဖာသည်	Need	အသုံးရှိသည်
Merge	ရှုပ်သည်	Neigh	ဟိသည်
Merit	ခံထိုက်သည်	Nip	ဆိတ်သည်
Mess	ပေါင်းသင်း၍စားသောက်သည်	Nod	ခေါင်းညိတ်သည်
Mew	မြည်သည်	Noise	ကျော်ညာစေသည်
Milk	နို့ညှစ်သည်	Nose	နမ်းသည်
Mimic	သူတပါးကဲ့သို့ပြုသည်	Notch	ထစ်သည်
Mince	စည်းသည်	Note	မှတ်သားသည်
Mind	မှတ်ထားသည်	Nudge	တို့သည်
Mine	တွင်းတူးသည်	Numb	လုံ့စေသည်
Mint	ဒစ်ဂါးခတ်သည်	Nurse	ထိန်းသည်
Miss	လွှဲသည်။ မရဘဲနေသည်	Obey	နားထောင်သည်
Mix	ရောနှောသည်	Occur	ဖြစ်လွှာသည်
Moan	ညည်းတွားသည်	Offer	ပေးသည်။ လှူသည်
Mob	လူအစုအဝေးတို့ပိုင်း၍ညည်းဆဲသည်	Omit	မပြုဘဲလွှတ်ထားသည်
Mock	သရော်သည်	Ooze	စိမ့်သည်
Mold	ပုံထုတ်သည်	Open	ဖွင့်သည်။ လွှစ်သည်
Moor	ဆိုက်ထားသည်	Order	စီရင်သည်။ မှာသည်
Mop	တံပွတ်နှင့်သုတ်သည်	Outdo	လွန်ကဲ၍ပြုသည်
Mope	မြိုင်၍နေသည်	Own	ပိုင်သည်။ ဝန်ခံသည်
Mount	တက်သည်	Pace	လှမ်းသွားသည်
Mourn	ညည်းတွားမြည်တမ်းသည်	Page	စာချပ်မျက်နှာစဉ်ကိုဂဏန်းနှင့်မှတ်သည်
		Pain	နာအောင်ပြုသည်
		Paint	ဆေးသုတ်သည်
		Pair	စုံဖက်သည်
		Pale	ဝင်းခတ်သည်

Pall	အရသာပေါ့စေသည်	Pique	စိတ်ညစ်စေသည်
Palm	လက်ကပ်ခိုးသည်	Pitch	ထင်းရှူးစေးနှင့်လူးသင့်။
Parch	လှော်သည်		စောက်ထိုးကျသည်
✓ Pare	နှင်သည်။ နှာသည်	✓ Pity	သနားသည်
Parley	ဆွေးနွေးတိုင်ပင်သည်	✓ Place	ထည့်သည်။ ထားသည်
Parry	ဖယ်ရှားသည်	Plain	ညီညာစေသည်
✓ Part	ပိုင်းသည်။ ခွဲသည်	Plait	ခေါက်သည်
✓ Pass	သွားသည်	✓ Plan	ပုံထုတ်သည်
Paste	ကော်နှင့်ကပ်သည်	Plane	ရွှေပေါ်ထိုးသည်
Patch	ဖာသည်	Plank	ထူသောပျဉ်ခင်းသည်
Patrol	တပ်၌လှည့်လည်၍ စောင့်ထိန်းသည်	✓ Plant	စိုက်သည်
Pave	ကျောက်၊ အုတ်နှင့်ခင်း သည်	Plate	အပြားခတ်သည်
Pay	အဘိုးပေးသည်။ ကြေး ဆပ်သည်	Play	ကစားသည်
Peck	ဆိတ်သည်။ ပေါက်သည်	Plead	တောင်းပန်သည်။ တရား ခံချေပပြောဆိုသည်
✓ Peel	အခွံကိုနှင်သည်	✓ Plod	တကုတ်ကုတ်လုပ်သည်
✓ Peep	ချောင်း၍ကြည့်သည်	Plot	လျှို့ဝှက်၍ကြံစည်သည်
✓ Peer	စေ့စေ့ကြည့်သည်	Pluck	ဆတ်ခနဲနှုတ်သည်
Peg	စို့ရိုက်သည်	Plug	ဆို့ပိတ်သည်
✓ Pelt	ပြစ်ခတ်သည်	✓ Plume	အမွှေးအတောင်ကိုပြု ပျင်သည်
Pen	ခြံ၌လှောင်ထားသည်	✓ Ply	တိုက်သည်။ ပူစာသည်
Perch	နားနေသည်	Poach	ဖြောသည်။ ခိုးသည်
✓ Pick	ဆွတ်သည်	Point	ချွန်သည်။ လက်ညှန်သင့်
Piece	ဆက်၍ထုတ်သည်	Poise	ချိန်စက်သည်
✓ Pile	ပုံထားသည်	Poke	ဒုတ်နှင့်ထိုးသည်
✓ Pilot	သင်္ဘောသွားရာရေ ကြောင်းကိုပြသည်	Pole	ထိုးဝါးနှင့်ထိုးသည်
Pin	အပ်နှင့်တွယ်သည်	Poll	အဖျားကိုဖြတ်သည်
Pinch	ဆိတ်သည်၊ ညှပ်သည်	✓ Pop	ဗောက်ခနဲသွင်းသည်
Pine	ဒိန်သွားသည်	Pore	စေ့စေ့ကြည့်၍နေသည်
Pipe	မှုတ်သည်	Pot	ဒိုး၌ထည့်ထားသည်
		✓ Pound	ထောင်းသည်
		✓ Pour	သွန်သည်



Pout	နှုတ်ခမ်းစူသည်	Rack	စက်တန်ဆာနှင့် အပူအ
Pray	ဆုတောင်းသည်		ပြင်းစစ်သည်
✓ Press	ဖိသည်။ နှိပ်သည်	Raft	ပေါ်လော့မျောစေသည်
Prey	လုယူသည်။ ဖမ်းစားသင့်	Rage	ပြင်းစွာ အမျက်ထွက်
✓ Prick	စူးအောင်ထိုးသည်		သည်
Prim	ကျစ်လစ်စွာ တန်ဆာဆင်	Rail	ဝင်းခတ်သည်။ ဆဲသည်
	သည်	✓ Rain	မိုးဇာယသည်
Prime	နားယမ်းခတ်သည်	Raise	ကြွသည်။ ပင့်သည်။
Prize	အဘိုးပြတ်သည်		တည်ထောင်သည်
Probe	ထိုးတံနှင့် ထိုးထောက်	✓ Rake	ခြစ်သည်
	၍ စမ်းသည်	Rally	ရှုံးပြီးမှ တဖန် တက်ပြန်
✓ Prop	ထောက်မသည်		သည်
Pry	နှိုက်နှိုက်နဲ့နဲ့ရှာသည်	✓ Ram	နှက်သည်
✓ Puff	ဟုတ်ခနဲမှုတ်သည်	Ramp	ခုန်လွှားသည်
✓ Pull	ဆွဲငင်သည်	Range	လှည့်ပတ်၍ လွှားသည်
✓ Pump	ပုံပိုင်ထိုးသည်	✓ Rap	ပုတ်သည်။ ခေါက်သည်
Purge	ရှင်းငလေးစေသည်	Rasp	တံစင်းကြမ်းနှင့် ထိုက်
✓ Push	တွန်းထိုးသည်		သည်
✓ Put	ထားသည်	Rate	အဘိုးပြတ်သည်။ တိုင်း
Quaff	သောက်သည်		သွာသည်
Quail	နို့သည်	Rave	မိတ်ကတောင်ကရင်
Quake	တုန်သည်		ဖြစ်သည်
Quash	နှိပ်နင်းသည်	Ravel	ရှုပ်ထွေးစေသည်
Quell	ငြိမ်းစေသည်	Raze	သုတ်သင်ပယ်ရှင်းသင့်
Query	မေးမြန်းသည်	Reach	မှီသည်
Quiet	နှစ်သိမ့်စေသည်	Read	အံသည်။ ဖတ်သည်
Quilt	ဝှမ်းခံ၍ ချုပ်သည်	Reap	ရိတ်သည်
Quit	ထွက်သွားသည်	Rear	ကြွသည်။ ချီသည်
Quiz	သရော်သည်	✓ Rebel	ပုန်ကန်သည်
Quote	သူတပါးစကားကို နှုတ်	Rebut	ထုခြေသည်
	ထုတ်၍ သက်သေပြသင့်	Recur	မိတ်ထင်မှတ်ပြန်သည်
Quoth	ပြောဆိုသည်	Reef	ရွက်ကို လိပ်၍ ချည်ထား
Race	အလျှင်အမြန် ပြေးသည်		သည်

Reel	ကတ်မ်းကပါးသွားသင့်	Roll	လှိမ့်သည်။ လှည့်လည်သည်
Refer	ဆိုသည်။ လွှဲအပ်သည်		
Refit	အသစ်ပျင်ပြန်သည်	Romp	ကခုန်မြူးထူး၍ကစားသည်
Reign	စိုးစံသည်		
Rein	ဇက်ကြိုးနှင့်ပဲ့ပျင်သည်	Roof	မိုးသည်
Relax	လျော့သည်	Roost	ဝပ်၍အိပ်သည်
Rely	ကိုးစားသည်	Rot	ဆွေးသည်။ ပုပ်သည်
Remit	လွှတ်သည်	Rouse	နှိုးဆော်သည်
Rend	ဆုတ်သည်	Rout	စစ်သည်တို့ကိုဖရိုဖရဲပြေးစေအောင်တိုက်ဖျက်သည်
Rent	အခပေး၍ငှားသည်		
Repay	ဆပ်သည်	Rove	အရပ်ရပ်လှည့်လည်၍သွားသည်
Repel	နောက်သို့ဆုတ်စေသည်		
Reply	ပြန်ပြောသည်။ ထူးသည်	Row	တက်ခတ်သည်
Rest	ညိမ်စေသည်	Rub	ဖွတ်သည်
Retch	မျှိုသည်	Rue	အလွန်နောင်တရသည်
Revel	ပေါက်လွှတ်ကစားသည်	Ruin	ဖျက်သည်
Ride	စီးသည်	Rule	အုပ်စိုးသည်
Rifle	လုယူသည်	Rumor	အနှံ့အပြားပြောသည်
Rift	အက်သည်။ ကွဲသည်	Run	ပြေးသွားသည်
Ring	(ခေါင်းလောင်း)ထိုးသည်	Rush	ဟုန်ခနဲပြေးသည်
Riot	ရုန်းရင်းခတ်ပြုသည်	Rust	အချေးတက်သည်
Rip	ဆုတ်ဖြတ်သည်	Rustle	ခြိပ်ခြိပ်မြည်သည်
Rise	ထသည်။ တက်သည်	Sack	တိုက်၍ရက်စက်စွာလုရက်သည်
Risk	စွန့်စားသည်		
Rival	မြိုင်သည်	Sag	လျော့၍တွဲကျသည်
Rivet	သံမျှိုနှင့်မြိစေသည်	Sail	ရွက်တိုက်သည်
Roam	လှည့်လည်၍သွားသည်	Sally	တဟုန်တည်းထွက်၍တိုက်သည်
Roar	အော်သည်။ ဟုန်းသည်		
Roast	မီးနားမှာကင်သည်	Salt	ဆားနယ်၍ထားသည်
Rob	လုယူသည်	Sand	သဲကိုဖျူးသည်
Robe	ဝတ်လုံဝတ်သည်	Save	ကယ်မည်
Rock	လှုပ်သည်	Saw	လွှတိုက်သည်



Say	ပြောသည်	Seize	ဖမ်းဆီးသည်
Scald	ရေပူလောင်သည်	Sell	ရောင်းသည်
Scale	နှိုင်းရှည့်သည်။ လှေ ကားဖြင့်တက်သည်	Send	စေလွှတ်သည်
Scalp	ဥက္ကောင်းရေခွာသည်	Serve	အစေခံသည်
Scar	အနာရှုတ်ထင်အောင် ပြုသည်	Set	တည့်တည့်ထားသည်
Scare	မြောက်သည်	Sever	ဖြတ်သည်
Seath	အကျိုးပျက်အောင်ပြု သည်	Sew	ချုပ်သည်
Scent	အနံ့ရသည်	Shade	အရိပ်နှင့်ကွယ်ကာသင့်
Scoff	ကဲ့ရဲ့သည်	Shake	လှုပ်သည်
Scold	ငေါက်ငမ်းသည်	Sham	ဟန်ဆောင်သည်
Scoop	ခါးနွဲ့နှင့်ခပ်ပြစ်သည်	Shame	ရှက်စေသည်
Score	ထစ်သည်။ မှတ်သား သည်	Shape	ပုံလုပ်သည်
Scorn	မထိမဲ့မြင်ပြုသည်	Share	ခွဲဝေသည်
Scour	ပွတ်သည်	Shave	ရိတ်သည်
Scout	ကင်းထောက်လှည့် လည်သည်	Shear	ညှပ်သည်
Scowl	မျက်မှောင်ကျက်၍ ကြည့်သည်	Shed	အသွေးကိုသွန်သည်။ အရေလဲသည်။ အ တောင်ကျွတ်သည်
Screw	ဝက်အူသွင်းသည်	Sheer	ဖယ်သွားသည်
Scrub	အကြမ်းတိုက်ပွတ်သင့်	Shell	အခွံကိုခွာသည်
Send	အလျှင်အမြန်ပြေးသည်	Shift	ရွှေ့သည်။ ပြောင်းသည်
Scum	သဲ့သည်	Shine	ထွန်းလင်းသည်
Seal	တံဆိပ်ခတ်သည်	Ship	သင်္ဘောပေါ်မှာတင်သင့်
Seam	ချုပ်သည်။ စပ်သည်	Shoal	တိမ်သွားသည်
Sear	သံပူအပ်သည်	Shock	အလွန် ကြောက်လန့်စေ သည်
Seat	ထိုင်စေသည်	Shoe	မြင်းခွာ၌သံကွင်းကို ရိုက်သည်
See	မြင်သည်	Shoot	ပြစ်သည်
Seed	အစေ့တည်သည်	Shore	ဒိုင်းကန်သည်
Seek	ရှာသည်	Shout	ဟစ်ကြော်သည်
		Shove	တွန်းထိုးသည်
		Show	ပြသည်

Shred	အစအနထွက်အောင် ကိုက်ညှပ်သည်	Sleep	အိပ်ပျော်သည်
Shriek	ငယ်သံပါအောင်အော် ဟစ်သည်	Slice	လှီးသည်
Shrug	ပခုံးတွန့်သည်	Slide	ချောသည်
Shun	ရှောင်သည်	Sling	လက်ထွဲနှင့်မြစ်သည်
Shut	ပိတ်သည်	Slink	ယို၍ထွက်သွားသည်
Shy	လန့်၍နံ့ဖေးသို့ခုန်သည်	Slip	ချောသည်။ ချော်သည်
Side	တဖက်၌ပါဝင်သည်	Slit	ညှင်းသည်
Sift	ဆန်ခါနှင့်ချသည်	Slop	ရေစရေနတင်အောင် လုပ်သည်
Sigh	ညည်းသည်	Slope	ရွာ၍မြတ်သည်
Sign	လက်မှတ်ထိုးသည်	Slur	ညစ်နွမ်းစေသည်
Sin	ပြစ်မှားသည်	Snack	စုတ်ထိုးသည်
Sing	သီခြင်းဆိုသည်	Smart	စပ်သည်။ ပူသည်
Singe	မျှက်သည်	Smear	လူးသည်
Sink	နှစ်သည်	Smell	နမ်းသည်
Sip	ရှုပ်သည်။ စုတ်သည်	Smelt	သတ္တုကျအောင်ချက် သည်
Sit	ထိုင်သည်	Smile	ပြုံးသည်
Size	ကော်ရည်နှင့်သုတ်သည့်	Smite	ရိုက်သည်
Skim	သဲယူသည်	Snoke	မီးခိုးထွက်သည်
Skip	ခုန်သည်	Snap	ဆတ်ခနဲချိုးသည်
Skirt	အစွန်အနားဖြစ်အောင် ပြုသည်	Snare	ကျော့မိသည်
Skulk	ကြွက်လျှိုကြောင်လျှို နေသည်	Snarl	ဟိန်းသည်။ ရှုပ်ထွေး။ စေသည်
Slake	ပြေအောင်သောက်သည့်	Snuff	ရှုသည်။ ရှုပ်သည်
Slam	ဆောင့်၍တွန်းလိုက် သည်	Sneak	ကြောင်လျှိုပြု၍သွား သည်
Slant	တိမ်းသည်။ စောင်းသည့်	Sneer	ကဲ့ရဲ့သောစိတ်နှင့်ရှုံ့၍ မေးငေါ့သည်
Slap	လက်ဝါးနှင့်ပုတ်သည်	Sneeze	ချေသည်
Slate	ကျောက်၊ အုတ်ကြွပ်နှင့် မိုးသည်	Snip	ကတ်ကြေးနှင့်ညှပ်သည်
Slay	သတ်ဖြတ်သည်	Snore	ဟောက်သည်
		Snort	နှာခေါင်းနှင့်မှုတ်သည်



✓ Snow	မိုးဗန်းပွင့်ကျသည်	Spout	ပန်းသည်။ မှုတ်သည်
Soak	ရေစိမ်ထားသည်	Sprig	ပန်းညွန့်ထိုးသည်
Soar	ဝဲပျံသည်	Spur	ခြေဖနောင့်သံစက်နှင့်ထိုးသည်
Sob	ရှက်သည်	Spurn	စိတ်နေမြင့်၍ပယ်သည်
Soil	ညစ်စေသည်	Spurt	ပန်းသည်
Sole	ခြေနင်းခုံခံထည့်သည်	Spy	တံလျှိုလုပ်၍ကြည့်ရှုသည်
Sort	အမျိုးအလိုက်စုပေါင်းသည်	Squat	ဆောင့်မြောင့်ထိုင်သည်
Sound	အသံမြည်သည်။ ရေစမ်းချသည်	✓ Stab	ထိုးသည်
✓ Sour	ချဉ်စေသည်	✓ Stack	ပုံထားသည်
Souse	ချဉ်စိမ်သည်	Stain	စွန်းကွက်အောင်ပြုသည်
✓ Sow	ကြသည်	Stake	တိုင်စိုက်သည်
Span	တိုင်းထွာသည်	Stalk	ဟန်ချီ၍သွားသည်
Spare	သည်းခံသည်	Stall	စောင်းသွင်းသည်
Spawn	ငါးစုသည်	✓ Stand	မတ်တတ်နေသည်
✓ Speak	ပြောသည်။ ဆိုသည်	Stare	စိန်းစိန်းကြည့်သည်
Spear	လှံနှင့်ထိုးသည်	✓ Start	လန့်သည်
Speed	လျှင်မြန်အောင်နှိုးဆော်သည်	State	ပြောထားသည်
Spell	စာလုံးပေါင်း၍အံသည်	Stave	ဖောက်ခွဲသည်
Spend	သုံး၍ကုန်သည်	✓ Stay	နေသည်
Spike	မယ်နဲ့စွဲ၍ထားသည်	✓ Steal	ခိုးသည်
Spill	ဖိတ်သည်။ သွန်သည်	Steam	အငွေ့တိုက်သည်
Spin	ဝင့်သည်။ ငင်သည်	Steel	သံမဏိအသွားတင်သည်
Spit	တံခွိုထိုးသည်။ ထွေးသည်	✓ Steep	မိမ်သည်
Spite	အငြိုးထားသည်	✓ Steer	ပဲ့သည်
Split	ခွဲသည်	Stem	ဆန်၍သွားသည်
Spoil	ဖျက်သည်	Step	ခြေလှမ်းသည်
Sport	ကစားသည်	Stew	တနွေးနွေးပြုတ်ထားသည်
Spot	အစွန်းအကွက်ဖြစ်အောင်လုပ်သည်	Stick	ကပ်သည်
		Still	ငြိမ်းစေသည်
		Sting	တုတ်သည်

Stink	နံသည်	Sup	ညစာစားသည်
Stint	အငနိုးအတာချ၍ပေးသည်	Surge	လှိုင်းတံပိုးထသည်
Stir	လှုပ်သည်။မွှေသည်	Swab	တံပွတ်နှင့်သုတ်သည်
Stock	လုံလောက်အောင်သိုထားသည်	Swamp	နှစ်မြှုပ်သည်
Stop	ရပ်သည်	Swarin	အံ့သည်
Stoop	ငုံသည်	Sway	တိမ်းသည်။ ယိမ်းသည်
Store	သိုထားသည်	Swear	ကျိန်ဆိုသည်။ ကျမ်းကိုင်းသည်
Storm	မိုဃ်းသက်မုန်တိုင်းဖြစ်သည်	Sweat	ခြေးထွက်သည်
Stow	နေရာ၌ထည့်ထားသည်	Sweep	လှည်းသည်
Strap	ကြိုးပြားနှင့်ချည်သည်	Swell	ရောင်သည်
Stray	လမ်းမှလွှဲသည်	Swim	ရေကူးသည်
Strew	ကြဲသည်	Swing	ဒန်းစီးလွှဲသည်။ တလွှဲလွှဲနေသည်
Strip	ချွတ်သည်။ လှယူသည်	Swoon	မျောသည်။ သေငယ်သေသည်
Strop	(သင်တုန်းကို) ကျင်းသည်	Swoop	ထိုးသုတ်သည်
Strut	ဟန်ချီလျက်မော့၍သွားသည်	Tack	တည်းထားသည်။ သင်္ဘောကိုလှည့်၍ကော်တိုက်သည်
Stub	တူးဆွ၍နှုတ်ပြစ်သည်	Tag	ဆက်၍ထည့်သည်
Stud	မြှီစီ၍တန်ဆာဆင်သည်	Taint	ပုပ်စရှိအောင်ပြုသည်
Study	စာသင်သည်	Take	ယူသည်
Stuff	သိပ်သွင်းသည်။ စားပိုနှင့်အောင်စားသည်	Talk	ပြောဆိုသည်
Stun	မေ့စေသည်	Tally	ဂရုတဖက်စီမှတ်သည်
Stutter	စကားထစ်သည်	Tame	ယဉ်အောင်ဆုမွဲသည်
Suck	စုတ်သည်။ စို့သည်	Tan	သားရေကိုနယ်သည်
Sue	တရားစွဲဆိုသည်	Tap	အသာပုတ်သည်။ ဖောက်သည်
Suit	တော်သင့်သည်	Tar	ကတ္တရာဆီနှင့်သုတ်သည်
Sully	ညစ်စေသည်	Tarry	ဖင့်နွှဲသည်။ နေသည်
Sum	ပေါင်းသည်	Taste	မြည်းစမ်းသည်
Sun	နေပူမှာလွန်းသည်		



Taunt	မိတ်နာအောင်ကဲ့ရဲ့သင့်	Train	ဆွဲသည်။ ငင်သည်
Tax	ငွေခွဲသည်	Tramp	ခြေလှမ်း၍ နင်းသည်
Teach	သင်ပေးသည်	Trap	ထောင်မိသည်
Tear	ဆုတ်သည်	Tread	နင်းသည်
Tease	ပူစာသည်	Trend	တန်း၍ သွားသည်
Teem	မွေးသည်။ ဖွားသည်	Trick	တန်ဆာဆင်သည်။ လိမ်လည်သည်
Teeth	သွားပေါက်သည်	Trill	တုန်လှုပ်သံပြုသည်
Tell	ကြားပြောသည်	Trim	ပျင်ဆင်သည်
Tempt	တိုက်တွန်းသည်	Troll	လိမ့်သည်
Tend	ထိန်းသည်	Troop	စုဝေးသည်။ ချီသည်
Term	ခေါ်ဝေါ်သည်။ မှည့်သင့်	Trot	သုံးချောင်းထောက်သွား သည်
Test	စုံစမ်းသည်	Trow	မိတ်ထင်သည်
Thank	ကျေးဇူးတင်သည်	Truck	လဲသည်။ ထပ်သည်
Thin	ပါးစေသည်	Truss	စည်းသည်။ ထုပ်သည်
Think	မိတ်ထင်သည်	Trust	ခိုလှုံသည်။ အမှီပြုသည်။ ယုံကြည်သည်
Throb	လှုပ်သည်။ ခုန်သည်	Try	စမ်းသည်
Throw	ပြစ်သည်	Tug	အားထုတ်၍ ဆွဲငင်သည်
Thump	ထုသည်	Turn	လှည့်သည်။ လှန်သည်
Tie	ချည်နှောင်သည်	Tweak	ဆွဲလိမ်သည်
Till	လယ်လုပ်သည်	Twine	ကျစ်သည်
Tin	သံဖြူပြားနှင့်ကွပ်သည်	Twirl	ချာချာလည်သည်
Tip	အဖျားကိုကွပ်သည်	Twist	လိမ်သည်
Tire	မောစေသည်။ ပင်ပန်း စေသည်	Twit	ကဲ့ရဲ့သည်
Title	ဘွဲ့ပေးသည်	Unbar	ကန့်လန့်ကိုချွတ်သည်
Toast	မုန့်ကင်သည်	Undo	ဖြည်သည်
Toil	ပင်ပန်းစွာလုပ်သည်	Unite	ပေါင်းသည်။ ခေ့သည်။ ခေ့စပ်သည်
Toot	ပူပူမှုတ်သည်	Untie	ဖြေသည်
Top	အဖုံးအအုပ်တင်သည်	Upset	မှောက်လှန်သည်
Toss	မြှောက်သည်	Urge	နှိုးဆော်သည်
Touch	ထိုသည်။ ထိသည်		
Track	ခြေရာသို့လိုက်သည်		
Trade	ရောင်းဝယ်သည်		

Use	သုံးသည်။ ပြုပြုသည်	Wear	ဝတ်သည်။ ပွန်းသည်။
Usher	သွင်းပေးသည်		စားသည်။ စီးသည်
Utter	မြှက်သည်။ ပြောသည်	Weary	မောစေသည်
Vail	ဖုံးအုပ်သည်	Weave	ရက်သည်
Vary	ခြားနားသည်	Wed	လက်ထပ်သည်
Vault	ခုန်လွှားသည်	Wedge	ကျပ်အောင်သပ်ပင့်သည်
Vend	ရောင်းသည်		
Vent	ဖောက်၍လွတ်သည်	Weed	သုတ်သင်ပယ်ရှင်းသည်
Vex	နှောင့်ရှက်သည်	Ween	စိတ်ထင်သည်
View	စေ့စေ့ကြည့်ရှုသည်	Weep	မျက်ရည်ကျသည်
Void	လပ်စေသည်	Weigh	ချိန်သည်
Vomit	အန်သည်	Weld	မီးနှင့်စေ့ဆော်သည်
Vow	သစ္စာပြုသည်	Welt	အနားကိုကွပ်သည်
Wade	ရေ၌ဆင်းသွားသည်	Wend	သွားသည်
Waft	လွင့်၍ပါသွားသည်	Wet	စိုစွတ်စေသည်
Wage	သောင်းသည်	Wheel	လိမ့်သည်။ ကွင်းသွားသည်
Wail	ငိုကျွေးမြည်တမ်းသည်		
Wait	စောင့်နေသည်။ ဆိုင်းသည်	Whelm	မြုပ်အောင်လွှမ်းသည်
		Whelp	မွေးဖွားသည်
Walk	ခြေဖြင့်သွားသည်	Whet	သွေးသည်
Wane	ဆုတ်သည်	While	နေ့ရက်လွန်အောင်ပြုသည်
Want	လိုချင်သည်		
War	စစ်တိုက်သည်	Whine	ညည်းသည်
Warm	နွေးစေသည်။ အိုက်စေသည်	Whip	ကြိမ်လုံး၊ တံပွာနှင့်ရိုက်သည်
Warn	သတိပေးသည်	Whir	ဝပ်ဝပ်မြည်သည်
Wash	ဆေးကြောသည်	Whirl	မွှေသည်။ ချာချာလည်သည်
Watch	စောင့်သည်		
Wave	တယမ်းယမ်းလှုပ်သည်။ လက်ယပ်သည်	Whisk	အသာခတ်ပြန်လိုက်သည်
Waver	အဝေအဝက်ရှိသည်	Whiz	နှိခနဲမြည်သည်
Wax	ဖယောင်းတိုက်သည်	Whoop	အော်ဟစ်သည်
Wean	နှို့စွာသည်	Widen	ကျယ်စေသည်



Wield	လက်စွဲပြု၍ အလိုရှိ တိုင်းသုံးသည်	Worry	နှောင့်ရှက်သည်။ ကိုက်ဖဲ့သည်
Wile	ပရိယာယ်ပြု၍ လိမ် လည်သည်	Wound	အနာဖြစ်စေသည်
Will	အလိုရှိသည်။ သေတန်း စာအားဖြင့်ပေးသည်	Wrap	ထုပ်သည်။ လိပ်သည်
Wind	လှည့်သည်။ ပတ်ရစ်သင့်	Wreak	သူတပါးကို ပြင်းစွာပြု သည်
Wing	အတောင်ကိုပေးသည်	Wreck	ဖျက်ဆီးသည်
Wink	မှိတ်သည်	Wrest	လိမ်ဖဲ့၍ယူသည်
Wipe	သုတ်သည်	Wring	လိမ်၍ညှစ်သည်
Wire	နန်းခြည်ခက်သည်	Write	ရေးသည်
Wish	လိုချင်သည်	Wrong	ပြစ်မှားသည်
Woo	လှည့်သည်	Yawn	သမ်းသည်။ ဟသည်
Word	စကားကိုစီကုံးသည်	Yearn	ကြင်နာသည်
Work	လုပ်သည်	Yelp	တိုးတိုးဟောင့်သည်
Worm	မျှိုဝှက်စွာပြုသည်	Yerk	ရုပ်ခနဲကန်သည်
		Yield	သီးသည်။ ဝန်ခံသည်
		Yoke	ထမ်းဘိုးကသည်

## PRONOUNS.

A PRONOUN is a word used instead of a Noun, to prevent its too frequent repetition; as Jane and William each had a present; *he* gave *his* away, *she* preserved *hers*.

Both	နှစ်ယောက်စလုံး။ နှစ်ခုစလုံး	One	တခု။ တယောက်
		Ones self	မိမိ
Each other	တယောက်နှင့်တယောက်။ အချင်းချင်း	Other	တခြား။ အခြား။ တပါး။ တထူး
Either	တခုခု။ တယောက်ယောက်	Others	အခြားတပါးတို့။ သူတို့
He	သူ	Our	ငါတို့၏။ ကျွန်ုပ်တို့၏။
He, she, it	သူ	Ours	ငါတို့၏။ ကျွန်ုပ်တို့၏
Her own	သူ၏	Ourselves	ငါတို့ကိုယ်တိုင်
Him	သူကို	Own	ကိုယ်တိုင်၏
Himself	သူကိုယ်။ သူကိုယ်တိုင်	Self	ကိုယ်တိုင်
His, hers, its	သူ၏	She	သူ
His own	သူ၏	That	ထို။ ထိုအရာ။ ဟိုအရာ။ ထိုဟာ
I	ငါ။ ကျွန်ုပ်။ အကျွန်ုပ်။ ကျွန်တော်။ ကျွန်တော်မ	Thee	ကိုယ်တော်ကို။ မင်းကို။ သင့်ကို
It	သူ။ ထိုဟာ။ ထိုအရာ	Their	သူတို့၏
Its	သူ၏	Theirs	သူတို့၏
Its own	သူ၏	Them	သူတို့။ သူတို့ကို
Me	ငါကို။ အကျွန်ုပ်ကို။ ကျွန်ုပ်	Themselves	သူတို့ကိုယ်တိုင်။ မိမိတို့ကိုယ်တိုင်
My, mine	ငါ၏။ ကျွန်ုပ်၏	These	ဤ(အရာ)တို့။ ဤသည်(အရာ)တို့
My own	ငါ၏။ ကျွန်ုပ်၏	They	သူတို့
Myself	ငါကိုယ်တိုင်။ ငါကိုယ်တိုင်ပင်	Thine	ကိုယ်တော်၏။ သင်၏
None	တခုမျှမရှိ။ အလျှင်းမရှိ		



This	ဤ။ သည်	မဆို။ ဤ မည် သောသူ
Those	ဟို-တို့။ ထိုထို။ ထို(အရာ) တို့	ဖြစ်စေ၊ အခြားသူဖြစ်စေ
Thou	သင်။ ကိုယ်တော်	Whom သော
Thy	သင်၏။ ကိုယ်တော်၏	Whom? အဘယ်သူ။ အဘယ်လူ
Thyself	ကိုယ်တော်တိုင်	ကို။ အဘယ်သူကို။ အ
Us	ငါတို့ကို။ ကျွန်ုပ်တို့ကို	တယ်သူတို့ကို
We	ငါတို့။ ကျွန်ုပ်တို့	Whomsoever အကြင်သူကို
What	အဘယ်မည်။ အဘယ်သို့	Whose? အဘယ်သူ၏။ အဘယ်
Whatever	အကြင်။ မည်မျှ။ ရာ	သူတို့၏။
Whether	တယ်သင်း။ တယ်သူ	Ye ကိုယ်တော်တို့။ သင်တို့။
Which	သော	မင်းတို့
Which?	တယ်သင်း။ အဘယ်	You သင်။ မင်း။ မောင်မင်း။
Who	သော	နှင်။ ကွယ်။ ဟယ်။
Who?	အဘယ်သူ။ မည်သူ	(fem) ညည်း
Whoever	အကြင်သူ။ မည်သူ။	Your သင့် ကိုယ်။ သင့် ကိုယ်
	အဘယ်သူမဆို။ မည်သူ	တိုင်။ သင့်ကိုယ်တိုင်ပင်
		Yours သင်၏။ သင်တို့၏
		Yourself သင့်ကိုယ်တိုင်
		Yourselves သင်တို့ကိုယ်တိုင်

## PREPOSITIONS.

PREPOSITIONS are words mostly placed before Nouns and Pronouns, to show the connection between one word and another; as, He went *from* Maulmain *to* Amherst *in* a boat.



Above အပေါ်မှာ	From မှ။ က
About ပတ်ဝန်းကျင်	Except မြင်။ မှတပါး
Across တဖက်မှတဖက်သို့။ ကန့်လန့်	In မှာ။ ဌ်။ တွင်။ ဝယ်
After နောက်မှာ	Into အထဲသို့။ အထဲမှာ
Against တဖက်။ ကန့်လန့်	Of ၏
Amid အလယ်မှာ	Off အပေါ်က
Among တွင်။ အထဲ၌	On အပေါ်မှာ
Around ပတ်ဝန်းကျင်တွင်	Over အထက်မှာ
At မှာ။ ဌ်	Since နောက်မှ။ အထက်
Athwart ကန့်လန့်	Through တရှောက်လုံး။ ထုတ် ချင်း
Before ရှေ့မှာ	Till တိုင်အောင်
Behind နောက်မှာ	To အား။ သို့။ ကို
Below အောက်မှာ	Toward သို့
Beneath အောက်မှာ	Under အောက်မှာ
Beside အနားမှာ	Unto အား။ တိုင်အောင်
Between အကြားမှာ	Up အပေါ်သို့။ အညာသို့
Beyond အလွန်	Upon အပေါ်မှာ
By အနားမှာ	With နှင့်
Down အောက်သို့	Within အထဲမှာ။ အတွင်းတွင်
During စဉ်တွင်	Without မြင်မှာ။ မဲ့။ မရှိဘဲ
For အဖို့။ သို့	



## ADVERBS.

ADVERBS are words added to Verbs, Adjectives and other Adverbs to give them a more distinct meaning; as, He talks *quickly*; he means *well*; he is a *very* good man.

---

Abed	အိပ်ရာပေါ်မှာ
✓ Afloat	ပေါလော
Afoot	ခြေကျင်
Aft	ပဲ့ဆီမှာ
After	နောက်မှာ
✓ Ahead	ရှေ့မှာ။ ရှေ့သို့
Ajar	တံခါးဖိလာနေလျက်
Alias	သို့မဟုတ်
Alike	အတူအညီ။ အတူတူ
All	အကုန်။ အကြွင်းမဲ့
Aloft	အမြင့်။ အထက်
Along	အလျားအတိုင်း
Aloof	မနီးမဝေး။ ရှောင်လျက်
Aloud	ကျယ်သောအသံနှင့်
Already	ယခုပင်
Alway	အစဉ်မပြတ်
Amain	တဟုန်တည်း
Anon	မကြာမမြင့်မှီ
Apace	အလျင်အမြန်
Apart	သူတပါးတို့နှင့်ခွဲခွာလျက်။ မဆိုဘဲ
Apiece	စီ
As	ကဲ့သို့။ အညီ။ နည်းတူ
Astir	လှုပ်ရှားသည်နှင့်
Atilt	စောက်ထိုးခုထားသည်နှင့်

Away	အခြားတပါး၌
Awry	အယွဲ့
Aye	အစဉ်အမြဲ
Back	လာရာအရပ်သို့
Before	ရှေ့။ အရင်။ အထက်။ မ—မှီ။ မ—ခင်
Behind	နောက်။ နောက်ကျလျက်
Below	အောက်
Beneath	အောက်
Beside	မှတပါး။ အပြင်။ မက
Between	စပ်ကြားမှာ ။ အချင်းချင်း။ ဆက်ဆံလျက်
Betwixt	စပ်ကြားမှာ။ အချင်းချင်း။ ဆက်ဆံလျက်
Beyond	အလွန်။ တဖက်မှာ။ သာ၍။ မက
By and by	မကြာမမြင့်။ များမကြာ
By the by	စကားမစပ်ဘဲ။ အခြားသောစကားအားဖြင့်
Deep	အလွန်။ အထူးသဖြင့်
Early	စောစော
Forever	အစဉ်မပြတ်။ အစဉ်အမြဲ
Forth	ရှေ့သို့။ ပြင်သို့
Gaily	ရွှင်လန်းမြူးထူးစွာ
Generally	အများအားဖြင့်
Haply	အကြောင်းမရှိဘဲ။ အမှတ်တမဲ့
Hardly	ကြိုးစားအားထုတ်သည်နှင့်။ ခက်ခဲစွာ။ မမှီတမှီ။ ကြပ်တည်းစွာ။ ကြမ်းတမ်းစွာ
Headlong	စောက်ထိုး။ သတိမရှိဘဲ။ လျင်မြန်သည်နှင့်
Hereabout	သည်အရပ်အနီးအပါးတွင်
Here and there	အရပ်ရပ်
Hereat	သည်ဟာမှာ
Hereby	ဤအကြောင်းအားဖြင့်
Hereof	ဤအရာအချို့ကို
Hereon	ဤအကြောင်းတွင်
Hereto	သည်အရပ်သို့
Herewith	သည်ဟာနှင့်တကွ။ သည်အရာအားဖြင့်
High	အထူးသဖြင့်။ အားကြီးစွာ



Home	မိတ်တိုက်မိသည်နှင့်
Homeward	ကိုယ်နေရာသို့
Howbeit	သို့သော်လည်း
However	မည်သို့မဆို
Ill	မတော်သည်နှင့်
Incognito	ရုပ်ဖျောက်ပြုသည်နှင့်
Instead	အစား။ ကိုယ်စား
Item	တနည်းကား
Just	သေသေချာချာ။ ကာမျှ။ ရုံမျှ။ ဆိတ်စီလိုသည်နှင့်
Just at	(တစုံတခုသောအချိန်)တွင်ပင်
Just by	အနား၌ပင်
Kindly	ဖြည်းညှင်းစွာ
Less	သာ၍ငယ်သည်။ သာ၍နည်းသည်
Likely	ဖြစ်ကောင်းဖြစ်သည်နှင့်
Long	ရှည်စွာ။ ရှည်ကြာစွာ။ ကြာမြင့်စွာ
Materially	ရုပ်ဖြစ်သည်နှင့်။ အများအားဖြင့်။ အမှုကြီးဆိုင်သည်နှင့်
Means (by all)	စင်စစ်။ မချွတ်
“ (by any)	တစုံတခုသောအားဖြင့်
“ (by no)	အလျှင်းမဟုတ်ဘဲ
Merely	ချည်း။ သာ။ ကာမျှ
Minus	နှုတ်သည်နှင့်
More	သာ၍။ သာသည်နှင့်။ တဖန်။ နောက်တဖန်
More than	မက
Moreover	၎င်းပြင်။ ၎င်းနည်း။ တနည်းကား။ ထိုမှတပါး
Mostly	အများအားဖြင့်
Motherly	အမိကဲ့သို့
Needs	မပြစ်ဘဲမနေရသည်နှင့်
Never	အဘယ်ကာလ၌မျှမ(ဟုတ်)
Nightly	ညမှာ။ ညတိုင်း
Nominally	ခေါ်ဝေါ်သမုတ်ခြင်းအားဖြင့်
Nor	လည်း—မ။ လည်း—မ။
Northward	မြောက်မျက်နှာသို့

Numerally	အရေအတွက်အားဖြင့်
Off	အဝေးမှာ။ ကွာသည်နှင့်။ အပသို့
Off hand	မပျင်ဆင်ဘဲ။ မသိုင်းဝိုင်းဘဲ
On	၍သို့။ ဦး
Once	တခါ။ တခါတည်း
Only	သာ။ သက်သက်
Onward	၍သို့တိုး၍တက်သည်နှင့်
Openly	ထင်ရှားစွာ။ ပွင့်လင်းစွာ
Out	အပြင်။ အသံကျယ်ကျယ်
Out doors	အိမ်ပြင်မှာ။ အိမ်ပြင်သို့
Out right	ချက်ချင်း။ အကုန်အစင်
Outward	ပြင်သို့
Overboard	သင်္ဘောပေါ်က
Perfectly	အမြတ်ဆုံးသောအားဖြင့်
Pitapat	နှစ်လုံးတုန်လှုပ်လျက်
Plain	ရှင်းလင်းစွာ
Plumb	မတ်တတ်။ မတ်လတ်
Profoundly	အလွန်ဝမ်းနည်းသည်နှင့်။ ထိုးထွင်းသည်နှင့်
Publicly	လူများ၍မှာ
Quite	အကုန်အစင်။ လုံးလုံး။ အကြွင်းမဲ့
Seaward	ပင်လယ်သို့။ ပင်လယ်ဘက်သို့
Seeing	သေ့ကြောင့်
Seldom	တခါတလေသာ
Simply	ပရိယာယ်မပြု၊ ရိုးရိုးသားသားချည်း။ သာ။ ကာမ္ဘာ
Since	သေ့ကြောင့်
Sine die	နေ့ရက်ကိုမချိန်းချက်ဘဲ
Skyward	မိုးဇာတိကောင်းကင်သို့
Slack	အကုန်အစင်မဟုတ်ဘဲ
Softly	တိုးတိုး
Southward	တောင်မျက်နှာသို့
Specially	အထူးသဖြင့်
Specifically	အမျိုးအားဖြင့်။ အမျိုးအလိုက်
Straight	ချက်ချင်း။ ရုပ်တရက်



Straight forward	ရှေ့သို့စိုက်စိုက်
Swiftly	လျင်မြန်စွာ
Tamely	စိတ်နှံ့၍သည်းခံသည်နှင့်
Thereabout	ထိုအရပ်အနီးအပါးတွင်။ ထိုမျှလောက်
Thereafter	ထိုနောက်။ ထိုအတိုင်း။ ထိုသို့နှင့်အညီ
Thereat	ထိုအရပ်မှာ။ ထိုအတွက်ကြောင့်။
Thereby	ထိုအကြောင်းအားဖြင့်
Therefore	ထိုကြောင့်။ ထိုအကြောင်းကြောင့်။ ထိုအတွက်ကြောင့်
Therefrom	ထိုအရပ်မှ
Therein	ထိုအရပ်မှာ
Thereof	ထိုအရာအချို့ကို
Thereon	ထိုအရာအပေါ်မှာ
Thereto	ထိုအရပ်သို့
Therewith	ထိုအရာနှင့်တကွ။ ထိုအရာအားဖြင့်
Thoroughly	အကုန်အစင်
Through	အကုန်အစင်။ ဗိုင်းရီ
Throughout	တရှောက်လုံး။ အနှံ့အပြား
Topsy-turvy	ပြောင်းပြန်
Totally	အကုန်အစင်
Twice	နှစ်ကြိမ်
Under	အောက်။ လျော့လျက်။ အရောင်ဆောင်လျက်။ ခံလျက်။ ထောက်ခံလျက်။ လက်မှတ်ထိုးသည်နှင့်
Unwittingly	အမှတ်တမဲ့
Upside down	ပြောင်းပြန်။ မှောက်လျက်
Utterly	အကုန်အစင်။ အကြွင်းမဲ့
Very	တယ်။ အလွန်
Via	ဤမည်သောလမ်းဖြင့်
Vice versa	အပြန်အလှန်
Videlicet	ဟု။ ဟူ၍။ ဟူသော။ ဟူသည်ကား
Westward	အနောက်မျက်နှာသို့
Whenever	ဘယ်အချိန်မဆို။ မည်သည်အချိန်မဆို။ ဤမည်သောအချိန်ဖြစ်စေ၊ အခြားသောအချိန်ဖြစ်စေ

Whereas	သို့ဖြစ်၍။ထိုသို့မဟုတ်ဘဲလျက်
Whereby	အဘယ်သို့သောအားဖြင့်
Wherein	အဘယ်အမှုအရာမှာ။ အဘယ်သို့သော အရာမှာ
Wholly	အကုန်အစင်
Windward	လေညာသို့။ လေတင်သို့
Withal	အခြားတပါးတို့နှင့်အတူ
Wittingly	သိလျက်နှင့်
Zigzag	ခိုနန်းချိုး



## CONJUNCTIONS.

A CONJUNCTION is a word which connects words and sentences; as, George *and* William are happy, *because* they are good. *Since* it is so. *Though* he slay me.

---

Again	တဖန်။ နောက်တဖန်
Albeit	သို့သော်လည်း
Also	လည်း။ ၎င်း
Although	သို့သော်လည်း။ သို့ရာတွင်
And	နှင့်။ ။ ၎င်း။ သည်ပြင်
As	သေ့သွကြောင့်
Because	သေ့သွကြောင့်
But	သို့သော်လည်း။ မူကား။ သို့ရာတွင်
Either	သို့မဟုတ်
Else	သို့မဟုတ်
Except	မ—လျှင်
For	အကြောင်းမူကား
However	သို့သော်လည်း
If	လျှင်
Lest	မဖြစ်ရအောင်။ စိုး၍။ စိုးသေ့သွကြောင့်
Likewise	လည်း။ ၎င်းပြင်
Moreover	သည်ပြင်။ ၎င်းနည်း
Nevertheless	သို့သော်လည်း
Neither	ထိုမျှမက
Nor	လည်း—မ။ လည်း—မ
Notwithstanding	လည်း—မ။ လည်း—မ
Or	သို့မဟုတ်
Otherwise	သို့မဟုတ်
Provided that	ဖြစ်လျှင်
Since	သေ့သွကြောင့်

Than	ထက်
That	အောင်။ အလိုရှိ
Then	ထိုကြောင့်
• Therefore	ထိုကြောင့်
Thereupon	သို့ဖြစ်၍
Though	သို့သော်လည်း
Thus	ထိုသို့
Unless	မဟုတ်လျှင်
Whereas	ကြောင့်
Wherefore	ထိုကြောင့်
Wherenpon	သို့ဖြစ်၍
Whether	ဖြစ်စေ
Without	မ—ဘဲ
Yet	သို့သော်လည်း



## INTERJECTIONS.

INTERJECTIONS are words used to express a sudden emotion or passion; as, *Alas!* the disaster which befel the city. *Hark!* hear the birds sing.



Adieu! ချမ်းသာပါစေ	Indeed! ဟုတ်ကဲ့လား။ တကယ်
Ah! အော်။ ဖြစ်ရလေချင်း	လား။ ဟုတ်ပါသည်
Aha! အေဟေ	တကား
Alas! ဖြစ်ရလေချင်း။ တကား	Lo! ကြည့်
All hail! အလွန်ကျန်းမာပါစေ	O! အို
Astonishing! အကြောင်းမတန်။ Oh!	အလေ။ အလိုလေး။ အို။
အံ့ဩော ဖွယ်	အော်
Away! သွားဟဲ့	Pshaw! အလကား။ ဖွီ
Behold! ကြည့်ပါ	Really! ဟုတ်ကဲ့လား။
Bravo! ကောင်းပေ	တကယ်လား
Eh! အည်း။ အော်	Sirrah! ဟယ်။ ဟဲ့
Fie! ဘယ်။ အစာ။ အစာစာ	Strange! သယ်
Hail! ကျန်းမာပါစေ	There! ဟော။ ယော
Hark! နားထောင်	Tush! အလကား။ ဖွီ
Heigh! ဟေ	Welcome! အဆွေ၊ ဝင်ပါတော့
Heigh-ho! တညီ	Well done! သာဓု။ ကောင်းပြီ
Hist! တိတ်တိတ်	Whist! တိတ်တိတ်
Ho! အို	Yes! အေး။ အေးအေး
Hush! တိတ်တိတ်	

Sentences showing the use of some of the Prepositions, Adverbs and Conjunctions.

## PREPOSITIONS.

---

*About* the city.

*Above* the clouds.

He went *across* the river.

One *after* another.

*After* him arose another king.

One army was arranged over *against* the other.

He was calm *amidst* danger.

He sowed tares *among* the wheat.

There is not an honest man *amongst* them all.

They dug a moat *around* the city.

The lady is *at* home.

Do not stand *before* me.

He went *before* the other.

Come *before* you eat.

Do not go *before* I return.

Let him stand *behind* me.

One room is *below* the other.

*Between* Tuesday and Friday.

What is the distance *between* the two houses?

There is a written engagement *between* them.

There is no communication *between* them.

He is far *beyond* his brother in knowledge.

Go *beyond* the tree.

*Beyond* that village there is still another.

Come and sit *by* me.

*During* the journey.



Sentences showing the use of some of the Prepositions, Adverbs and Conjunctions.

PREPOSITIONS.



မြို့-ပတ်ဝန်းကျင်။-  
မိုဃ်းတိမ်-အထက်၌။  
မြစ်-တဖက်သို့-သွားသည်။  
တယောက်-နောက်-တယောက်။  
သူ-နောက်မှ-အခြားသောရှင်ဘုရင်ပေါ်လာသည်။  
စစ်ခင်းကျင်းလျက်တပါး တဖက် တပါးတဖက်-မျက်နှာချင်းဆိုင်-  
နေကြ၏။  
ဘေးရောက်စရာအကြောင်းများ-တွင်-သူမိတ်ငြိမ်သည်။  
သူသည်ကျုံ့စပါး-အထဲ၌-တောမျိုးခွေကိုကြသည်။  
သူတို့-အထဲတွင်-ရိုးမှန်သောသူတယောက်မျှမရှိ။  
သူတို့သည်မြို့-ပတ်လည်တွင်-ကျုံးတူးကြသည်။  
သခင်မသည်အိမ်-၌-ရှိသည်။  
ကျွန်ုပ်-ရွှေမှာ-မရပ်ပါနှင့်။  
သူတပါး-ရွှေမှာ-သူကူးသွားသည်။  
မင်းထမင်းမစားခင်လာခဲ့ပါ။မ-ခင်  
ကျွန်ုပ်ပြန်၍မလာမှီမသွားပါနှင့်။မ-မှီ  
ကျွန်ုပ်-နောက်မှာ-ရပ်၍နေစေတော့။  
တခန်းသည်တခန်း-အောက်မှာ-ရှိသည်။  
အင်္ဂါနေ့နှင့်သောက်ကြာနေ့-စပ်ကြားမှာ-။  
အိမ်နှစ်ဆောင်-စပ်ကြားမှာ-ဘယ်လောက်ဝေးသည်လဲ။  
သူတို့-အချင်းချင်း-သဘောတူ၍စာချုပ်ထားကြသည်။  
သူတို့-အချင်းချင်း-စကားအပြောအဆိုမရှိ။  
သူသည်မိမိအစ်ကို-ထက်သာ၍-နားလည်သည်။  
သစ်ပင်-လွန်အောင်-သွားပါ။  
ထိုရွာ-လွန်-လျှင်ရွာတရွာရှိသေးသည်။  
ကျွန်ုပ်-အနားမှာ-လာထိုင်ပါ။  
ခရီးသွား-စဉ်တွင်-။

How much did you pay *for* this?

He went *from* one place to another continually.

*From* the moment he saw the lady.

He was *in* the house at that moment.

The Governor has gone *into* the country.

The leaves *of* the tree are still green.

He pushed the boat *off* the shore.

Put this book *on* the table.

Who made you a judge *over* us?

The lamp is suspended *over* the table.

He searched *through* the whole country.

Go *to* the bazar and buy vegetables.

Will you give it *to* me?

He went *toward* the bazar.

He is *under* the house.

He fell *upon* a log and broke his arm.

He always went *with* his master.

You can go *without* me.

How can we go *without* you?

*Without* God, *without* law.



သည်ဟာ-အဖို့-မင်းဘယ်မျှလောက်ပေးသလဲ။  
 သူသည်တရပ်-မှ-တရပ်သို့အစည်သွားလျက်နေသည်။  
 သခင်မကို-မြင်ကစည်းက-။  
 ထိုခဏတွင်ပင်သူသည်အိမ်-ထဲ၌-ရှိသည်။  
 ပြည်-ထဲသို့-မင်းကြီးကြွသွားတော်မူပြီ။  
 သစ်ပင်-၏-အရွက်များစိမ်းသေးသည်။  
 ကမ်း-ပေါ်က-လှေကိုသူတွန်းချသည်။  
 ဤစာအုပ်ကိုစားပွဲ-ပေါ်မှာ-ထားပါ။  
 ကျွန်ုပ်တို့-အပေါ်မှာ-မင်းကို၊တရားသူကြီးအရာ၌၊ဘယ်သူခန့်ထား  
 သနည်း။  
 စားပွဲ-အပေါ်မှာ-မီးခွက်ဆွဲထားလျက်ရှိသည်။  
 သူသည်ပြည်-တရှောက်လုံး-သွား၍ရှာသည်။  
 ဟင်းရွက်များဝယ်ရအောင်ဈေး-သို့-သွားပါ။  
 ကျွန်ုပ်-ကို-ပေးပါလိမ့်မည်လား။  
 သူသည်ဈေး-သို့-သွားသည်။  
 သူသည်အိမ်-အောက်၌-ရှိသည်။  
 သစ်တုံး-ပေါ်မှာ-သူလဲ၍မိမိလက်မောင်းကိုချိုးလိုက်သည်။  
 သူသည်မိမိသခင်-နှင့်-အစည်မပြတ်သွားတတ်သည်။  
 ကျွန်ုပ်မပါဘဲလျက်မင်းသွားနိုင်သည်။မ-ဘဲ  
 သင်မရှိဘဲနှင့်ကျွန်ုပ်တို့အဘယ်သို့သွားနိုင်မည်နည်း။မ-ဘဲ  
 ဘုရား-မဲ့-တရား-မဲ့-။

## ADVERBS.

—:0:—

He went *afoot*.

Why do you not go *ahead*?

Love the Lord with *all* the heart.

He went *aloft* to adjust the rigging.

He kept *aloof* from his neighbours.

He has *already* come.

They received two rupees *apiece*.

I never saw him *before*.

Why do you fall *behind*?

I shall go *by and by*.

He worked very *hard*.

He cast it *down* upon the ground.

He was *hardly* dealt with.

He went *headlong* into debt.

He fell *headlong* from the house.

*Hereat* he became angry.

He went *here and there* seeking what he could not find.

*Hereby* he was ruined.

*Hereby* he gained wealth.

In order to bring it *home* to his consciousness.

They were *homeward* bound.

*However* you may do it, you will not get the answer.

It was *ill* of them to do it

She went not as a queen, but *incognito* into their  
country.

We *just* escaped with our lives.

The enemy was *just* about to seize him.

*Just at* that time the king was about to march.



# ADVERBS.

—:0:—

သူသည်-မြေကျင်-သွားသည်။

-ရှေ့သို့-ဘာပြုလိုမင်းတို့မသွားသလဲ။

ဘုရားသခင်ကိုမိတ်နှစ်လုံး-အကြွင်းမဲ့-ချစ်လေ့။

ရွက်ကြိုးတန်ဆာများကိုပျင်ဆင်ခြင်းငှါသူသည်-အထက်သို့-  
သွားသည်။

သူသည်မိမိအိမ်နီးချင်းများကို-ရှောင်လျက်-နေသည်

သူသည်-ယခုပင်-ရောက်ခဲ့ပြီ။

သူတို့သည်-ကိုယ်စီကိုယ်စီ-ငွေနှစ်ကျပ်ရကြ၏။

သူကို-အရင်က-ငါမမြင်စဖူး။

သင်ဘာပြုလို-နောက်-ကျသလဲ။

-မကြာမမြင့်-ငါသွားမည်။

သူ-ကြပ်ကြပ်ကြိုးစား-လုပ်သည်။

သူသည်ထိုဟာကို-အောက်သို့-မြေပေါ်မှာပြန်ချလိုက်သည်။

သူသည်ခက်ခဲစွာခံရသည်။

သူသည်-သတိမရှိဘဲ-ကြွေးများများတင်သည်။

သူသည်အိမ်ပေါ်မှ-စောက်ထိုး-ကျသည်။

-သည်ဟာမှာ-သူမိတ်ထသည်။

မတွေ့နိုင်သောအရာကိုသူသည်-အရပ်ရပ်သို့-သွား၍ရှာသည်။

-ဤအကြောင်းဖြင့်-သူသည်ပျက်စီးခြင်းသို့ရောက်သည်။

-ဤအကြောင်းအားဖြင့်-သူသည်များစွာသောဥစ္စာကိုရသည်။

သူမိတ်နှင့်-တိုက်မိအောင်-။

သူတို့သည်မိမိတို့-နေရာသို့-ပြန်သွားကြ၏။

-မည်သို့မဆို-၊သင်ပြုချင်တိုင်းပြုသော်လည်းအဖြေမရ။

သူတို့သည်ထိုအမှု၌-မတော်မသင့်-ပြုကြသည်။

သူသည် မိဖုရားကဲ့သို့မဟုတ်၊ မိမိ-အရပ်ဖျောက်ပြုသည်နှင့်-သူတို့  
ပြည်သို့ဝင်သွားသည်။

ကျွန်ုပ်တို့သည်အသက်-လွတ်ရုံမျှနှင့်-ထွက်သည်။

ဆိတ်စိလိုသည်နှင့်-ရန်သူသည်သူကိုဖမ်းဆီးမည်။

ထိုအချိန်-တွင်ပင်-ရှင်ဘုရင်စစ်ချီသွားမည်။

The tiger was *just by* him before he knew it.

Always speak *kindly* to the sorrowful.

That house is worth *less* than this.

It is *likely* they will build on that ground.

It is a *long* time since that happened.

I *merely* spoke to him.

This is *more* beautiful *than* that.

I will give you *more than* he will.

You are *more* terrified with a ghost which you cannot see, *than* I am with a shadow which I can see.

She was a very *motherly* person.

As he must *needs* go to the bazar, he went.

The fever returned *nightly*.

There is neither rain *nor* dew.

They went *northward* to search for new countries.

He put far *off* the evil day.

The ship kept *off* the shore.

He acted *off hand*, without forethought.

Go *on* with your work, do not stop.

Walk *on*, I will come soon.

He went *onward* until he came to a place of which he had never heard.

The magistrates have beaten us *openly*, uncondemned.

All these things were done *openly*.

Speak *out* that you may be heard.

He went *out doors*.

It must be done *outright*.

A man fell *overboard*.

That you might understand, he spoke *plainly*.

The wall stands *plumb*, it will not fall.

He was *publicly* executed on the gallows.

The rice and fowls are *quite* gone



သူမသိမှီကျားသည်သူ-အနား၌ပင်-ရှိသည်။  
 စိတ်ပူပန်သောသူတို့အားစကား-ဖြည်းညှင်းစွာ-ပြောလိုက်ပါ။  
 ထိုအိမ်သည်၊သည်အိမ်ထက်အဘိုး-သာ၍နည်းသည်။  
 ထိုမြေပေါ်မှာသူတို့သည်အိမ်ဆောက်ကောင်းဆောက်လိမ့်မည်။  
 ထိုအရာဖြစ်သည်မှ-ကြာမြင့်စွာ-ဖြစ်ခဲ့ပြီ။  
 သူကိုကျွန်ုပ်ပြော-ရုံမျှသာ-ဖြစ်သည်။  
 ထိုဟာထက်၊သည်ဟာသာ၍လှသည်။ထက်-သာ၍  
 သူသည်သင့်ကိုပေးမည်-ထက်မက-ကျွန်ုပ်ပေးလိမ့်မည်။  
 မြင်နိုင်သောအရိပ်ကိုကျွန်ုပ်ကြောက်သည်ထက်မမြင်နိုင်သော  
 တစ္ဆေကိုမင်းသာ၍ကြောက်တတ်သည်။ထက်-သာ၍။  
 သူသည်-အမိကဲ့သို့-သူများကိုပြုစုသည်။  
 သူသည်ဈေးကို-မသွားဘဲမနေရသည်နှင့်-သူသွားသည်။  
 အဖျားသည်-ညတိုင်းညတိုင်း-တက်သည်။  
 မိုဃ်း-လည်းမ-ရွာ၊နှင်း-လည်းမ-ကျ။  
 သူတို့သည်ပြည်အသစ်ရှာ၍-မြောက်ဗျက်နှာသို့-သွားကြသည်။  
 ဆိုးသောနေ့ရက်ကိုသူသည်ရွှေ့၍-အဝေးမှာ-ထားသည်။  
 သင်္ဘောသည်ကမ်း-နှင့်ကွာ၍-နေသည်။  
 မဆင်ခြင်မသိုင်းဝိုင်းဘဲပြုသည်။  
 မင်းလုပ်သည်ဟာကိုလုပ်-ဦး-တော့၊မစဲနှင့်။  
 -ရွှေ့သို့-သွားတော့၊ငါသည်များမကြာလိုက်လော့မည်။  
 မကြားရဘူးသောအရပ်သို့ရောက်သည်တိုင်အောင်သူ-ရွှေ့သို့တိုး  
 ၍-သွားသည်။  
 ငါတို့ကိုဓမ္မသတ်အတိုင်းမစီရင်ဘဲလျက်စစ်ကဲတို့သည်-ထင်ရှား  
 စွာ-ရိုက်ခဲ့ပြီ။  
 ဤအရာအလုံးစုံတို့ကို-ထင်ရှားစွာ-ပြုကြသည်။  
 သင့်ကိုကြားနိုင်အောင်-အသံကျယ်ကျယ်နှင့်-ပြောလိုက်ပါ။  
 -အိမ်ပြင်သို့-ထွက်သွားသည်။  
 -ချက်ချင်း-ပြုရမည်။  
 -သင်္ဘောပေါ်က-လူတယောက်ကျသည်။  
 မင်းနားလည်နိုင်အောင်သူ-ရှင်းလင်းစွာ-ပြောသည်။  
 ထရံသည်-မတ်တတ်-နေသည်၊မလဲနိုင်ဘူး။  
 -လူများရွှေ့မှာ-သူသည်ဆွဲတိုင်ပေါ်၌ အသေသတ်ခြင်းကိုခံရသည်။  
 ဆန်နှင့်ကြက်များ-လုံးလုံး-ကုန်ပြီ။

I *seldom* see him.

In Egypt it *seldom* rains.

He *simply* said he would go, he said nothing else.

The bird soars *skyward*.

Do not make a noise, speak *softly*.

The ship sailed *southward*.

You must do many things, but this I wish you *specially*  
to attend to.

He bore it very *tamely*.

*Thereafter* they went no more.

*Thereat* they were greatly pleased.

*Thereby* he became greatly impoverished.

I have heard good news and am *therefore* glad.

When he heard *therefrom* he was very sad.

He smote him *therewith*.

I wish you to learn your lessons *thoroughly*.

The boat is *upside down*.

The book is *upside down*.

He *unwittingly* took the wrong road.

*Whenever* you read, do it with care.

As you have commenced according to this pattern, you  
had better finish it; *whereas* had you taken the  
other, it would have been easier.

*Whereby* did he gain his living?

*Wherein* did he err.



- သုကိုကျွန်ုပ်-တခါတလေသာ-မြင်သည်။  
 အဲဂုတ္တုပြည်မှာမိုဗ်း-တခါတလေသာ- ရွာသည်။  
 သွားမည်သူပြော-ကာမျှ-နှင့်အခြားတပါးတစုံတခုကိုသူမပြော။  
 ငှက်သည်-မိုဗ်းကောင်းကင်သို့-ပျံတက်သည်။  
 အသံမပြုပါနှင့်။-တိုးတိုး-ပြောလိုက်ပါ။  
 သင်္ဘောသည် ရွက်တိုက်၍-တောင်မျက်နှာသို့-သွားသည်။  
 သင်သည်များစွာသောအရာတို့ကိုပြုရမည်။သို့သော်လည်းဤ  
     တခုကို-အထူးသဖြင့်-ငါကြည့်စေချင်သည်။  
 သူသည်-ကျိုးနွဲ့သောစိတ်နှင့်-သည်းခံသည်။  
 -ထိုနောက်-သူတို့သည်မသွားပါ။  
 -ထိုအတွက်ကြောင့်-သူတို့သည်အလွန်အားရကြသည်။  
 -ထိုအကြောင်းအားဖြင့်-သူသည်အလွန်ဆင်းရဲခြင်းသို့ရောက်သည်။  
 ကောင်းသော သိတင်းကို ငါကြားသည် - အတွက်ကြောင့်-ဝမ်း  
     မြောက်သည်။  
 -ထိုအရပ်က-ကြားသောအခါသူစိတ်ပူလှသည်။  
 -ထိုအရာအားဖြင့်-သူကိုပုတ်ခတ်သည်။  
 မင်းသင်ရသောအခဏ်း-အကုန်အစင်-ငါသင်စေချင်သည်။  
 လှေသည်-မှောက်လျက်-ရှိသည်။  
 စာအုပ်သည်-ပြောင်းပြန်-နေသည်။  
 သူသည်-အမှတ်တမဲ့-မှားသောလမ်းကိုလိုက်သည်။  
 -မည်သည်အချိန်မဆို-စာဖတ်လျှင်သတိနှင့်ဖတ်ပါ။  
 ဤပုံအတိုင်းသင်အစပြုပြီးသောကြောင့်၊ကုန်အောင်လိုက်လျှင်သာ  
     ၍ကောင်းလိမ့်မည်-ထိုသို့မဟုတ်ဘဲ-အခြားသောပုံကိုယူ  
     လျှင်သာ၍လွယ်လိမ့်မည်။  
 -အဘယ်သို့သောအားဖြင့်-သူသည်မိမိအသက်ကိုမွေးသလဲ။  
 -အဘယ်အမှုအရာမှာ-သူသည်မှားသလဲ။

## CONJUNCTIONS.

---

*Albeit* what you say is true, I cannot like it,

The King is coming down with an army; *also* I hear  
that a palace is being built for him at Rangoon.

*Although* I hear what you say I cannot believe it.

The boy can neither read *nor* write.

*Although* he was warned repeatedly he would not listen,

You *and* I will go to the bazar *and* buy some plates.

*As* neither of them had seen the image before, they  
stopped to observe it.

He was defeated in battle, *because* a part of his troops  
revolted.

I wish very much to go *but* am unable.

You must study, *else* you will always be ignorant.

Blessed are the merciful *for* they shall obtain mercy.

I dislike to go, *however* if you wish I will accompany  
you.

Be careful, *lest* it should happen to you as it has to  
many others.

He is a learned man, *moreover* he is a very good man.

The man is very ill, *nevertheless* I think he will recover  
his health.

You must either pay for the book which you lost *or*  
give another.

*Since* he has shown himself to be a knave, he is not  
to be trusted.



## CONJUNCTIONS.

သင်ပြောသောစကားဟုတ်စေတော့၊-သို့သော်လည်း-ကျွန်ုပ်မကြိုက်  
နိုင်ပါ။

ရှင်ဘုရင်သည် စစ်ဗိုလ်ပါနှင့် တကွ အောက်သို့ စုံဆင်း၍ လာမည်။  
-ငှင်-နန်းတော်ကိုရန်ကုန်မြို့မှဆောက်လုပ်လျက်ရှိနေသည်  
ဟု ကျွန်ုပ်သိတင်းကြားသည်။

မင်းပြောသဟာကိုငါကြား-သော်လည်း-ငါမယုံနိုင်။

လူကလေးသည်ရေးလည်းမရေးနိုင်၊ ဗတ်-လည်းမ-ဗတ်နိုင်။

သူကိုအထပ်ထပ်သတိပေး-သော်လည်း-သူနားမထောင်ပါ။

မင်း-နှင့်-ကျွန်ုပ်ဈေးသို့သွား-၍-ပုကန်ပြားတချို့ဝယ်ပါမည်။

သူတို့တွင် တယောက်မျှ အရုပ်ကိုအရင်က မမြင်-သေ့ခွကြောင့်-ရပ်  
တန့်၍ကြည့်ကြသည်။

သူ၏စစ်သည်အချို့တို့သည်ပုန်ကန်-သေ့ခွကြောင့်-စစ်မှု၌အရှုံး  
ခံရသည်။

ကျွန်ုပ်တယ်သွားချင်သည်။-သို့သော်လည်း-မတတ်နိုင်ပါ။

မင်းကြီးစား၍စာသင်ရမည်။-သို့မဟုတ်လျှင်-အစည်မိုက်လိမ့်မည်။

သနားစွ်မက်တတ်သောသူတို့သည်မင်္ဂလာရှိ၏။-အကြောင်းမူ  
ကား၊-ထိုသူတို့သည်သနားစွ်မက်ခြင်းကိုခံရကြလေတံ့။

ကျွန်ုပ်လားလား မသွားချင်ပါ။ -သို့သော်လည်း-သင် အလိုရှိလျှင်  
ကျွန်ုပ်လိုက်ပါမည်။

သူတပါး အများတို့အားဖြစ်ဘူးသကဲ့သို့၊ သင့်အား-မဖြစ်ရအောင်-  
သတိပြုရမည်။

သူသည်စာတတ်သောသူဖြစ်သည်။ -ထိုမျှမက-ကောင်းသောသူ  
ဖြစ်သည်။

ထိုလူသည်အထွန်နာသည်။-သို့သော်လည်း-အနာပျောက်လိမ့်  
မည်ကျွန်ုပ်ထင်သည်။

မင်းဈောက်သောစာအုပ်အသီးကိုပေးရမည်။-သို့မဟုတ်-အခြား  
သောစာအုပ်ကိုပေးရမည်။

သူ၌လူဆိုးလက္ခဏာထင်ရှားစွာပြ-သေ့ခွကြောင့်-သူကိုယုံစရာမရှိ။

He went *that* he might see the city.

He has gone to reside at Amherst *that* he may have the benefit of sea air.

*Thereupon* I went in search of him.

*Unless* he comes to me how can I tell him.

He is a very ugly animal, *yet* they say he is very useful.

*Whether* it is good or bad you must bring it.



မြို့ကိုမြင်-ရအောင်-သူသွားသည်။

ပင်လယ်လေခံခြင်း-အလိုငှါ-သူသည် ကျိုက်ခမီမြို့မှာသွားနေသည်။

-သို့ဖြစ်၍-သူကိုကျွန်ုပ်သွား၍ရှာခဲ့သည်။

ကျွန်ုပ်ဆီသို့မလာလျှင်သူကိုဘယ်နှယ်ပြောနိုင်မည်လဲ။မ-လျှင်

တယ်အရပ်ဆိုးသောတိရိစ္ဆာန်ဖြစ်သည်။-သို့သော်လည်း-သူသည်

တယ်အသုံးဝင်သည်သူတို့ပြောကြသည်။

ကောင်းသည်ဖြစ်စေ၊မကောင်းသည်ဖြစ်စေ၊ယူခဲ့ရမည်။

## SIMPLE SENTENCES.

---

Is it so? It is so.

Is he in? He is in.

Do it so. We do it so.

Is he to go. He is to go.

Will you go. I am to go.

Is it he? It is he.

If it be so. Go in.

I will go up. I also will go.

Is he up? He is up.

Is it my dog? He is by me.

Is it my axe? Is it my ox?

Am I to go up?

No, he is to go up.

I am to go, if you go.

Is he to go if we go?

No, he is not to go.

Sit by me.

I am to do it, if you do.

Bid him go and get my pen.

Did you see a man and dog.

The dog ran at a cat and bit it.

The cat ran, and the dog ran.

Is he to try to do it?

Put on your hat.

Do not annoy my dog.

If you annoy him he will bite.

I am glad I can do it for you.

Do as I bid you.

He fell and hurt his hand.



## SIMPLE SENTENCES.

ထိုသို့ဖြစ်သလား။ ထိုသို့ဖြစ်သည်။  
သူသည်အထဲမှာရှိသလား။ သူသည်အထဲမှာရှိသည်။  
သည်နှယ်ပြုတော့။ သည်နှယ်ကျွန်ုပ်တို့ပြုကြသည်။  
သူသွားရမည်လား။ သူသွားရမည်။  
သင်သွားမည်လား။ ကျွန်ုပ်သွားရမည်။  
ထိုသူဖြစ်သလား။ ထိုသူဖြစ်သည်။  
ထိုသို့ဖြစ်လျှင်။ ဝင်တော့။  
ကျွန်ုပ်တက်မည်။ ကျွန်ုပ်လည်းသွားမည်။  
သူတက်ပြီလား။ သူတက်ခဲ့ပြီ။  
ကျွန်ုပ်ခွေးဖြစ်သလား။ သူသည်ကျွန်ုပ်အနားမှာရှိသည်။  
ကျွန်ုပ်ပုဆိန်လား။ ကျွန်ုပ်နွားထီးလား။  
ကျွန်ုပ်တက်ရမည်လား။  
မဟုတ်ဖူး၊ သူတက်ရမည်။  
မင်းသွားလျှင်ကျွန်ုပ်သွားရမည်။  
တို့သွားလျှင်သူသွားရမည်လား။  
မဟုတ်ဖူး၊ သူမသွားရဘူး။  
ကျွန်ုပ်အနားမှာထိုင်တော့။  
မင်းပြုလျှင်ကျွန်ုပ်ပြုရမည်။  
ငါမှင်တံကိုသွားယူခဲ့၊ သူကိုပြောလေ။  
လူတယောက်နှင့်ခွေးကိုမြင်လိုက်ခဲ့လား။  
ထိုခွေးသည်ကြောင်ကိုလိုက်၍ကိုက်သည်။  
ကြောင်လည်းပြေးသည်၊ ခွေးလည်းပြေးသည်။  
ပြုအောင်သူကြိုးစားရမည်လား။  
သိုးကိုဆောင်းလေ့။  
ကျွန်ုပ်ခွေးကိုမနှောင့်ရှက်နှင့်။  
သူကိုနှောင့်ရှက်လျှင်သူကိုက်လိမ့်မည်။  
သင့်အဖို့ကျွန်ုပ်ပြုနိုင်သောကြောင့်အားရသည်။  
ငါမှာသည်အတိုင်းပြုတော့။  
သူလဲ၍လက်နာစေသည်။

He must take good care.

Can you make a map?

Let us run with a hoop.

Take care and do not fall.

We must be kind to all men.

We must do harm to no man.

Hark! I hear the bell ring.

Wash your hands and face.

Put on your hat and go.

Do not lose your book.

Stop, do not run so fast.

We must run, or we shall be late.

Keep far from harm.

It is late; go to bed.

We will sit till nine o'clock.

A fish is in the pond.

Ask that man to sell a top.

I have got a nice top.

That man goes fast.

We must not hurt the fly.

Let us all do well.

He can run, and he can hop.

Let us see the boys run.

A bad boy tells lies.

A good boy will not do so.

My son, read and be wise.

All good men will love you.

The sun is up. How bright it is!

I saw the sun rise in the east.

A good boy will not tear his book.

He will not leave his book at home.

A good boy will bring his book to read.



သူသည်ကောင်းကောင်းသတိပြုရမည်။  
 ပြည်ပုံကိုရေးတတ်သည်လား။  
 စည်ပတ်ကိုလှိမ့်ပြေးကြစို့။  
 မလဲအောင်သတိပြုပါ။  
 လူအပေါင်းတို့ကိုကျေးဇူးပြုရမည်။  
 အဘယ်လူကိုမျှမပြစ်မှားရ။  
 နားထောင်။ဆွဲလွှပ်သံကိုငါကြားသည်။  
 လက်ကိုဆေး၊မျက်နှာသစ်လိုက်။  
 သိုးဆောင်း၍သွားတော့။  
 မင်းစာအုပ်မပျောက်စေနှင့်။  
 နေဦးသည်လောက်မပြေးနှင့်။  
 တို့ပြေးရမည်၊သို့မဟုတ်နောက်ကျလိမ့်မည်။  
 အပြစ်ကိုဝေးဝေးရှောင်လေ့။  
 အချိန်လွန်ပြီ။သွားအိပ်တော့။  
 ကိုးနာရီတိုင်အောင်တို့မအိပ်ဘဲနေပါမည်။  
 ရေကန်ထဲမှာငါးတကောင်ရှိသည်။  
 ဂျင်ကိုရောင်းပါလို့၊ဟိုလူကိုပြောတော့။  
 လှသောဂျင်ကိုငါရခဲ့ပြီ။  
 ဟိုလူမြန်မြန်သွားသည်။  
 ယင်ကိုနာအောင်တို့မပြုရ။  
 တို့အားလုံးကောင်းကောင်းပြုကြစို့။  
 သူပြေးလည်းပြေးတတ်သည်၊ ခုန်လည်းခုန်တတ်သည်။  
 လူကလေးတို့ပြေးသည်ကိုကြည့်ကြစို့။  
 ဆိုးသောလူကလေးသည်ကလိကမာပြောတတ်သည်။  
 ကောင်းသောလူကလေးသည်ထိုသို့မပြုတတ်။  
 ငါသား။စာကြည့်၍ပညာတိုးပွားစေလေ့။  
 ကောင်းသောလူအားလုံးတို့သည်သင့်ကိုချစ်ကြလိမ့်မည်။  
 နေထွက်ခဲ့ပြီ။ဘယ်လောက်ထွန်းတောက်သည်။  
 အရှေ့မျက်နှာမှာနေထွက်သည်ကိုငါမြင်သည်။  
 ကောင်းသောလူကလေးသည်မိမိစာအုပ်ကိုမဆုတ်မဖဲ့တတ်။  
 မိမိစာအုပ်ကိုအိမ်မှာမပြစ်ထားတတ်။  
 ကောင်းသောလူကလေးသည်မိမိစာအုပ်ကိုကြည့်ရအောင်ယူခဲ့တတ်သည်။

When it is time to go to school, go.

When you hear the bell, go in to school.

You must not stop to talk or play.

A good boy is glad when he has leave to learn.

You must not talk in school; it is not good.

Go not in the way of a bad boy.

A bad way has a bad end.

I know not the day I am to die.

You must die, and so must all men.

Take care to say what is true.

Obeys them that are set over you.

I am to do and say, as I am bid.

Do as you are bid, and do not sin.

If I am bid to tell a lie, I must not.

It is very wicked to tell lies.

I must not take what is not mine.

The fool does not seek to be wise.

They who love sin will be punished.

Here is a cat.

Cats live in the house.

Their fur is very smooth.

Their kittens mew.

Cats can climb trees.

They catch rats and mice.

They are very useful.

Their claws are very sharp.

They can see in the night.

They do not like to get wet.

There are wild cats, and there are domestic cats.



စာသင်စာရပ်သို့သွားချိန်ရောက်မှသွားတော့။  
 ဆွဲလွဲလှုပ်သံကိုကြားသောအခါစာသင်စာရပ်သို့ဝင်တော့။  
 စကားပြောလျက်ကစားလျက်မနေရ။  
 ကောင်းသောလူကလေးသည်စာသင်သောအခွင့်ကိုရသောအခါ  
     ဝမ်းမြောက်တတ်သည်။  
 စာသင်စာရပ်မှာစကားမပြောရ။မကောင်းဘူး။  
 ဆိုးသောလူကလေးလိုက်သောလမ်းသို့မလိုက်နှင့်။  
 ဆိုးသောလမ်းသည်ဆိုးသောအဆုံးရှိသည်။  
 ငါသေရမည်နေ့ရက်ကာလကိုငါမသိ။  
 သင်သေရမည်။လူအားလုံးလည်းသေရကြမည်။  
 မှန်သောစကားကိုပြောရအောင်သတိပြုတော့။  
 သင့်ကိုအုပ်ချုပ်သောသူတို့စကားကိုနားထောင်လေ့။  
 ပညတ်သည်အတိုင်းငါပြုလည်းပြုရမည်၊ပြောလည်းပြောရမည်။  
 အမှာခံသည်အတိုင်းပြု၍အပြစ်မပြုနှင့်။  
 မုသာစကားကိုပြောရမည်ဟူသူတပါးဆိုသော်လည်းငါမပြောရ။  
 မုသာစကားကိုပြောသော်အပြစ်ကြီးသည်။  
 ကိုယ်ဥစ္စာမဟုတ်သည်ဟာကိုငါမယူရ။  
 မိုက်သောသူသည်ပညာကိုမရှာတတ်။  
 ဒုစရိုက်နှစ်သက်သောသူတို့သည်ဒါဏ်ခံရကြလိမ့်မည်။  
 သည်မှာကြောင်တကောင်ရှိသည်။  
 ကြောင်တို့သည်အိမ်၌နေတတ်သည်။  
 သူတို့၏အမွေးသည်ချောလှပေသည်။  
 သူတို့၏သားကလေးများသည်မြည်တတ်သည်။  
 ကြောင်တို့သည်သစ်ပင်များကိုတက်နိုင်သည်။  
 သူတို့သည်ကြွက်နှင့်ကြွက်ဝမ်းမြူတို့ကိုခုတ်ဖမ်းတတ်သည်။  
 သူတို့သည်အသုံးများလှသည်။  
 သူတို့၏လက်သည်းအလွန်ထက်သည်။  
 သူတို့သည်ညအချိန်၌မြင်နိုင်သည်။  
 သူတို့သည်မိမိကိုယ်ကိုရေမစွတ်စေချင်ဘူး။  
 တောကြောင်ရှိသည်။ကြောင်ယဉ်လည်းရှိသည်။

# P H R A S E S

## IN

### BURMESE AND ENGLISH.

---

မာ၏လာ။	Are (you) well?
မာပါ၏ခင်ဘျား။	(I am) well, Sir.)
ထိုင်ပါ။	Sit down.
တယ်မှာထိုင်ရမည်လဲ။	Where shall (I) sit?
သည်မှာထိုင်ပါ။	Sit here.
ကျွန်ုပ်မကြားဘူး။	I did not hear (you.)
မင်းတယ်ကိုသွားသည်လဲ။	Where are you going?
မင်းတာလုပ်သည်လဲ။	What are you doing?
တာမျှမလုပ်ဘူး။	(I) am doing nothing.
မြန်မြန်လာခွဲ။	Come quickly.
ဟိုကိုသွားတော့။	Go there.
သေသည်။ ချမ်းသည်။	It is cool.—It is cold.
ယခုအိုက်သည်။	It is warm now.
နေပူလှသည်။	The sun is very hot.
တယ်မိုက်သည်။	It is very dark.
မပြုနှင့်။ မလုပ်နှင့်။	Do it not.—Do not work.
သူလာလိမ့်မည်။	He will come.
သွားကြစို့။	Let us go.
သူသွားပြီ။	He has gone.
တာပြုလို့သွားသလဲ။	Why did (he) go?
သည်ဟာတာဆိုလိုသလဲ။	What does this mean?
တာဟာရှာသလဲ။	What are (you) looking for?
တာဟာမျှမရှာဘူး။	(I) am not looking for any thing.
သည်ကိုလာခွဲ။	Come here.



ဝင်ပါတော့။  
 သည်ကိုမလာနှင့်။  
 ဟိုကိုမသွားနှင့်။  
 အိမ်ကိုသွားတော့။  
 ဟိုကိုကြည့်တော့။  
 အသံမပြုနှင့်။  
 မြန်မြန်လုပ်ပါ။  
 ဘာယူခဲ့သလဲ။  
 ထိုဟာကိုယူခဲ့ပါ။  
 မသိဘူးလား။  
 အတွက်မရှိဘူး။  
 သည်ဟာကိုယူသွားတော့။  
 သတိထားပါ။  
 ကျွန်ုပ်မှာမရှိဘူး။  
 ဘယ်မှာရရှိနိုင်သလဲ။  
 ဘာလိုချင်သလဲ။  
 ဘာမျှမလိုချင်ဘူး။  
 ဘာအသုံးရှိသလဲ။  
 ဘာမျှအသုံးမရှိဘူး။  
 ဘာဖြစ်သလဲ။  
 ဘာမျှမဖြစ်ဘူး။  
 ဘာမျှော်လင့်သလဲ။  
 ဘာပြောသလဲ။  
 ဘာပြုလို့ရယ်သည်လဲ။  
 ဘာပြုလို့မိသလဲ။  
 ကျွန်ုပ်အလွန်အံ့ဩပါသည်။  
 မောသည်လား။  
 ညောင်းသည်လား။  
 ပင်ပန်းသည်လား။

Come in.  
 Do not come here.  
 Do not go there.  
 Go home.  
 Look there.  
 Do not make a noise.  
 Do it quickly.  
 What do you bring?  
 Bring that thing.  
 Don't you know?  
 Never mind.  
 Take this away.  
 Be careful.  
 I have none.  
 Where can it be had?  
 What do (you) want?  
 (I) want nothing.  
 Of what use is it?  
 Of no use whatever.  
 What is the matter?  
 There is nothing the matter.  
 What are (you) hoping for?  
 What do (you, or does he)  
 say?  
 Why do (you) laugh?  
 Why do (you) cry?  
 I am greatly astonished.  
 Are (you) fatigued? [with  
 work or walking.]  
 Are (you) weary? [with  
 sitting.]  
 Are you harrassed? (in bo-  
 dy or mind.)

မိတ်ပူသည့်လား။  
 သည်ဟာကိုကြိုက်သည်လား။  
 မြင်ပွင်းသည်လား။  
 တောကိုလည်မည်လား။  
 တောကိုလည်ပါမည်။  
 တောထဲမှာတာရှည်လဲ။  
 ပန်းများရှိသည်။ ငှက်များလည်းရှိသည်။  
 ကျားလည်းရှိပါသည်ခင်ဘျား။  
 ဆင်တစ်စီးရှိပါသည်။  
 မိုင်းတကောင်ရှိသည်။  
 ကျွဲတကောင်ရှိသည်။  
 သမင်အဖိုအမရှိသည်။  
 ဂျီအဖိုတကောင်၊ အမတကောင်။  
 ကြွဲတကောင်၊ ဝက်အထီးအမ။  
 ဆိတ်တကောင်။ နွားထီးတကောင်။  
 ဒရယ်တကောင်။ ကြောင်တကောင်လည်းရှိသည်။  
 ဘာလုပ်တတ်သည်လဲ။  
 ပန်းတိမ်လုပ်တတ်သည်။  
 ပန်းချီရေးတတ်ပါသည်။  
 ပန်းပုထုတတ်ပါသည်။  
 ပန်းပဲလုပ်တတ်ပါသည်။  
 လက်သမားလုပ်တတ်သည်။  
 သစ်သားပွတ်ခံတတ်သည်။  
 အတီးအမှုတ်များတတ်သည်လား။  
 ခောင်းတီးတတ်သည်။  
 မိကျောင်းတီးတတ်သည်။  
 တရောထိုးတတ်သည်။  
 ညှင်းမှုတ်တတ်သည်။  
 ခြေခြောင်းလည်းတီးတတ်သည်။  
 ပုလွေမှုတ်တတ်သည်လား။  
 မတတ်ဘူးခင်ဘျား။  
 တရောထိုးတတ်သည်လား။



Are (you) sorry [mind hot]?

Do (you) like this?

Do (you) dislike (it)?

Will you walk in the wood?

(I) will walk in the wood?

What is there in the wood?

There are flowers and there are birds also.

There are tigers also, sir.

There is an elephant.

There is a wild cow.

There is a buffalo.

There are deer, male and female.

The porcine deer, male and female.

A rhinoceros. Swine, male and female.

A goat. An ox.

A deer [small kind]---and there is also a cat.

What work do you understand?

(I) understand that of a jeweller.

(I) know how to paint.

(I) can carve in wood.

(I) understand blacksmithing.

(I) understand carpentry.

(I) understand turning wood.

Do you understand playing musical instruments?

(I) can play upon the harp.

(I) can play the mee-gyoung.

(I) can play the violin.

(I) can blow the French-horn.

(I) can play the Jews-harp.

Can (you) play the flute?

(I) cannot, sir [do not know how].

Can (you) play the violin?

တဆိတ်တပေါက်တတ်သည်။  
 စောင်းတီးတတ်သည်လား။  
 တီးမှုတ်ခမ်းပါ။  
 သီခြင်းဆိုတတ်သည်လား။  
 လှည်းဘယ်နှစ်စီးရှိသလဲ။  
 ကျန်တော်မှာတစ်စီးသာရှိပါသည်။  
 ရထားရှိသည်လား။  
 ရထားမရှိပါခင်ဘုရား။  
 မြင်းထိန်းရှိသည်လား။  
 မြင်းထိန်းရှိပါသည်။  
 ဆင်ထိန်းလည်းရှိပါသည်။  
 ဆင်ကိုထူးခတ်၍လွှတ်လိုက်။  
 ဆင်အောက်မဖြစ်သည်လား။  
 ဆင်ပေါက်ဖြစ်သည်လား။  
 ဆင်ဘယ်နှစ်စီးရှိသလဲ။  
 လေးငါးစီးရှိပါသည်။  
 မြင်းခြောက်စီးလည်းရှိသည်။  
 စီးတတ်သည်လား။  
 စီးတတ်ပါသည်ခင်ဘုရား။  
 မိုင်းတတ်ပါသည်ခင်ဘုရား။  
 မြင်းဟိပါသည်ခင်ဘုရား။  
 ဆင်အော်ပါသည်။  
 ချင်သွေဟောက်ပါသည်။ ကျီအာပါသည်။  
 မွန်းလွဲမှလာဦးတော့။  
 နက်ဖန်နံနက်စောစောလာတော့။  
 မလာလျှင်ဒါဏ်ခံရမည်။  
 သံဘက်ခါမလာနှင့်။  
 လိမ္မော်သီးနှင့်ငှက်ပျောသီးကိုကြိုက်သည်။  
 အင်္ကျီတထည်ဖြူသည်၊ တထည်နက်သည်။  
 ဖြူသောအင်္ကျီလှသည်။  
 နက်သောအင်္ကျီမလှဘူး။  
 စိတ်ပူသည်။ သည်ကိုကြည့်တော့။  
 မြန်မြန်ပြန်တော့။



(I) can a little.

Can you play on the harp?

Try to play.

Can (you) sing?

How many carts are there?

Your servant has one only.

Is there a carriage?

There is no carriage, sir.

Is there a groom?

There is a groom.

There is also an elephant keeper.

Fetter the elephant and turn him out.

Is it a decoy female elephant?

Is it a male elephant?

How many elephants are there?

There are four or five.

There are also six horses.

Can (you) ride?

(I) can ride, sir.

(I) can ride very fast, sir.

The horse neighs, sir.

The elephant roars.

The lion roars. The crow caws.

Come again in the afternoon.

Come early to-morrow morning.

If (you) do not come, (you) will be punished.

Do not come day after to-morrow.

(I) like plantains and oranges.

One jacket is white, one is black.

The white jacket is pretty.

The black jacket is not pretty.

(I) am sorry. Look here.

Return quickly (or soon).

တနာရီလောက်နေတော့။  
 ငါမလာလျှင်မင်းဆိုင်ခွဲဦးတော့။  
 ဘယ်မှာရှိသည်တုံး။  
 အလုပ်မပြီးသေးဘူး။  
 တောင်းကိုယူခဲ့လိမ့်မည်လား။  
 သည်ထက်ကောင်းကောင်းလုပ်တော့။  
 ရေမစိုစေနှင့်။  
 ယနေ့မလာနိုင်ဘူး။  
 နက်ဖန်လာမည်သူဆိုသည်။  
 ဘယ်သင်းကောင်းသလဲ။  
 ဆရာကိုပေးတော့။  
 ငါခေါ်သောအခါမြန်မြန်လာခဲ့။  
 အခြားသို့သွားချင်သည်လား။  
 ဘာပြုလို့ကြာကြာနေသည်လဲ။  
 ဘာပြုလို့စောစောမလာသလဲ။  
 သည်နှစ်စပါးအသီးအနှံကောင်းသလား။  
 ပေါသလား။ ဂှားသလား။ ငါသိချင်သည်။  
 တနိုင်ငံလုံးအမိန့်တော်ကိုစေလွှတ်သည်။  
 တရားမဲ့နေသည်။  
 ထားဖြင့်သတ်သည်။  
 ငါနှစ်သက်သောအရာ။  
 သူဘာသာ၊ ငဘာသာမဆိုနှင့်။  
 သူတခြားငါတခြားသွားကြသည်။  
 သည်အတိုင်းသူသွားရမည်။  
 ထိုအတိုင်းသူသည်အကျိုးနည်းမည်။  
 ဘယ်မင်း၊ ဘယ်သူဌေး၊ ဘယ်လူကြီးကိုငါအဖို့မပြု။  
 ဘယ်မျှလောက်ရှိသည်ကိုငါမသိ။  
 ဘာမျှမရှိ။  
 မည်သည်အကြောင်းရှိသနည်း။  
 ဘယ်နှယ်ထင်သလဲ။  
 ကိုယ်တိုင်မြင်မှယုံလိမ့်မည်။  
 ဆင်အထူးသဖြင့်ကြီးသည်။  
 တိရိစ္ဆာန်အမျိုးစုံရှိသည်။



Stay about one hour.

If I do not come, wait longer.

Where is ( he, she, or it )?

( My ) work is not done yet.

Will ( he ) bring the basket?

Do it better than this.

Do not let ( it ) get wet.

( He ) cannot come to-day.

He says ( he ) will come to-morrow.

Which is the best?

Give ( it ) to the teacher.

When I call come quickly.

Do ( you ) wish to go elsewhere?

Why did ( you ) stay so long?

Why did ( you ) not come early?

Is the rice crop good this year?

Is it plentiful or scarce? I wish to know.

( He ) sends a royal order throughout the country.

( He ) lives without religion.

He kills with the sword ( or knife ).

The thing which I like.

Do not say his religion, or mine.

He went one way, I another.

According to this, he must go.

According to that, he will be ruined.

I depend on no king, rich man, or great man.

I do not know how much there is.

There is nothing.

What reason is there?

What do ( you ) think?

When I have seen it myself, I shall believe.

The elephant is uncommonly large.

There are animals of every kind.

တောင်ယာနှင့်ဥယျာဉ်တို့ကိုလုပ်၍စားပါသည်။  
 လယ်လုပ်၍စားပါသည်။  
 လက်သမားတန်ဆာရှိသည်လား။  
 ထားမရှိပါသည်။  
 ပုဆိန်ရှိပါသည်။  
 ဆောက်၊ တံစည်း၊ ဝဲကွပ်မှစ၍။  
 မင်းဘာဟာရောင်းဝယ်သလဲ။  
 သည်ပြည်ကဘယ်ကုန်များထွက်သည်လဲ။  
 ပန်းဥယျာဉ်မှာအပွင့်ရှိသလား။  
 သရက်သီးဘယ်နှစ်လုံးရှိသလဲ။  
 ထိုဥစ္စာကိုဘယ်နှယ်ရောင်းသလဲ။  
 ဘယ်သင်းကြိုက်သလဲ။  
 အိမ်ထက်ကြီးသည်။  
 အမြင့်ဆုံးသောတောင်။  
 အနက်ဆုံးသောချိုင့်။  
 ခပ်ချိုချိုသောသရက်သီး။  
 အဆိုးတကာတို့ထက်အဆိုးဆုံးဖြစ်သည်။  
 ထိုလမ်းထက်သည်လမ်းသာဝေးသည်။  
 ထိုလမ်းနှင့်သည်လမ်းအတူတူဝေးသည်။  
 ဟိုလမ်းနှစ်လမ်းတို့သည်မြန်နားမှာဆိုသည်။  
 ဘယ်လောက်ကြီးသည်။  
 ထီးနှစ်စင်းကိုယူခဲ့။ ရွာနှစ်ရွာ။  
 ဆရာငါးပါး။  
 မင်းသုံးမင်း။  
 စက္ကူအထုပ်နှစ်ဆယ်။  
 နေသဖွယ်ထွန်းလင်းသည်။  
 ဘယ်နှစ်နာရီရှိသလဲ။ သိသလား။  
 ငှက်တို့သည်ကောင်းကင်မျက်နှာပြင်ပျံတတ်ကြသည်။  
 လူကျင့်သင့်သောတရား။  
 တရားကားကောင်း၏။  
 သူသည်တရားသဖြင့်စီရင်သည်။  
 မြို့ကလာသည်။  
 အပင်ရင်းမှာရပ်နေသည်။



( They ) cultivate gardens for a living.

( They ) cultivate fields for a living.

Have ( you ) any carpenter's tools?

( I ) have a large knife.

( I ) have a hatchet [ or axe ].

Chisel, adz, small adz, &c.

What are you buying and selling?

What merchandise does this country yield?

Are there flowers in the garden?

How many mangoes are there?

How do ( you ) sell those goods?

Which do ( you ) like?

( It ) is larger than the house.

The highest mountain.

The deepest valley.

A rather sweetish mango.

Of all the bad, ( he ) is the worst.

This road is farther than that.

This road is as far as that.

Those two roads unite near the river.

How great!

Bring two umbrellas. Two villages.

Five teachers.

Three governors.

Twenty bundles of paper.

It shines like the sun.

Do you know what o'clock it is?

Birds fly in the open sky ( face of the sky ).

The law which men should observe.

As to the law, it is good.

He decides according to law.

( He ) comes from the city.

( He ) stands at the foot of the tree.

အသက်ထက်ဆုံးပြုနေသည်။  
 တရက်မျှမနေ။  
 အိမ်တိုင်အောင်သွားသည်။  
 ရှင်ဘုရင်အမိန့်တော်အတိုင်း။

လူ။

ငါမြင်သောသူ။  
 သူ့အလွန်ထောင်လွှားတတ်သည်။  
 ရှင်ဘုရင်လျှိုပြုသည်။  
 တိရိစ္ဆာန်ကဲ့သို့ပြုသည်။  
 ထိုလူကိုမယုံပါနှင့်ခင်ဘျား။  
 တယ်လှည့်စားတတ်သည်။  
 ဤလူလိမ္မာသည်ခင်ဘျား။  
 ဟိုလူမလိမ္မာဘူး၊ တယ်မိုက်သည်။  
 ဤလူတော်တော်ညာဏ်ရှိသည်ခင်ဘျား။  
 ထိုလူယဉ်ကျေးသည်။  
 ဤလူရိုင်းသည်ခင်ဘျား။  
 ဤလူဆိုးသည်ခင်ဘျား။  
 ထိုလူအရူးဖြစ်ပါသည်။  
 သည်လူဖြောင့်မတ်သောလူဖြစ်ပါသည်။  
 သည်လူသူတော်ကောင်းဖြစ်ပါသည်။  
 သည်လူသိမ်မွေ့သောသူဖြစ်ပါသည်။  
 သည်လူပညာရှိဖြစ်ပါသည်။  
 သည်လူရိုးပါသည်။ မပလီတတ်ဘူး။  
 ဤလူညာဏ်ကောင်းသည်။  
 သူသည်ဆရာနှင့်လာသည်။  
 ဆရာနှင့်တူသည်။  
 သည်လူစိတ်တိုသည်လား။  
 သည်လူစိတ်မတိုဘူးခင်ဘျား။  
 ဤလူစိတ်ဆိုးသည်လား။  
 စိတ်မဆိုးဘူးခင်ဘျား။  
 စိတ်ဆိုးသည်လား။  
 စိတ်မဆိုးပါနှင့်။



(He) did (it) to the end of life.

(He) did not stay even one day.

(He) goes as far as the house.

According to the king's order.

MAN.

The person I saw.

He is very proud.

He behaves like a king.

He acts like a brute.

Do not believe that man, sir.

(He) is a great deceiver.

This man is cunning, sir.

That man is not cunning, he is very foolish.

This man has some sense, sir.

That man is refined.

This man is unpolished, sir.

This man is bad, sir.

That man is insane.

This man is a righteous man.

This man is an upright person.

This man is a gentle person.

This man is a wise person.

This man is honest; he does not deceive.

This man has a (good) intellect.

He came with the teacher.

(He is) like the teacher.

Is this man irritable?

This man is not irritable, sir.

Is this man angry?

(He) is not angry, sir.

Are you angry?

Do not be angry.

သည်လူကား၊ လူကြီးလား၊ လူငယ်လား။  
 ထင်ရှားသောသူဖြစ်ပါသည်ခင်ဘုရား။  
 ဤလူအိုသည်လား။  
 လူအိုဖြစ်ပါသည်။  
 သည်လူလူကောင်းဖြစ်သည်။  
 အသက်အယ်လောက်ကြီးသလဲ။  
 သည်လူကလေးဆိုးသည်။  
 အသက်မွေးအောင်အလုပ်လုပ်သည်။  
 သုလက္ခဏာကောင်းသည်။  
 သူသွားပြီမှတ်သည်။  
 သွားလိမ့်မည်လားအောင်းမေ့သည်။  
 လာရမည်လား။ လာပါလေစေ။  
 သူမရောက်သေးဘူး။  
 သွားလိုလျှင်သွားစေတော့။  
 သည်အတိုင်းဆိုသော်သူထွက်သွားသည်။  
 သွားသော်လည်းမသေ။  
 ယခုပင်သွားခဲ့သည်။  
 သူတယ်ကိုသွားသလဲ။  
 ဘင်္ဂလားပြည်ကိုသွားပြီ။  
 ဤပြည်သို့ပြန်လာလိမ့်မည်လား။  
 ရှာပြီးမှတွေ့သည်။  
 ဤမိမ္မအပျိုလား၊ အအိုလား။  
 အပျိုဖြစ်သည်။ အအိုဖြစ်သည်။  
 ဟိုမိမ္မအဝတ်တန်ဆာကိုပြောစမ်း။  
 ထမိန်ဝတ်သည်။  
 အင်္ကျီဝတ်သည်။  
 ရွှေတန်ဆာဆင်သည်။  
 လက်ကောက်ဝတ်သည်။  
 နားတောင်းပန်းသည်။  
 ခြေချင်းဝတ်သည်။  
 လက်စွပ်သုံးကွင်းဝတ်သည်။  
 မုတ်ပုတီးဒါလီဆွဲပါသည်။  
 တပက်ကြီးချုပ်ပါသည်။



Is this a great man, or a small man?

He is a great man, sir.

Is this man old?

He is an old man.

This man is a good man.

How old are you?

(This) boy is naughty.

(He) works for a living.

His appearance is good.

(I) thought he had gone.

(I) was thinking whether (he) would go.

May (he) come? Let (him) come.

He has not yet arrived.

If (he) wishes to go, let (him) go.

Having thus said he departed.

Though (he) goes, (he) will not die.

(He) has just now gone.

Where has he gone?

(He) has gone to Bengal.

Will he return to this country?

After looking, (he) found (it).

Is this woman young, or old?

(She) is young. (She) is old.

Describe that woman's dress, and ornaments.

(She) wears a petticoat.

(She) wears a jacket.

(She) wears gold ornaments.

(She) wears wrist bangles.

(She) wears ear ornaments.

(She) wears foot bangles.

(She) wears three finger-rings.

(She) wears necklaces.

(She) wears a shawl.

ထိုယောက္ခားဘာဟာဝတ်သလဲ။  
 ပုဆိုးဝတ်သည်။ အင်္ကျီလည်းဝတ်သည်။  
 နားမှာပန်းပန်းပါသည်။  
 ခေါင်းပေါင်းပေါင်းပါသည်။  
 ဘိနပ်စီး၍ထီးဆောင်းပါသည်။  
 အဘယ်သို့သောသူဖြစ်သနည်း။  
 သူတို့ဘာလုပ်သလဲ။  
 သည်လူလှပေသည်။  
 ဟိုလူအရုပ်ဆိုးသည်။  
 သည်မိမ္မလှသည်။  
 သည်မိမ္မအရုပ်ဆိုးသည်။  
 သည်လူကိုကျွန်ုပ်ချစ်သည်။  
 ထိုလူကိုငါကြိုက်သည်။  
 ဆရာကိုကျွန်တော်ရိုသေသည်။  
 သည်လူတို့ကိုသနားသည်လား။  
 သနားပါသည်ခင်ဘွား။  
 တောင်ပေါ်မှာလူတယောက်ရှိသည်လား။  
 ရှိပါသည်ခင်ဘွား။  
 ဘာလူမျိုးဖြစ်သလဲ။  
 ကုရင်လူမျိုးဖြစ်ပါသည်။  
 သည်ပြင်လူမျိုးရှိသေးသလား။  
 ချင်းလူမျိုးလည်းရှိပါသည်။  
 ငါမရောက်မှီသူသွားနှင့်ပြီ။  
 သွားသော်လည်းသူမရောက်။  
 လူမျိုးအပေါင်းတို့သည်။  
 အားနှင့်အမျှပြုသည်။

စကားပြောခြင်း။

သည်ဟာကိုပြောစမ်းပါ။  
 မြွေစကားမပြောတတ်ဘူး။  
 မြွေစကားတယ်ခက်သည်။  
 ပြောနိုင်အောင်လေ့ကျက်ရမည်။  
 တဖြည်းဖြည်းပြောနိုင်လိမ့်မည်။



What does that man wear?

(He) wears a waistcloth, also a jacket.

He wears flowers in his ears.

He wears a turban.

He wears sandals and carries an umbrella.

What kind of a person is he?

What do they do?

This man is handsome.

That man is ugly.

This woman is handsome.

This woman is ugly.\*

I love this man.

I like that man.

I respect the teacher.

Do (you) pity these people?

(I) pity (them), sir.

Is there a man on the hill?

There is, sir.

(Of) what race is the man?

(He) is of the Karen race.

Besides this race, is there another?

There is also the Chin race.

He had gone before I arrived.

Though he went he did not arrive.

All mankind.

(He) does as much as he can.

# SPEAKING.

Pronounce this.

I cannot speak the Burmese language.

The Burmese language is very difficult.

In order to speak, (you) must practice.

(I) shall gradually be able to speak it.

သည်အတိုင်းသူပြောသည်။  
 အသံမပြီလျှင်ပြောပါ။  
 ကျွန်ုပ်မှားပြီ။  
 သည်ဟာကိုဘာခေါ်သလဲ။  
 စကားများသည်၊ တိတ်တိတ်နေ။  
 နက်ဖန်လာမည်သူဆိုသည်။  
 ကောင်းပြီ။ သူလာသောအခါပြောပါ။  
 သည်လိုဘယ်သူပြောသလဲ။  
 စကားများအနက်ကိုစဉ်းစားပါ။  
 မေးချင်တိုင်းမေးပါ။  
 မေးလျှင်သာ၍အားရလိမ့်မည်။  
 ထင်ရှားစွာဖော်ပြပါမည်။  
 မြန်မြန်မပြောနှင့်။  
 ဖြည်းဖြည်းပြောပါနော်။  
 သည်လူဘာဆိုသလဲ။  
 ဘာမျှမဆိုဘူးခင်ဘုရား။  
 သူစကားကိုမင်းရိပ်မိသလား။  
 သူငယ်များသုံးသောစကား။  
 အဘယ်သူမျှနားမလည်။  
 မပြုနှင့်ဆရာဆိုသည်။  
 ဟုတ်မှန်သောအရာကိုသာပြောတော့။  
 ထိုသို့ပြောလျှင်မရနိုင်ဘူး။  
 သို့ဖြစ်လျှင်သူ၏စကားတည်လိမ့်မည်။  
 နားလည်လား။ ကျွန်ုပ်နားမလည်ဘူး။  
 ကျွန်ုပ်ကိုနားထောင်ပါ။ မင်းကြားသလား။  
 ကျွန်ုပ်ဘာမျှမပြောဘူး။ ပြန်ဆိုပါဦး။  
 ကျယ်ကျယ်ပြောပါ။ မုသာမပြောနှင့်။  
 မဆိုနိုင်ဘူးခင်ဘုရား။ ထိုသို့သောစကားတယ်ဆိုသည်။

အိပ်။

အိမ်ဘယ်မှာရှိသလဲ။  
 အိမ်ကြီးသည်လား။ ငယ်သည်လား။  
 \* ဘယ်အရပ်မှာနေသလဲ။



According to this, he said.

If I pronounce badly, tell me.

I have made a mistake (in speaking).

What do you call this?

Much talk, be quiet.

He says (he) will come to-morrow.

Very well; when he comes, tell me.

Who spoke thus?

Consider the meaning of the words.

Make what inquiries you please.

Shall be more pleased if you inquire.

(I) will show you plainly.

Do not speak fast.

Speak slowly, won't you?

What does this man say?

He does not say anything, sir.

Do you guess what he means?

The language which children use.

No one understands (it).

The teacher says, do not do it.

Speak the truth only.

If (you) speak thus, you cannot obtain (it).

If so, his word will be established.

Do (you) understand? (I) do not understand.

Listen to me. Do you hear?

I said nothing. Say it again.

Speak loudly. Do not tell lies.

I cannot tell, sir. Such language is very vile.

# HOUSE.

Where is the house?

Is the house large, or small?

In what place do (you) live?

ဝေးသည်လား။ နီးသည်လား။  
 အင်တန်ဝေးပါသည်ခင်ဘုရား။  
 ငါးရာတွင်းတိုင်လောက်ဝေးပါသည်။  
 အိမ်တယ်နှစ်ဆောင်ရှိသည်လဲ။  
 အိမ်အများတွင်ဟိုအိမ်အကြီးဆုံးဖြစ်သည်။  
 အိမ်ကလေးကိုတယ်လိုချင်သည်။  
 ဟိုအိမ်ထက်၊ သည်အိမ်သာ၍ကောင်းသည်။  
 အိမ်ဆောက်ဖို့ရာဝါးများကိုရှာလိုက်။  
 လမ်းဝမှာအိမ်ဆောက်သည်။  
 အိမ်ထဲမှာသူရှိသည်လား။  
 ပြတင်းပေါက်ကိုဖွင့်တော့။  
 တံခါးကိုဖွင့်ပါ။ တံခါးကိုပိတ်တော့။  
 လျှောက်ပေါ်မှာမထိုင်နှင့်။  
 စားပွဲပေါ်မှာထားလိုက်။  
 သစ်တာမှာထည့်လိုက်။  
 ခုတင်နားမှာရှိသော သစ်တာကိုယူခဲ့။  
 သစ်တာကိုဖွင့်တော့။ ပိတ်တော့။  
 ဟိုအံကိုဆွဲထုတ်တော့။  
 သေ့ပေးပါ။ တန်မြက်စည်းပေးပါ။  
 စာအုပ်များကိုသုတ်လိုက်။  
 ခဝါသည်ကိုလိုချင်သည်။  
 သည်ပဝါများကိုလျှော်လိုက်။  
 ကုလားထိုင်ပေးပါ။  
 ခဲတံပေးပါ။ မျဉ်းတံပေးပါ။  
 မှင်အိုးနှင့်မှင်တံပေးပါ။  
 စက္ကူများကိုလည်းယူခဲ့ပါ။  
 ရေတံကောင်းကိုပေးပါ။  
 ကုလားထိုင်ပေးပါ။  
 ဟိုအခန်းမှာရှိသည်။  
 ကုလားထိုင်ကိုဖျက်လိမ့်မည်။  
 ပြတင်းပေါက်မှစာကိုပြန်လိုက်သည်။  
 ယပ်တောင်ယူခဲ့။ ယပ်လိုက်။  
 ဖျာဆယ်ချပ်ဝယ်ပါ။ ကော်ဇောများလည်းခင်းလိုက်။



Is it far, or is it near?

It is at some distance, sir.

It is one or two miles distant.

How many houses are there?

Among many houses that is the largest.

(I) greatly desire a small house.

This house is better than that.

Search for bamboos to build a house.

(He) built a house at the entrance of the road.

Is he in the house?

Open the window.

Open the door. Shut the door.

Do not sit on the steps.

Place (it) on the table.

Put (it) into the box.

Bring the box which is near the bed.

Open the trunk, (chest, or box). Shut (it).

Pull out that drawer.

Give the key. Give the broom.

Wipe the books.

(I) want a washerman.

Wash these handkerchiefs.

Please give a chair.

Please give a pencil. Please give a ruler.

Please give an inkstand and pen.

Bring some paper also.

Give the gurglet.

Please give (me) a chair.

(It) is in that room.

(He) will ruin the chair.

(He) threw the book from the window.

Bring the fan. Fan (me).

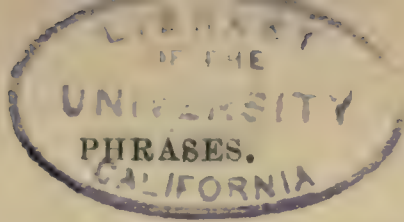
Buy ten mats, and spread the carpet.

စားပွဲကိုသုတ်လိုက်။  
 ကုလားထိုင်များကိုသုတ်လိုက်။  
 အိပ်ရာကိုကောင်းကောင်းခင်းလိုက်။  
 သည်ရေကိုသွန်ပြစ်လိုက်။  
 သည်အခန်းကိုစင်စင်လှည်းလိုက်။  
 အပ်ခြည်ထိုးတော့။  
 အဝတ်များကိုချုပ်တော့။  
 မီးတိုင်ကိုထွန်းလိုက်။  
 မီးခွက်ကိုသုတ်လိုက်။  
 သုတ်ပြီးမှထွန်းလိုက်။  
 ဆီကိုထည့်ပြီးပြီလား။  
 ဘာပြုလို့ဆီမထည့်သလဲ။  
 နေ့တိုင်းဆီကိုထည့်ရမည်။  
 မီးညှပ်ဘယ်မှာရှိသလဲ။  
 သည်ဟာကိုလျှော်လိုက်။  
 လျှော်ပြီးလျှင်နေပူမှာလှန်းလိုက်။  
 သွေ့ပြီးလား။ မသွေ့သေးဘူးလား။  
 သွေ့ပြီးလျှင်ရုပ်လိုက်။ ထီးပေးပါ။

စားသောက်ခြင်း။

ဘာစားတတ်သလဲ။  
 ထမင်းစားမည်လား။  
 မနက်ထမင်းစားပြီးပြီလား။  
 မစားသေးဘူး။  
 စားပြီးပြီခင်ဘုား။  
 ရေသောက်မည်လား။  
 သောက်ရေယူခဲ့ပါ။  
 အရက်သောက်မည်လား။  
 အရက်ဘာအကျိုးရှိသလဲ။  
 အရက်မသောက်ကောင်းဘူး။  
 ထမင်းဆာသည်လား။  
 ရေငတ်သည်လား။  
 သူစားသည်။ သူသောက်သည်။





Wipe the table.

Wipe the chairs.

Prepare the bed well.

Throw out this water.

Sweep the room clean.

Thread the needle.

Sew your clothes.

Light the candle.

Wipe the lamp.

When wiped, light ( it ).

Have ( you ) put in oil ?

Why have ( you ) not put in oil ?

( You ) must put in oil every day.

Where are the snuffers ?

Wash this.

When washed, spread it out in the sun.

Is it dry ? Is it not yet dry ?

If dry, take ( it ) in. Give the umbrella.

#### EATING AND DRINKING.

What do ( you ) eat ?

Will you eat rice ?

Have ( you ) eaten morning rice ?

( I ) have not yet eaten.

( I ) have done eating, sir.

Will ( you ) drink water ?

Bring drinking water.

Will ( you ) drink spirit ?

Of what use is spirit ?

It is not good to drink spirit.

Are ( you ) hungry for rice ?

Are ( you ) thirsty for water ?

He eats. He drinks.

ဝက်သားမစားဘူးလား။  
 ကြက်သားမစားချင်ဘူးလား။  
 အမဲသားမစားကောင်းဘူးလား။  
 ကြက်ဥနှင့်ငါးကျော်မရှိဘူးလား။  
 ထမင်းသွားချက်တော့။  
 လက်ဖက်ရည်လုပ်ပေးပါ။  
 လက်ဖက်ရည်လုပ်ပြီးပြီခင်ဘျား။  
 စားဖွဲ့ကိုပျင်လိုက်။  
 ပျင်ပြီးပြီခင်ဘျား။  
 ရေနွေးထည့်လိုက်။  
 ထည့်ပြီးပြီခင်ဘျား။ ရေဆူပြီလား။  
 ဆူပါပြီခင်ဘျား။  
 လက်ဖက်ရည်ကရားယူခွဲ။  
 လက်ဖက်ခြောက်ယူခွဲ။  
 လက်ဖက်ရည်ပုကန်လုံးယူခွဲ။  
 လက်ဖက်ရည်ပုကန်ပြားယူခွဲ။  
 သကြားယူခွဲ။  
 ထောပတ်ယူခွဲ။ မုန့်ကိုယူခွဲ။  
 နွားနို့ကိုယူခွဲပါ။  
 လက်ဖက်ရည်သောက်ပြီးပြီလား။  
 ဇွန်းကလေးကိုဘယ်မှာထားသည်လဲ။  
 ဖန်ခွက်နှစ်ခွက်ပေးပါ။  
 ဟိုသစ်တာထဲကခွက်တလုံးကိုယူတော့။  
 သည်ဖန်ခွက်ကိုဆေးလိုက်။  
 ဖန်ခွက်ကိုဆေးပြီးမှရေထည့်ပေးပါ။  
 မျောက်ခေါင်းပေးပါ။ မျောက်ဥလည်းယူခွဲ။  
 ဟင်းပေးပါ။  
 စားစရာနှင့်ဟင်းသီးဟင်းရွက်ကိုဝယ်ပါ။  
 ဝမ်းဘဲငါးကောင်ဝယ်ပါ။  
 ဝမ်းဘဲသားပေးပါ။ ဝက်သားပေးပါ။  
 နွားသားပေးပါ။ သိုးသားပေးပါ။  
 ကြက်ဆယ်နှစ်ကောင်ဝယ်လိုက်။  
 ကြက်ဥ၊ ဝမ်းဘဲဥများလည်းပါပါလေစေ။



Do (you) not eat pork?

Do (you) not wish to eat fowl's flesh?

Is it not good to eat meat?

Have (you) not eggs and fried fish?

Go and cook (your) rice.

Prepare and give the tea.

I have made the tea, sir.

Set the table.

(I) have set (it), sir.

Heat (some) water.

It is put in (to heat). Has the water boiled?

(It) has boiled, sir.

Bring the tea-pot.

Bring the dry tea.

Bring a tea cup.

Bring a saucer.

Bring the sugar.

Bring the butter. Bring the bread.

Please bring the cow's milk.

Have you done drinking tea?

Where did you put the small spoon?

Give two glass tumblers.

Take a cup out of that cup-board.

Wash this tumbler.

When the tumbler is washed put in water and give.

Give the yam, and bring potatoes also.

Give the curry.

Buy some curry vegetables and (other) food.

Buy five ducks.

Give duck flesh. Give the pork.

Give the beef. Give the mutton.

Buy a dozen fowls.

Let there also be fowl's eggs and duck's eggs.

ထားနှစ်စင်းနှင့်ခက်ရင်းသုံးစင်းယူခဲ့။  
 ပျားရည်ပလင်းယူခဲ့။  
 မြွေ့မြည်မှာပျားရည်များများရှိသလား။  
 မုန့်ကင်ပါ။ မုန့်တရှက်။  
 သွားတုန်းစားသည်။  
 စားသောက်လျက်၊ ပျော်မွေ့လျက်နေသည်။  
 ဆန်၊ စပါး၊ ဆား၊ ငါး၊ ငါးပိကိုဝယ်ပါ။  
 ဆီ၊ ဆေး၊ ငရုတ်၊ ကြက်သွန်များလည်းဝယ်ပါ။  
 ထားကလေးကိုဖျက်လိမ့်မည်။

### နာခြင်း။

ပျားသလား။ ခေါင်းကိုက်သလား။  
 ကျွန်ုပ်ခေါင်းကိုက်သည်။ လည်ခြောင်းနာသလား။  
 မျက်စိတာဖြစ်သလဲ။  
 ကျွန်ုပ်မျက်စိနာသည်။  
 သူသေပါမည်လား။ မမာဘူးလား။  
 နည်းနည်းသက်သာသည်။  
 ကျွန်ုပ်တယ်အိပ်ချင်သည်။ အဖျားနှင့်သူသေသည်။  
 လူတိုင်းသေရမည်။  
 သူမကျန်းမမာဖြစ်သောကြောင့်၊ ပင်လယ်လေခံဘို့သွားသည်။  
 အနာရောဂါပျောက်လျှင်ပြန်လိမ့်မည်။  
 သည်အရပ်မှာကာလနာရှိသည်လား။  
 နှစ်အိမ်သုံးအိမ်မှာသာကာလနာရှိသည်။  
 မင်းမှာကျောက်ကြီးပေါက်ပြီးပြီလား။  
 ဝက်သက်ပေါက်ပြီးပြီလား။  
 ညအချိန်၌ခြောင်းဆိုးသည်လား။  
 နံနက်အချိန်မှာသာ၍ခြောင်းဆိုးတတ်သည်။  
 မင်းဆေးစားပြီးပြီလား။  
 မင်းကောင်းကောင်းအိပ်ရသလား။  
 ကောင်းကောင်းမအိပ်ရဘူး။  
 သုသွားကိုက်သည်။  
 သွားကိုနှုတ်ရမည်။



Bring two knives and three forks.

Bring the honey bottle.

Is honey abundant in Burma?

Toast (some) bread. One slice of bread.

(He) eats as he goes.

(He) remains eating, drinking and enjoying himself.

Buy rice, paddy, salt, fish and ngapee.

Buy also oil, tobacco, red pepper and onions.

(He) will ruin the pen-knife.

ILLNESS.

Have you fever? Does your head ache?

My head aches. Is your throat sore?

What is the matter with (your) eyes?

My eyes are sore.

Will he die? Are (you) not well?

(I) am a little better.

I am very sleepy. He died of fever.

Every man must die.

He was not well, and went for the sea air.

If (his) illness disappears, he will return.

Is there cholera in this place?

There is cholera in two or three houses only.

Have you had the small-pox?

Have you had the measles?

Do (you) cough in the night?

(I) cough more in the morning.

Have you taken (your) medicine?

Do you sleep well?

(I) do not sleep well.

He has tooth-ache.

(He) must have (his) tooth extracted.

## စာအုပ်။

စာအုပ်ကယ်မှာရှိသည်တုံး။  
 တလိုင်းစာဖတ်နိုင်သည်လား။  
 တလိုင်းလိုကယ်နှယ်ခေါ်သလဲ။  
 တလိုင်းစကားတတ်သည်လား။  
 တဆိတ်တပေါက်တတ်သည်။  
 မင်းတလိုင်းလား၊ ကမာလား။  
 တလိုင်းခင်ဘုရား။  
 ကမာထုံးစံနှင့်တလိုင်းထုံးစံခြားနားသည်လား။  
 အကြီးဆုံးသောစာအုပ်။  
 စာအစောင်စောင်ရှိသည်။  
 တချို့အလွန်ထူးဆန်းပါသည်။  
 ဟိုစာအုပ်ကိုကျွန်ုပ်မြင်ဘူးပြီ။  
 သည်စာအုပ်ကိုမမြင်ဘူးဘူး။  
 ရာဇဝင်စာဉ်ဘာပါသလဲ။  
 စာကောင်းကောင်းရေးတတ်သည်နော်။  
 ဘာပြုလို့မိတ်ပူသလဲ။  
 စာမှားလို့မိတ်ပူသည်ခင်ဘုရား။  
 ဘာစာဖတ်နေသလဲ။  
 ငါမှာခွဲသည်ဟာမင်းသတ်ရသလား။  
 စာရေးပြီးပြီလား။  
 မပြီးသေးဘူးခင်ဘုရား။  
 ယခုတိုင်အောင်ဘာပြုလို့မပြီးသည်လဲ။  
 မှန်သည်လား။ မမှန်ဘူးခင်ဘုရား။  
 စာကိုပျင်၍ညောင်းပါသည်။

မီး။

မီးပေးပါ။ မီးခတ်ပါ။  
 မီးတိုင်ထွန်းလိုက်။ ဖယောင်းတိုင်ယူခွဲ။  
 ဆေးလိပ်ညှိလိုက်ပါ။ မီးခိုးမရှိစေနှင့်။  
 မီးသတ်လိုက်။  
 မီးဖိုရှိသည်လား။



BOOK.

Where is the book?

Can (you) read Talaing?

How do (you) call (it) in Talaing?

Do (you) understand the Talaing language?

(I) understand a little.

Are you a Talaing, or a Burman?

Talaing, sir.

Do the customs of the Burmans and Talaings differ?

The largest book.

There are writings of various kinds.

Some are very curious.

I have seen that book.

This book I have never seen.

What is in the history of the kings?

(You) can write well, can you not?

Why are you sorry?

I am sorry because I have made a mistake, sir.

What book are you reading?

Do you recollect what I told you?

Have (you) done writing?

Not done (writing) yet, sir.

Until this time, why are (you) not done?

Is this right (or correct)? It is not, sir.

I am tired of correcting the writing.

FIRE.

Give some fire. Strike fire.

Light the candle. Bring a wax candle.

Light a cigar. Do not let there be any smoke.

Extinguish the fire.

Is there a fire place (or cook-house)?

မီးလောင်သည်လား။

မီးရှို့ရမည်လား၊

အမှိုက်များကိုမီးရှို့လိုက်။

ဖယောင်းတိုင်မရှိဘူးလား။

မရှိလျှင်သွားဝယ်ယူခွဲ။

မီးခိုးများသည်။ တယ်မီးခိုးသည်။

တောမီးလောင်သည်။ မီးစယူခွဲ။

မီးခြစ်ရှိသည်လား။

၆၉။

မြန်သုံးသွယ်၊

မြန်မှာရေတက်သည်လား။

မတက်သေးဘူး။

ရေကျပြီလား။

ကျလှပြီခင်ဘာ။

ရေကျသောအခါလာပြောပါ။

ရေတက်မှသွားမည်လား။ ဟုတ်ကဲ့ခင်ဘာ။

သည်ကခရီးတယ်လောက်ကွာသလဲ။

သည်ရေနက်သည်လား။

ရေတိမ်သည်ခင်ဘာ။

ရေတွင်းမရှိဘူးလား။

ရေကူးတတ်သည်လား။

မကူးတတ်ဘူးခင်ဘာ။

ရေထဲမှာပြစ်လိုက်။ ရေချိုးကြမို့။

ရေချိုးရအောင်သွားမည်လား။

ရေတယ်စီးသည်လား။

ရေတက်မှလာခွဲ။

ရေထဲမှာငါးမန်းဟိုင်းရှိသည်လား။

ရေကြည်သည်လား။ နောက်သည်လား။

ရေနောက်ပါသည်ခင်ဘာ။

ရေနီသည်လား။ မြူသည်လား။

ရေကြည်ပါသည်ခင်ဘာ။



Is there a fire (conflagration)?

Shall (I) burn (it)?

Burn up the trash.

Is there no candle?

If none, go buy and bring.

There is much smoke. It smokes badly.

The jungle is burning. Bring a brand.

Have you a match?

WATER.

Three rivers.

Is the water (tide) rising in the river?

It is not rising yet.

Is the water falling (tide running out)?

It is near falling, sir.

When the water falls come and tell (me).

Will you go when the tide rises? Yes, sir.

How far is it from this?

Is this water deep?

It is shallow, sir.

Is there no well?

Can (you) swim?

(I) cannot swim, sir.

Throw (it) into the water. Let us bathe.

Will (you) go to bathe?

Does the water run swiftly?

Come when the water rises.

Are there sharks in the water?

Is the water clear, or muddy?

The water is muddy sir.

Is the water red, or white?

The water is clear, sir.

ရေနီပါသည်ခင်ဘုား။  
 မြစ်ကျယ်ပါသည်ခင်ဘုား။  
 ရေကြောင်းကျဉ်းပါသည်ခင်ဘုား။  
 ရေကြောင်းကိုသိသည်လား။  
 ကျိုက်ခမိမြို့သည်မြစ်ဝမှာရှိသည်။  
 မြစ်စည်တရှောက်လုံးလွှေများရှိသည်။

မြင်း။

မြင်းစီးတတ်သည်လား။  
 မစီးဝံ့ဘူးလား။  
 မစီးဝံ့ဘူးခင်ဘုား။  
 သည်မြင်းတယ် ဆိုးသည်နော်။  
 တယ်သူပိုင်သလဲ။  
 ခုန်းနှီးဇက်ကြီးတယ်မှာလဲ။  
 မဆိုနိုင်ဘူးခင်ဘုား။  
 မြင်းကိုစပါးကျွေးပြီးပြီလား။  
 သွားကြည့်စမ်း။  
 မြင်းထိန်းကိုခေါ်ခွဲ။  
 ခေါ်ရမည်လားခင်ဘုား။  
 မြင်းကိုရေတိုက်ပြီးပြီလား။  
 တာပြုလို့မယူခွဲသလဲ။  
 အညောင်းပြေရအောင်မြင်းသွားစီးမည်လား။  
 ကျန်တော်မစီးချင်ဘူးခင်ဘုား။  
 သို့ဖြစ်လျှင်မြင်းစောင်းမှာထားလိုက်ပါ။

လွှေ။

လွှေတယ်နှစ်စင်းရှိသလဲ။  
 လွှေဖြင့်သွားသည်။  
 လွှေသားများတယ်မှာရှိသည်လဲ။  
 ဤလွှေကောင်းသည်လား။  
 ဖဲနင်းကိုသွားခေါ်လိုက်။



The water is red, sir.  
 Is the river broad?  
 The river is broad, sir.  
 The channel is narrow.  
 Do (you) know the channel?  
 Amherst is at the mouth of the river.  
 There are boats all along the river.

HORSE.

Can (you) ride?  
 Dare (you) not ride?  
 (I) dare not ride, sir.  
 This is a very bad horse, is it not?  
 Who owns him?  
 Where are the saddle and bridle?  
 (I) cannot tell, sir.  
 Has the horse been fed with paddy?  
 Go and see.  
 Call the groom.  
 Must (I) call him?  
 Has the horse done drinking?  
 Why did (you) not bring (him)?  
 Will (you) go and ride, to rest you?  
 I do not wish to ride, sir.  
 If not, put the horse in the stable.

BOAT.

How many boats are there?  
 (He) went by boat.  
 Where are the boatmen?  
 Is this a good boat?  
 Go, call the helmsman.

လွှဲထဲမှာရှိသည်လား။  
 လွှဲထဲမှာဘယ်သူရှိသည်လဲ။  
 သည်ဥစ္စာများကိုလွှဲမှာထားလိုက်။  
 လွှဲနှင့်သွားမည်လား။ ကုန်းကြောင်းသွားမည်လား။  
 လွှဲနှင့်မသွားနိုင်ဘူးလား။  
 လွှဲနစ်၍သေသည်လား။  
 ရွက်တိုင်ဘယ်မှာရှိသလဲ။  
 ရွက်တိုက်ရအောင်လေသင့်သည်လား။  
 သည်လွှဲထဲမှာဘာတင်နေသလဲ။  
 ယခုလွှဲသွားပြီ။  
 ရော့ဝတီမြစ်ကိုဆန်တက်ဘူးသလား။  
 သင်္ဘောသုံးစင်းရောက်ခဲ့ပြီ။  
 ယခုရောက်သောသင်္ဘော။  
 သွားစဉ်တခြားသင်္ဘောရောက်သည်။  
 မီးသင်္ဘောလာလျှင်သိတင်းပါကောင်းပါလိမ့်မည်။

တောင်လေလာပါသည်။  
 ရွက်တိုင်ထူလိုက်ပါ။  
 ရွက်တိုင်ပေါ်ကကျသည်။  
 ရွက်ဖြန့်လိုက်ပါ။  
 ရွက်ချလိုက်။  
 ခတ်တက်မရှိဘူးလား။  
 လွှဲတက်ရှိပါသည်ခင်ဘုား။  
 ပျဉ်ပြားကိုနှင်း၍ကျော်တော့။  
 ခတ်လိုက်။ ခတ်လိုက်။  
 ပက်ခွံရှိသည်လား။  
 လွှဲထဲမှာရေအပုံရှိသည်။  
 ရေပက်လိုက်ပါ။  
 လွှဲနစ်နေသည်။  
 ထိုးဝါးနှင့်မိုက်လိုက်။  
 လက်ျာဘက်ကသောင်ရှိသည်။  
 လက်ဝဲဘက်မှာရေနက်သည်လား။  
 သင်္ဘောထဲကယူသည်။



Are ( they ) in the boat ?

Who is in the boat ?

Put these things in the boat.

Will (you) go by boat ? Will (you) go by land ?

Can (you) not go by boat ?

Did (he) die by the sinking of the boat ?

Where is the mast ?

Is the wind fair to make sail ?

What are (you) putting into this boat ?

The boat is now gone.

Have (you) ever been up the Irrawaddy river ?

Three ships have arrived.

The ship now arriving.

While going, another ship arrived.

When the steamer arrives, there will probably be news  
by her.

The south wind blows.

Hoist the mast.

He fell from the mast.

Spread the sail.

Let down the sail.

Have (you) no oars ?

There are paddles, sir.

Step on the board and pass over.

Row on, row on.

Is there a water dipper ?

There is much water in the boat.

Throw out the water.

The boat is sinking.

Fasten the boat (set the bamboo).

On the right side there is a shoal.

Is the water deep on the left side ?

(He) took (it) out of the ship.

## သေနတ်။

သေနတ်ပြစ်တတ်သည်လား။  
 မပြစ်တတ်ဘူးခင်ဘျား။  
 ယမ်းတောင့်ထိုးတော့။  
 ဓရိတ်ရှိသည်လား။  
 မရှိဘူး။ ကျည်စေ့ရှိပါသည်။  
 ဘာပြုလို့ဓရိတ်မယူခဲ့သလဲ။  
 မေ့ပါသည်ခင်ဘျား။  
 မြန်မြန်ပြေးယူခဲ့။  
 ထိုးတံဘယ်မှာလဲ။  
 ကျိုးပြီခင်ဘျား။  
 ငရဲမီးကုန်ပြီးလား။  
 ဟိုပလင်းကိုမှန်အောင်ပြစ်ခမ်း။  
 တယ်ကြောက်ပါသည်ခင်ဘျား။  
 မကြောက်နှင့်ဟယ်။  
 ယမ်းဘူးယူခဲ့တော့။  
 ဓရိတ်ဒိတ်ပေးပါ။  
 ရှာလို့မတွေ့နိုင်ဘူးခင်ဘျား။  
 မြင်းသေနတ်တစ်ခုယူခဲ့။  
 အမြောက်သံကြားသည်လား။  
 ဘယ်သောအခါပြစ်သလဲ။



GUN.

Do (you) know how to fire a gun?

(I) do not, sir.

Ram down the cartridge.

Is there any shot?

There is none. There are bullets.

Why did (you) not bring the shot?

(I) forgot it, sir.

Run quickly and bring (it or them).

Where is the ramrod?

(It is) broken, sir.

Are the percussion caps gone?

Try to hit that bottle.

(I) am much afraid, sir.

Do not be afraid, you!

Bring the powder flask.

Give the shot bag.

(I) have looked, and cannot find (it), sir.

Bring a brace of pistols.

Did you hear the report of a cannon?

When did it fire?

## OF THE COURTS, &c.

---

Who governs this country?

A Commissioner governs it.

What cases are decided in the Commissioner's Court?

Appeals from the Deputy Commissioner's, Magistrate's, and Woon-douk's Courts. The more important affairs of the country are also decided in the Commissioner's Court.

What cases are decided in the Deputy Commissioner's Court?

All Criminal cases from the jungle, with all matters pertaining to the collection of revenues, are decided in the Deputy Commissioner's Court.

What cases are decided in the Criminal Court?

Thefts, robberies, violence, extortions, incendiaries, assaults, murders, transgressions of municipal law; as gambling, cock-fighting, and betting, are decided by the Magistrate in his Criminal Court.

What cases are decided in the Assistant Magistrate's Court?

Cases arising out of borrowing or lending money; debts of credit; broken contracts; mortgages on houses, lands, elephants, horses, buffaloes, &c., are decided in the Civil Court, by the Assistant Magistrate or Woon-douk.

What cases are decided in the Seet-kai's Court?



## ရုံးစကားဆက်။



ဤပြည်ကိုဘယ်မင်းအစိုးရသလဲ။  
ဝန်ရှင်တော်မင်းကြီးအုပ်စိုးပါသည်။  
မင်းကြီးသခင်လွှတ်တော်မှာ၊ ဘယ်တရားမှုအပေါင်းများကိုစီရင်  
တတ်သလဲ။

အရေးပိုင်မင်းရုံး၊ မြို့ဝန်ရုံး၊ ဝန်ထောက်ရုံးများကအယူခံတရား  
များကိုစီရင်ပါသည်။ ၎င်းပြင်လည်း၊ တိုင်းပြည်နှိုင်း၊ မြို့ရွာနယ်ပယ်  
မှစ၍ ကြီးကျယ်သော အမှုများကိုလည်း စီရင်ပါသေးသည်။

အရေးပိုင် မင်းရုံးမှာ၊ မည်သည် တရား မှုများကို စီရင်ဆုံးဖြတ်  
တတ်သလဲ။

မြို့နယ်ပယ်၊ တောအရပ်များတွင်ဖြစ်လေသမျှသော ရာဇဝတ်မှု၊  
တရားမမှု၊ အခွန်တော်ငွေမှု၊ တောရွာကျေးလက်နှင့် စပ်ဆိုင်သော  
အမှုများတို့ကို၊ အရေးပိုင်မင်းရုံးမှာစီရင်တတ်ပါသည်။

ရာဇဝတ်ရုံးမှာ၊ မည်သည်တရားမှုများကိုစီရင်တတ်သလဲ။

သူခိုးမှု၊ ထားမြဲတိုက်မှု၊ အတင်း အဓမ္မကျင့်မှု၊ လှုပ်ဖြတ် လိမ်  
လည်မှု၊ မီးရှို့မှု၊ မီးလောင်မှု၊ လက်ရောက်မှု၊ လူကိုသတ်မှု၊ မြို့ပေါ်တွင်  
ရာဇဝတ်မှုနှင့် ဆိုင်သော အမှုဟူသော၊ အနီတောင်၊ ကြိုးထိုး၊ ကြက်  
တိုက်၊ လောင်းတမ်းကစားမှုတို့ကို၊ ရာဇဝတ်ရုံးမှာ၊ မြို့ဝန်မင်းစီရင်ပါ  
သည်။

ဝန်ထောက် ရုံးမှာ၊ ဘယ် တရား မှု များ ကို စီရင်ဆုံးဖြတ်တတ်  
သလဲ။

မြီးရှင်၊ မြီးစား or ငွေချေးမှု၊ အကြွေးအငမ်းရောင်းဝယ်မှု၊ တရား  
လို၊ တရားခံ၊ စာချုပ်ငွေတရားမှု၊ စာချုပ်ဝင်အိမ်၊ မြေလယ်ယာ၊ ဆင်၊  
မြင်း၊ ကျွဲ၊ နွားအပေါင်အနှံမှုများတို့ကို၊ တရားမရုံးမှာ ဝန်ထောက်  
မင်းစီရင်တတ်ပါသည်။

စစ်ကဲရုံးမှာလည်း၊ မည်သည်တရားမှုများကိုစီရင်တတ်သလဲ။

Minor cases : as abusive words, quarrels, separations of husbands and wives, pledges for borrowed money, default of agents, and all petty suits under 200 rupees, are decided by the Seet-kai.

### Petition.

My Lord, I Nga Pyu humbly desire a hearing. I owned 20 buffaloes, and this man desiring to hire them to work his fields for the season, promised to return me, after harvest, 500 baskets of paddy for their services. Upon this promise, I Nga Pyu in the presence of the village head men, took a written contract from him, and delivered over the buffaloes. During the four or five months he worked them, three of the buffaloes sickened and died; moreover, four others were stolen. Now, though this man has gathered his harvest, he neither gives me the 500 baskets of paddy, nor any compensation for the seven lost buffaloes. Therefore, because he persists in this unlawful course, I humbly beg a summons for him to appear in Court.

### Questions and answers.

Who is the plaintiff?      Nga Pyu.

Who is the defendant?      Nga Mai.

Give a summons for him.

Has the plaintiff witnesses?

Is the evidence according to the defendant's statement?

### The Magistrates's Court.

Magistrate's order.——must appear at the Magistrate's Court on the morning of March 7th 1217, at



နှုတ်လွန်မှု၊ ခိုက်ရန်ဖြစ်မှု၊ လင်ကွာ၊ မယားကွာမှု၊ ငွေချေးငွေယူမှု၊ အပေါင်အနှံ၊ ကိုယ်စားလှယ်အမှုမှစ၍၊ ငွေ ၂၀၀ လျော့သောအမှု ငယ်များတို့ကိုစီရင်တတ်ပါသည်။

### လျှောက်လွှာ။

ဘုရား။ ကျွန်တော်ငြိမ်းစိုးအစီရင်တော်ခံပါသည်ဘုရား။ ဘုရား။ ကျွန်တော်ပိုင်ကျွဲ ၂၀ ကို၊ ဤမည်သောသူက၊ တသီးစားလယ်ထွန် လုပ်ရန်ငှားပါရစေ။ နောင်စပါးရိတ်သောကာလ or ကောက်တလင်း သိမ်းပြီးလျှင်၊ စပါးအတင်း ၅၀၀၊ ကျွဲအခပေးပါမည်ဟု၊ ကျွန်တော် ကိုဆိုလာလျှင်၊ ၎င်းအဆိုအတိုင်း၊ ကျွန်တော်ကလည်းဝန်ခံ၍ရပ်ရွာ တွင်လူကြီးစုံရာသက်သေတို့၍၊ စာချုပ်လက်မှတ်နှင့်၊ ကျွန်တော်ကျွဲ ၂၀ ကိုအပ်ပေးထွန်လုပ်စေသည်။ ၎င်းလူသည် ၄လကျော် ၅လခန့် လယ်ထွန်လုပ်နေသည်အတွင်း၊ ကျွဲ ၃ ကောင်အနာကျ၍သေဆုံးပါ သည်။ ကျွဲ ၄ ကောင်မှာလည်း၊ စားနေရာတွင် သူခိုးခိုးယူ သွားပါ သည်။ သို့ဖြစ်၍၊ ဤမည်သောသူသည်၊ စပါးရိတ်သိမ်းပြီး၍၊ စပါး သည်ကိုသိုရောက်သော်လည်း၊ စာချုပ်ဝင်စပါး ၅၀၀ ကို၊ ကျွန်တော် ကိုမပေး၊ ဆုံးပျောက်သည့်ကျွဲ ၃ ကောင်ကိုလည်း၊ ဘဏ္ဍာစားမပေးမ အပ် အတင်းအဓမ္မနေသောကြောင့်၊ ၎င်းလူအပေါ်မှာတရားစွဲဆိုပါရ မည်အကြောင်းသမ္မန်စာကယ်မပေးသနားတော်မူပါဘုရား။

### အမေးအဖြေ။

တရားလိုအဘယ်သူလဲ။ ငြိမ်းဟူ၍ခေါ်ပါသည်။

တရားခံအဘယ်သူလဲ။ ငမဲးဖြစ်ပါသည်။

၎င်းလူကိုသမ္မန်စာနှင့်ခေါ်လိုက်။ or သမ္မန်ပေး။

တရားလိုကပြသက်သေရှိသည်လား။ or သက်သေပြနိုင်သလား။

တရားခံအစစ်ခံချက်အတိုင်း၊ သက်သေထွက်ဆိုချက်ရှိသလား။

### မြို့ဝန်မင်းသခင်ရုံးတော်။

မြို့ဝန်မင်းသခင်အမိန့်——၁၂၁၇ခု၊ တပေါင်းလဆန်း ၇ ရက် နေ့၊ နံနက် ၁၀ ချက် တီး အချိန်တွင် ရုံးတော်သို့ ရောက်စေရမည်။

10 o'clock, to give and receive evidence in Nga Pyu's case. Costs of suit are deposited in Court. In case of failure to appear according to the order, a suitable fine will be adjudged.

### Proceedings of the Court.

Have the witnesses been sworn?

Let the pleader's refutation be shown to the Court.

Your case will be examined and decided, on the 5th of the month.

The parties in suit are ordered to appear in court on the 3rd day after the full moon.

According to the evidence of the witnesses, the loser of his case must pay a fine in money, or go to jail.

Is the sentence defined? Do you like the jail?

My Lord, I am not satisfied with that decision, and wish to appeal.

Very well, let the costs of the court, and the fees for an appeal, be placed in court.

### An Appeal.

My Lord, I your servant——humbly beg a hearing. Though your servant has petitioned to be heard on some points not fully explained, sentence has been given in favor of the plaintiff. My Lord, as your servant has been unjustly condemned, your servant is dissatisfied, and appeals to my lord, as the only refuge of the oppressed, for a just judgment.

### Taxes.

What taxes are paid by each house in town?



တရားလိုငြိမ္မာသက်သေပြသည်ဖြစ်၍၊ ၎င်းအမှုတွင်သက်သေခံရန်ရှိသည်။ ၎င်းအတွက်ကြောင့်စရိတ်ငွေပေးရန်တင်ထားလျက်ရှိသည်။ အမိန့်အတိုင်းမတည်၊ မလာဘဲနေလျှင်၊ ထိုက်ရာဒါဏ်ထား၍စီရင်မည်။

ရုံးတော်ကအပ်ပေးသည်အမိန့်။

သက်သေများတို့ကျမ်းတိုက်ပြီးလား။

ရွှေနေထုခြေချက်ကိုရုံးသို့တင်ပြပါ။

၎င်းလဆန်း ၅ ရက်နေ့ မောင်မင်းတို့ တရားကို၊ စီစစ်မေးမြန်း၍ ကောက်ယူစီရင်ချက်ချလိမ့်မည်။

အမှုသည်တို့ကို၊ ၎င်းလပြည့် ကျော် ၃ ရက်နေ့၊ ရုံးတော်သို့ရောက်စေရမည်။ ဆင့်စာပေး or ဆင့်စာနှင့်ချခေါ်။

၎င်းမောင်မင်းတို့ တရားမှာ၊ အဆိုနှစ်ပြင်၊ သက်သေအစစ်ခံချက်၊ ထွက်ဆိုချက်၊ ထောက်လိုက်သော်၊ မထောင့်မကွန့်၊ မြောင့်လျက်ရှိသောကြောင့်၊ တရားရှုံးသူကို၊ လျော်ပြစ်ငွေဒါဏ်ထားရမည်။ သို့မဟုတ်၊ ထောင်ခံရမည်။

စီရင်ချက်ချပြီးလား။ ထောင်မှာနှစ်သက်သည်လား။

ကောက်ချက်။ or စီရင် ဆုံးဖြတ်ချက်ကို၊ ဘုရား။ ကျွန်တော်စိတ်မကျေချမ်းနှိုင်းသောကြောင့်၊ အယူတော်ခံလိုပါသည်။

ကောင်းပြီ။ တရားလိုစွဲဆိုသောငွေကို၊ ရုံးတော်သို့ တင်ထားစေ၊ အယူခံစရိတ်ငွေကိုလည်းပေးစေ။

အယူတော်ခံလျှောက်လွှာ။

ဘုရား။ ကျွန်တော် ———— ဤခိုးအစီရင်တော်ခံပါသည် သခင်ဘုရား။ ဘုရား။ ကျွန်တော်တရားမှာ၊ အဆိုစကားမကုန်၊ ကျန်ကြွင်း၍၊ ဆင်ခြေလဲဆိုပါရအောင်၊ လျှောက်ထားပါသော်လည်း၊ တရားလိုကို၊ အနိုင်ပေး၍၊ ဘုရား။ ကျွန်တော်မရှုံးသင့်ဘဲနှင့်၊ အရှုံးစီရင်သည်ဖြစ်၍ မကျေချမ်းနှိုင်းမသောကြောင့် ရွှေတော်တွင်မှန်ကန်ရာဖြစ်ပါရမည်အကြောင်း၊ ဆင်းရဲသားတို့လိုလှူရာ၊ အရှင်ကိုယ်တော်သာဖြစ်ပါ၍ ဤခိုးအသနားတော်ခံဝံ့ပါသည်ဘုရား။

အခွန်အကောက်ကြေးထမ်းစကား။

မြို့သူ မြို့သားတို့မှာ၊ အခွန် or ငွေတော် or ခွဲပုံ or ကြေး

In town, each house must pay 2, 4, 8, 12 annas or a rupee, as the assessment may be.

What taxes are paid in the jungle?

Agriculturists must pay Rs. 2/8 per acre, on the land cultivated. There is also a poll tax, and a fish tax, a tax on fish ponds, salt, &c., according to their value.

What do you mean by a Thoo-gyee's eating (a place), or by his eating customs?

Head men of the jungle districts receive no monthly salaries, but Government gives them ten rupees from every hundred they collect; hence they receive more or less according to the whole amount they pay in. This is called eating taxes, or Thoo-gyee-sa.

### Tax on Salt.

All who make salt have to pay four annas tax on every pot set for boiling.

### About Customs.

Every ship, brig, or boat, of whatever description, coming from a foreign country, bringing merchandise for sale, must pay duties at the Custom House, according to the laws concerning duties. This money is called customs or duties.

What is meant by a Kyā-dan-gyee?

A monthly collector of taxes who receives large sums, is called a Kyā-dan-gyee, or large collector: one



ထမ်းဘယ်လောက်စီ ပေးရထမ်းရသလဲ။ ဂူ ။ ခံ ။ ဂံ ။ ဂုံ ။ ဂိ စီ  
ထမ်းရွက်ရကြပါသည်။ or ပေးရကြပါသည်။

တောမြို့ရွာများမှာ၊ အခွန်တော်ငွေဘယ်လောက်ကောက်ခံရသ  
လဲ။ or ပေးရသလဲ။

လယ်လုပ်သောသူတို့နှင့်၊ ဥယျာဉ်၊ တောင်ယာလုပ်သော သူ  
တို့မှာ၊ ကေ၊ ခွေ၊ တကေကို ဂံ ။ ထမ်းရွက် ရကြပါသည်။ ၎င်းပြင်၊  
အင်းခွန်၊ ငါးခွန်၊ ရေခွန်၊ ဆားခွန်၊ လူခွန်အစရှိသည်တို့မှာလည်း၊ ဆူ  
ကျံ၊ နိမ့်မြင့်အလိုက်၊ အခွန်တော်ထမ်းရကြပါသည်။

သူကြီးစားဆိုသော်ဘာလဲ။ အကောက်စားဆိုသော်ဘာဟာ  
ဆိုလိုသလဲ။

တောမြို့ရွာမှာရှိသောခေါင်း၊ သူကြီးတို့ကို၊ လခမပေးရ။ သူတို့  
မြို့ရွာများတွင်၊ အခွန်တော်၊ ဘဏ္ဍာတော်၊ ငွေတော်များကိုကောက်  
ခံ၍၊ မင်းကိုဆက်သွင်းသောခေါင်း၊ သူကြီးတို့ကို၊ ငွေ ၁၀၀၀ လျှင် ၁၀၀  
ကျ၊ အကောက်စားဟူ၍၎င်း၊ သူကြီးစားဟူ၍၎င်းမင်းကပေးပါသည်။  
သို့ဖြစ်၍၊ အခွန်ငွေများဆက်သွင်းနိုင်သောသူကြီး၊ ခေါင်းတို့မှာ၊ မိမိ  
တို့အခွန်တော်ငွေဆက်သွင်းနိုင်သည်အတိုင်း၊ တနှစ်မှာအကောက်  
စား၊ သူကြီးစားရပါသည်။ ဤအရာကိုသူကြီးစား၊ အကောက်စားဟူ၍  
ခေါ်ဝေါ်ပါသည်။

ဆားချက်စကားဆက်။

ဆားချက်သောသူတို့မှာလည်း၊ ချက်သည်နေ့ကစ၍ဆားဖိုပြုတ်  
သည်တိုင်အောင်၊ ဆားအိုးတလုံးလျှင် ခံ စီအခွန်ငွေပေးရပါသည်။

အကောက်တော်စကားအကြောင်း။

အကောက်တိုက်မှာလည်း၊ တကျွန်းတနိုင်ငံက ရောက်လာသော  
လှေ၊ သင်္ဘော၊ ကတ္တူ၊ ခုံး စသည်တို့တွင်ပါသောရောင်းရန်ကုန်စည်စု  
များတို့ကို၊ အကောက်တော်နည်းဥပဒေထုံးရှိသည်အတိုင်း၊ အခွန်အ  
တုတ်ကို ကောက်ခံပေးရကြပါသည်။ or ခံရကြပါသည်။ ၎င်းငွေ  
တော်များကို အခွန်ငွေ၊ ခွဲပုံငွေ၊ အကောက်ငွေ၊ ငွေတော်ကိုကြေး  
ထမ်းငွေဟူ၍ခေါ်ပါသည်။

ကြေးထမ်းကြီးဆိုသောသူကား၊ အဘယ်သို့သောသူလဲ။

မြို့ရွာအရပ်ထဲတွင်လစဉ်၊ ခွဲပုံငွေများများပေးရသောသူကို  
ကြေးထမ်းကြီး ဟူ၍၎င်း၊ နည်းနည်းပေးရသောသူကို၊ ကြေးထမ်း

who receives but a small amount, is called a Kyā-dan-ngai, or small collector; the peon who collects the monthly house-tax is called in Maulmain the Peon-kyā.

### Burmese Laws.

In the ancient books of the Burmese, are there laws for the regulation of taxes, customs, &c.?

From the time of the first great Tham-ma-dah king, there have been laws regarding the levying and receiving of taxes, recorded in the ancient books.



ငယ်ဟူ၍၎င်းခေါ်ပါသည်။ လစဉ်အိမ်ခွဲပုံကြေးကို၊ ပြာတာကြေးဟူ၍၊ မော်လမြိုင်မြို့တွင်ခေါ်ကြပါသည်။

### မြွှာထုံးစကားဆက်။

မြွှာတို့၏ဓမ္မသတ်၊ ရာဇသတ်၊ ရာဇဝင်စာဟောင်းများတွင်၊ အခွန်အကောက်ပေးသင့်၊ ယူသင့်ကြောင်းများကို၊ ထုံးနည်းဥပဒေပါရှိသလား။

မြွှာတို့၏ရာဇဝင်၊ ဓမ္မသတ်၊ ရာဇသတ်ဖြတ်ထုံးလာသည်အတိုင်း၊ ရှေးပဌမမဟာသမ္မတမင်း လက်ထက်တော်ကစ၍ပင်၊ ဤသို့သောအခွန် အတုတ်၊ အကောက်အခားများကို၊ တရားသဖြင့်ခံယူသင့်ကြောင်း၊ တရားသဖြင့်ပေးသင့်ကြောင်းများကို ရှေးစာဟောင်းများတွင်မြွက်ဆိုလျက်ရှိပါသည်။

## V O C A B U L A R Y

OF TERMS PERTAINING TO COURTS, MILITARY MATTERS, &c.

---

အကောက်တော် duties, customs, revenue.

——တိုက် a custom house.

——ဝန် a head collector of customs.

အကိုင်း a lieutenant, an officer under a chief, ဟင်းကိုင်း။

မြို့ကိုင်း။ ရွာကိုင်း။

အကျအလျော် money forfeited.

အကျဉ်းချုပ် to confine in irons.

အကျဉ်းသွား a prisoner in fetters.

အကျပ် a chief of ten, a sergeant, a corporal.

အကျယ်ချုပ် imprisonment, but not in irons.

အချုပ်ခံသူ a prisoner.

အခွန် revenue.

——ခံ a collector of revenue.

——ခေါင်း a head collector.

——စာရေး a clerk of the revenue.

——တော် revenue.

——တော်ပိုင်မြို့ဝန်မင်း a revenue collector.

——တော်ရုံး revenue department office.

——ဝန် a head collector of customs.

အင်းကွက် a square or compartment in a table.

အစစ်ခံချက် registered answers given on judicial investigation.

အစီရင်ခံစာ a written decision.

——ခံချက် a sentence.

အစောင့် a watchman.

အဆန် the ball of a gun, musket, &c.



- အဆီးအတား a barrier of any kind, an obstruction.  
 အဆုံးအဖြတ် a decision.  
 အဆို plaint.  
 အဆိုခံ answer to a plaint.  
 အဆိုဆင်ခြေ pleadings.  
 အဆိုနှစ်ပြင် statement of both parties to a suit.  
 အဆိုထောက်၍မေးသည် to cross examine.  
 အတိုး interest money.  
 အတွင်းဝန် a private minister of state.  
 အတွင်းသက်သေ an interested witness.  
 အတွင်းစာလေးပါသောစာ private letter.  
 အထက်ရုံး upper court, appellate court.  
 အထိန်း a keeper, guardian.  
 အနှုန်း the average, current market price.  
 အပ်နှံ to commit, deliver over.  
 အပေါင် pawned, or mortgaged property.  
 အပြစ်ခံ to suffer punishment.  
 အမိန့် an order.  
 အမြတ်ခွန် income tax.  
 အမြောက် a gun, cannon.  
 ——စေ့ a cannon ball.  
 ——ဆန် a cannon ball.  
 ——ရင်း the breech of a gun.  
 အမွေဥစ္စာ inheritance.  
 အမွေခံ an heir.  
 အမွေထိန်း administrator to an estate.  
 အမွေဝန် administrator general.  
 အမွေခားဖက် a joint heir.  
 အမှာ an order.  
 အမှု မင်းမှု a process in law, a prosecution.  
 အမှုသည် a prosecutor, a party in a suit.  
 အမှုစွဲသည် to institute a suit.  
 အမှုဆိုင်းသည် to postpone, or adjourn a case.

- အယူခံ an appeal (in court).  
 အရာ a place, situation, office.  
 ———— ချ to remove from office.  
 ———— ချဒါက် dismissal from office.  
 ———— လျှော့ဒါက် dismissal from office.  
 အရာရှိ one holding an office.  
 အရေးပုံစာ a military journal.  
 အရေးပိုင် a commissioner.  
 ———— ပိုင်ရုံး a commissioner's court, or office.  
 အရှင် an owner, proprietor.  
 အရှုံး loss, defeat.  
 အလုံးအရင်း a body of men, an army.  
 အလျှော် a forfeit.  
 အသင်းစု company, society.  
 အသရေဖျက်မှု defamation of character.  
 အသေးအမွှေးသောအမှု small causes.  
 အာမခံ a security, to engage for security.  
 ———— ပေးသည် to give bail, or security.  
 ———— စာချုပ် a security bond.  
 အောင် to conquer, overcome.  
 ———— မြင် to conquer, overcome.  
 ———— လံ banner, flag of victory.  
 ———— သူ a conqueror.  
 အိုးစည် a kettle drum.  
 ကင်း a watch-house, sentry-box.  
 ———— စောင့် a watchman, sentry.  
 ———— တပ် an outpost.  
 ———— ထောက် to reconnoitre.  
 ———— ထိုး to reconnoitre.  
 ဣဒ္ဓိတန် a captain.  
 ကုမ္ပဏီ the Honorable Company.  
 ကုမ္ပဏီမင်း an Officer of the Company.  
 ကုလားတဲ an English tent.



- ကိုယ်စား။ ကိုယ်စားလှယ် an agent.  
 ကိုယ်တူကွဲ an agent.  
 ကိုယ်တူကွဲစာချုပ် general power of attorney.  
 ကိုယ်ရံ a body guard.  
 ကိုယ်တွက်ခွန်တော် capitation tax.  
 ကျည်ခွေ a bullet, a cannon ball.  
 ကျမ်းကိုင် to take an oath.  
 ကျမ်းဆို to take an oath.  
 ကျမ်းတိုက် to administer an oath.  
 ကျုံး a trench, a moat.  
 ကျော်ညာစာ a notification, a proclamation.  
 ကြေးထမ်းကြီး principal assistant to a head man.  
 ကြောင်လျှာ a revenue receipt.  
 ကြေး a debt.  
 —ချ to let out, or lend money.  
 —စား a debtor.  
 —တင် to incur a debt.  
 —ရှင် a creditor.  
 ခလာသီ a calassee, lascar.  
 ခံတပ် a fortification separate from the main force.  
 ခံရပ် to hold out.  
 ခုံ a justice of the peace, a petty magistrate.  
 —မင်း a justice of the peace, a petty magistrate.  
 ခိုက်ရန် a quarrel.  
 ချေးငှါး to borrow or lend, to hire or let.  
 ချုပ်ထား to shut up, place in confinement.  
 ခြေကြွ a lawyer's advance fee.  
 ခြေသည်သူရဲ a foot soldier.  
 ခွဲခန့် to levy, make an assessment.  
 —ပုံ an assessment roll.  
 —ပုံစာရင်း an assessment roll.  
 ကိုးသည် a mischief maker.  
 ငြင်းဆန် refuse to obey.

ငွေဒါဏ် a cash fine.

ငွေတော်ခွဲ to levy a direct tax.

ငွေထိန်း a cash keeper, treasurer.

ငွေလွှဲလက်မှတ်၊ ဟွန်ဒီဝါ draft, bill of exchange.

စက္ကူကြမ်း cartridge paper.

စစ် war, battle.

———ကဲ a lieutenant general.

———ဆောင်အမြောက် field ordnance.

———တလင်း a parade ground.

———တန်ဆာ military accoutrements, weapons, instruments of war.

———တိုက် to engage in battle, fight.

———ထိုး ——ပြိုင် to engage in battle, fight.

———ပျက် ——ရှုံး to be defeated, lose a battle.

———ဘုရင် ——သူကြီး a general, a chief in command.

စည်သွား a drummer.

စနက် a train of gunpowder, a fuse.

စရိတ် shot, grape shot.

စာချုပ် a written contract.

စာစွဲ။ စာထား to make complaint in writing.

စာချော့ပို့တိုက် post-office.

စာချော့ပို့တိုက်မိုး post master.

စာရင်း a register, account, bill.

———နွဲ့ပုံ registry book.

စားရန် given in advance, a pledge, earnest money.

စိတ်အယုံတရားမရှိ to suspect, be suspicious.

စိန်။ စိန်ပြောင်း a swivel, a jinjal.

စီရင် to pass sentence.

———ချက် a judicial decision, when the government is prosecutor.

စုံအိမ်။ ထက်အိမ် married householders, or lodgers.

စုံရာ a place for arbitration.

———လူကြီး an arbitrator.



- စုံရာသက်သေ a witness before a court.  
 စုံရာသမ္မာ an arbitrator.  
 စောင့် to watch, keep watch, as a sentry.  
 စွပ်စွဲခံ an unjust, or illegal accusation.  
 စွဲဆို to accuse in law, as a plaintiff.  
 ဆက်ရန်ခံ a writing for presentation.  
 ဆင့်ခံ an order repeated in writing.  
 ဆုံးဖြတ် to decide in law.  
 ဖမဓါရီ a jemadar.  
 ညံ့သောဒင်္ဂါးပြား a counterfeit rupee.  
 တပ် a stockade, a fortification.  
 — ချ to encamp, go into quarters.  
 — စွယ် the wing of an army.  
 — ဝုန်းဝပ် to lie in ambush.  
 — မှူး a captain, the commander of a company.  
 — မြုပ် to lie in ambush.  
 — သား a 'son of the camp,' a private soldier.  
 တရား law (moral or judicial).  
 — ခံ a defendant.  
 — စရိတ် the costs of a law suit.  
 — စွဲဆို to prosecute in law, as a plaintiff.  
 — တိမ်းရှောင်သူ one who tries to avoid the law.  
 — နိုင် to gain a suit in law.  
 — မထောင် a civil jail.  
 — မရုံး a civil court.  
 — မသူကြီး a chief-justice, a supreme judge.  
 — မှု a lawsuit.  
 — ရှုံး to lose a case in law.  
 — လို a plaintiff.  
 — ဝင် to be of age in law.  
 — သူကြီး a magistrate, judge.  
 တာဝန် an allotment, a portion of work.

တာဝန်ရှိ to have an allotment, or portion of work.

တံခိုး a present made to pervert justice, a bribe.

တံခိုးခား to take a bribe.

တံလှို a spy.

တဲရှင်။ ကုသားတဲ a moveable tent.

တောင်းခံ, to collect, as dues, taxes.

ထဏ္ဍာရုံး a thannah.

——အရာရှိ officer of the thannah.

——စာရေး writer at a thannah.

——အုပ် the Magistrate.

——အရေးပိုင် the Magistrate.

——သူကြီး head-man of a thannah.

ထားလွယ် *pronounced* ခာလွယ် a sword.

——မြ *pronounced* ခားမြ a robber.

ထိတ် the stocks.

ထိတ်ခတ် to put in the stocks.

ထောင် a jail, prison.

——မှူး a jailor.

ထွက်ပြေး to abscond.

ဒရိုဂါ a darogah.

ဒါဏ် chastisement, punishment.

——ငွေ a fine, mulct.

——ပေး to punish, inflict punishment.

ဒေသ a circle, or district.

ပိုင်အိမ် a licensed gambling house, opium or arrack shop.

ဓမ္မသတ် a code of laws, statute law.

နည်း a rule, precedent.

နယ် a territory, province.

——စပ် a boundary line.

နံပါတ် number.

နာဇီ a constable.

နားပန်း the trunnion of a gun.

နာရစ် a naigue.



နှုတ်ပိတ်တံခိုး a bribe to suppress evidence.

ပတ္တာ a permit from government.

ပုံစံ a form, pattern.

ပုံစာရင်း a register.

ပေါင် to pawn, mortgage.

——သွင် a pledge, pawn.

ပြန်တန်း a royal edict.

ပြမ်းမျှ to average.

ပြေစာ a certificate of discharge, a receipt.

ဖမ်းဆီးသည် to arrest.

ဖြတ်စာ a written decision.

ဖြတ်ထုံး a precedent in law.

ဗရဂန်ဇာရီ a burkendaz.

ပုံး a mortar (military).

ပုံးဆန် a bomb-shell.

ဗိုလ် military force, soldiers, troops, a colonel, a military officer.

——ကြီး —ချုပ် —မှူး a general, commander-in-chief.

——ခြေ —ပါ forces, troops.

ဘင်္ဂလားဘခွန်တော်ပိုင် Board of Revenue in Bengal.

ဘဏ္ဍာမိုး a treasurer, the keeper of a treasury.

——ထိုက် a treasury.

ဒီးပေါက်လက်နက် a matchlock, any kind of fire-arms.

ဒီးပွဲ a rocket (flying fire).

ခြင်းစု mounted militia.

——စုဝန် officer in charge of mounted militia.

ခြင်းတပ် cavalry.

ခြင်းသေနတ် a petronel, a horseman's pistol.

မြီ ကြွေး a debt.

——ချ to let or lend money.

——ချေး to borrow money.

——စား a debtor.

——ဆပ် to pay a debt.

မြီတက် to increase by interest.

——တိုင် a security for debt.

——တိုး။ — ပွား the interest of a debt.

——ရင်း the principal of a debt.

——ရှင် creditor.

မြေဝရန်ခံ a land grant.

——ဆီမြေခွန် revenue paid on the produce of the ground.

——တိုင်း a measurer of ground, a surveyor.

——မြို့ရိုး a fortification of earth.

——တိုင်းဗိုလ် executive engineer.

——တိုင်းဗိုလ်ရုံး executive engineer's office.

——ရိုင်း။ မြေလပ် waste land.

မြို့ a fortified place, town, &c.

——ပြ a fortification.

——ရိုး the walls of a fortress. မြို့ရိုးမြို့တား။

——ဝန် the governor of a city.

——ဝန်ရုံး the magistrate's office.

မှတ်ချက် a written official notice, a legal precept.

——ပုံ a record, register.

——ပုံတင် to enter among official records.

——သား to mark, note down.

မှာစာ a letter of instruction, advice.

မှာလိုက် to instruct, give instructions.

မှုပြစ်သည် a complainant.

ယမ်း gunpowder.

——တောင့် a cartridge.

——တောင့်အိတ် a cartridge-box.

——တိုက် a powder magazine.

ရင်အုပ်တန်ဆာ a breast-plate.

ရင်တား a fence or palisade outside of a fortification.

ရန်ငြောင့် a robber, rebel.

——စစ် war.



ရန်တွေ — ဖြစ် to quarrel.

—— ဖက် an opponent in a quarrel.

—— ရှာ to seek a quarrel.

—— သူ an enemy.

ရံတပ် an outpost.

ရာဇဒါဏ် punishment inflicted by government authority.

ရာဇဝတ် a heavy fine.

—— ရုံး any criminal court.

—— လွှတ်ရုံး the supreme criminal court.

—— မှု conduct exposing to a heavy penalty.

ရာဇသတ် a new rule, or law.

ရိက္ခာထောက်ကြံ့ a commissariat granary.

ရုန်းရင်းခတ် in a tumultuous manner, as a mob.

ရုံး a court house, place where justice is administered.

—— အရာရှိ member of a court.

—— စာရေး clerk of a court.

—— စီရင်ချက် decree of a court.

ရေဝန် a deputy governor of a maritime province.

—— စား a government writer's fee.

ရဲတင်း a battle-axe.

—— တိုက် a castle, tower.

—— ဖော်ဖွဲ့ to form a company of soldiers.

—— မက် a soldier.

—— လံ a military ensign, colors.

—— လှေ a war-boat.

—— သူကြီး head-man, chief of a village.

ရှုံး to fail, be defeated.

ရွှေနေ an advocate, a lawyer.

ရွာခေါင်း the chief of a village.

—— သူကြီး the chief of a village.

—— စောင့် a village watchman.

—— ပုံကြေး a fine imposed on a whole village collectively.

လက်စောင်းတက် to advance, as the wing of an army.

———စွဲစာပေးရန်မြေ a written land grant.

———စွဲစာရသူ a grantee.

———ဆောင်ထိုး to bribe.

———ထိတ် manacles, the pillory.

———နက် a weapon.

———နက်ကိုင် a soldier.

———နက်ထိုက် an arsenal.

———မရှုံ an executioner.

———မရှုံထောင် a prison for condemned criminals.

———မှတ် a signature, a certificate.

———မှတ်ထိုး to affix a signature.

———ရ persons, or plunder obtained in war.

———ရဥစ္စာ spoil, plunder.

———ရဖမ်း to take captive, to capture.

———သိပ်ထိုး to bribe secretly.

လခ monthly salary.

လည်ဆွဲတိုင် a gallows.

လူခွန် a poll tax.

လူထွက်ခွန်တော် capitation tax.

လေလံခေါင်း an auctioneer.

လဲ to rejoin, make a rejoinder.

လောင်း to stake in a wager, gamble, bet.

လိုလာ to be litigious, forward to prosecute.

လှံ a spear.

လှံစွပ်သေနတ် a musket with a bayonet.

လှံယဉ် a dart.

လှောင်အိမ် a watch-house, a lock-up.

လျှောက်စာ a petition.

———လွှာစာ a petition.

———ရန်စာ a petition.

လွှတ်တော်ရုံး a supreme court.

လွှဲအပ်သောစာချုပ် a deed.



ဝက်ခွတုံးဆွဲ a battering-ram.

ဝင်ငွေ income.

ဝတ် duty, service due.

ဝတ်တရားမှု official duties.

ဝန်ထောက်မင်း an assistant to a deputy commissioner.

ဝယ်ထုပ် to tie hand and foot.

ဝါရန်ခံ a warrant.

သက္ကရာဇ် an epoch, date, year, an obligatory writing.

သက်သေထုတ် produce evidence, show proof.

——ခံ a witness.

——ချစာ written evidence.

——စာ written testimony.

——ပေး —ပြ produce evidence, show proof.

သစ်ခွန် timber duties.

သစ္စာဂတိရှိ to be under an engagement.

သစ္စာတိုက် to administer an oath.

——ပန်နက် to take an oath, imprecate evil on one's self.

——ပြု to affirm solemnly, take an oath.

——ဖျက် to break an engagement.

သန်လျက် a two edged sword.

သံခမောက် an iron helmet.

သံချပ်အင်္ကျီ coat of mail.

သံမီးကျည် a bomb-shell.

သားရိုးသားရီ disease, sickness.

သူရဲ a soldier.

သူရဲကောင်း a champion, a hero.

သူရဲခို a covert on a fortification.

သေတန်းစာ a will.

သေတန်းစာအားဖြင့်ပေးသည် to bequeath by will.

## TERMS OF RELATIONSHIP.

---

အကလေး a little child, an infant.

အစ်ကို an elder brother.

အစ်မ an elder sister.

အဘ a father.

အဘင် an ancestor of the 5th degree.

အဘဿားချင်း paternal relations.

အဘိ an ancestor of the 4th degree; the father of a great-grandfather.

အဘိမ the mother of the same.

အဘေး a great-grandfather.

အဘေးမ a great-grandmother.

အဘိုး a grandfather.

အဘွား a grandmother.

အမယ် mother.

အမိ mother, miss, madam,—a term of compellation by which a daughter, wife, or any woman, younger than the speaker, is addressed in the way of affection or friendship.

အမိခြားအဘခြားသောညီအစ်ကို။ မောင် a step-brother.

——အဘခြားသောညီအစ်မ။ နှစ်မ a step-sister.

အမေ mother.

အမေကြီး goody.

အမောင် a brother.

အမျိုးခုနှစ်ဆက် seven degrees of ancestry, reckoning upward, viz.: အဘ၊ အဘိုး၊ အဘေး၊ အဘိ၊ အဘင်၊ အညွှောက် အစေ့။ also seven degrees of posterity, သား၊ မြေး၊ မြစ်၊ တီ၊ တျတ်၊ ဆတ်၊ ဆက်။

အမျိုးစစ် born of parents of the same race.



အမျိုးသား a fellow-country-man.

——သို့ a fellow-country-woman.

အရီး aunt, a father's sister.

——၏သားသို့ cousins-german.

ဦးမင်း uncle, a mother's younger brother.

ဦးရီး uncle, a mother's elder brother.

——၏သားသို့ cousins-german.

ကမယိုင် a husband (law term).

ကျွတ် a descendant of the 5th generation from one's self.

ခင်ပွန်း a husband or wife.

ခမည်း father.

ခယိမ sister-in-law, a wife's younger sister, or a man's younger brother's wife.

ခဲဒို a brother-in-law, a woman's elder sister's husband, or a husband's elder brother.

ရွေးမ a daughter-in-law.

ဆက် a descendant of the 7th generation.

ဆတ် a descendant of the 6th generation.

ညီ a younger brother.

ညီအစ်မတော် female cousin-german.

——ကိုတော် male cousin-german.

ညီမ younger sister of a woman.

တူ a nephew, the son of a man's sister, or a woman's brother.

တူမ a niece, the daughter of a man's sister, or of a woman's brother.

တော်စပ်သောသူ a collateral relative.

နောင်တော် an elder brother (royal or divine).

နှစ်မ younger sister of a man.

နှစ်မတော် female cousin-german.

ဘဘ a father.

ဘကြီး uncle, a father's elder brother; a mother's elder sister's husband.

တကြီး၏သားသွီး cousins-german.

တထွေး uncle, a father's younger brother; a mother's younger sister's husband, a step-father.

——၏သားသွီး cousins-german.

မတ် a brother-in-law; a woman's younger sister's husband; a husband's younger brother.

မယား a wife.

မယားပါသား a wife's son by a former husband; a step-son.

မရီး a sister-in-law; a wife's elder sister; a man's brother's wife.

မိ a daughter.

မိကြီး aunt, a mother's elder sister.

——၏သားသွီး cousins-german.

မုဆိုးဖို a widower.

မုဆိုးမ a widow.

မိထွေး aunt, a mother's younger sister; a step-mother.

မောင် younger brother of a woman.

မောင်တော် cousin-german.

မြင်တလင်းသား a bastard child.

မြစ် a great-grandchild.

မြေး a grandchild.

မြေးယောက်ျား a grandson.

မြေးမိမ္မ a granddaughter.

ရှောက်သား a correlative in marriage, whether husband or wife.

မွေးစားသား an adopted son.

မွေးသဖခင် father, a term of compellation.

မွေးသမိခင် mother, a term of compellation.

ယောက်မ a sister-in-law; a husband's sister; a woman's brother's wife.

ယောက္ခမယောက်ျား a father-in-law.

ယောက္ခမမိမ္မ a mother-in-law.



ယောက်ဖ a brother-in-law; a wife's brother; a man's sister's husband.

ရပ်ဆွေရပ်မျိုး a fellow-country-man.

လင် a husband.

လင်ပါသား။ မယားပါသား a step-son.

လင်ပါသမီး။ မယားပါသမီး a step-daughter.

သမက် a son-in-law.

သား a son.

သား။ သားဖျား a nephew.

သမီး a daughter.

သမီး။ သမီးဖျား a niece.

သူငယ် an infant, a little child.

re-creating = ထပ်မံဆွဲချိုးခြင်း။  
 person = သူ၊ မိန်းမ၊ သား၊ သမီး။

# MONTHS OF THE YEAR.

May ၁၆ ဇန်နဝါရီ

January . . . . .	ဇန်နဝါရီလ။
February . . . . .	ဖေဖော်ဝါရီလ။
March . . . . .	မတ်လ။
April . . . . .	ဧပြီလ။
May . . . . .	မေလ။
June . . . . .	ဇွန်လ။
July . . . . .	ဇူလိုင်လ။
August . . . . .	ဩဂုတ်လ။
September . . . . .	စက်တင်ဘာလ။
October . . . . .	အောက်တိုဘာလ။
November . . . . .	နိုဝင်ဘာလ။
December . . . . .	ဒီဇင်ဘာလ။

Press dis patches သို့မဟုတ် အမှတ်စဉ်များ

တံကူး . . . . .	April (nearly).
ကဆုန် . . . . .	May.
နယုန် . . . . .	June.
ဝါဆို . . . . .	July.
ဝါခေါင် . . . . .	August.
တော်သလင်း . . . . .	September.
သတင်းကျွတ် . . . . .	October.
တန်ဆောင်မုန်း . . . . .	November.
နတ်တော် . . . . .	December.
ပြာသို . . . . .	January.
တပို့တွဲ . . . . .	February.
တပေါင်း . . . . .	March.

re-creating - ပြန်လည်ဆွဲချိုးခြင်း။



North = ၆၆၁၈  
 South = ၆၀၀၁၆  
 East = ၃၁ ၆.၅  
 West = ၃၁ ၆၇၁၈  
 Population = ၇၇ ၆၇ -

DAYS OF THE WEEK.

desert - ၆၆၁၈ ၆၇ ၁၇  
 Sunday . . . . . တနင်္ဂနွေနေ့။ *Convey*  
 Monday . . . . . တနင်္လာနေ့။ *= ၇၆၁၁၆*  
 Tuesday . . . . . အင်္ဂါနေ့။ *၆၆၁၆*  
 Wednesday . . . . . ဗုဒ္ဓဟူးနေ့။  
 Thursday . . . . . ကြာသပတေးနေ့။  
 Friday . . . . . သောကြာနေ့။  
 Saturday . . . . . စနေနေ့။

Patrol =



captured =

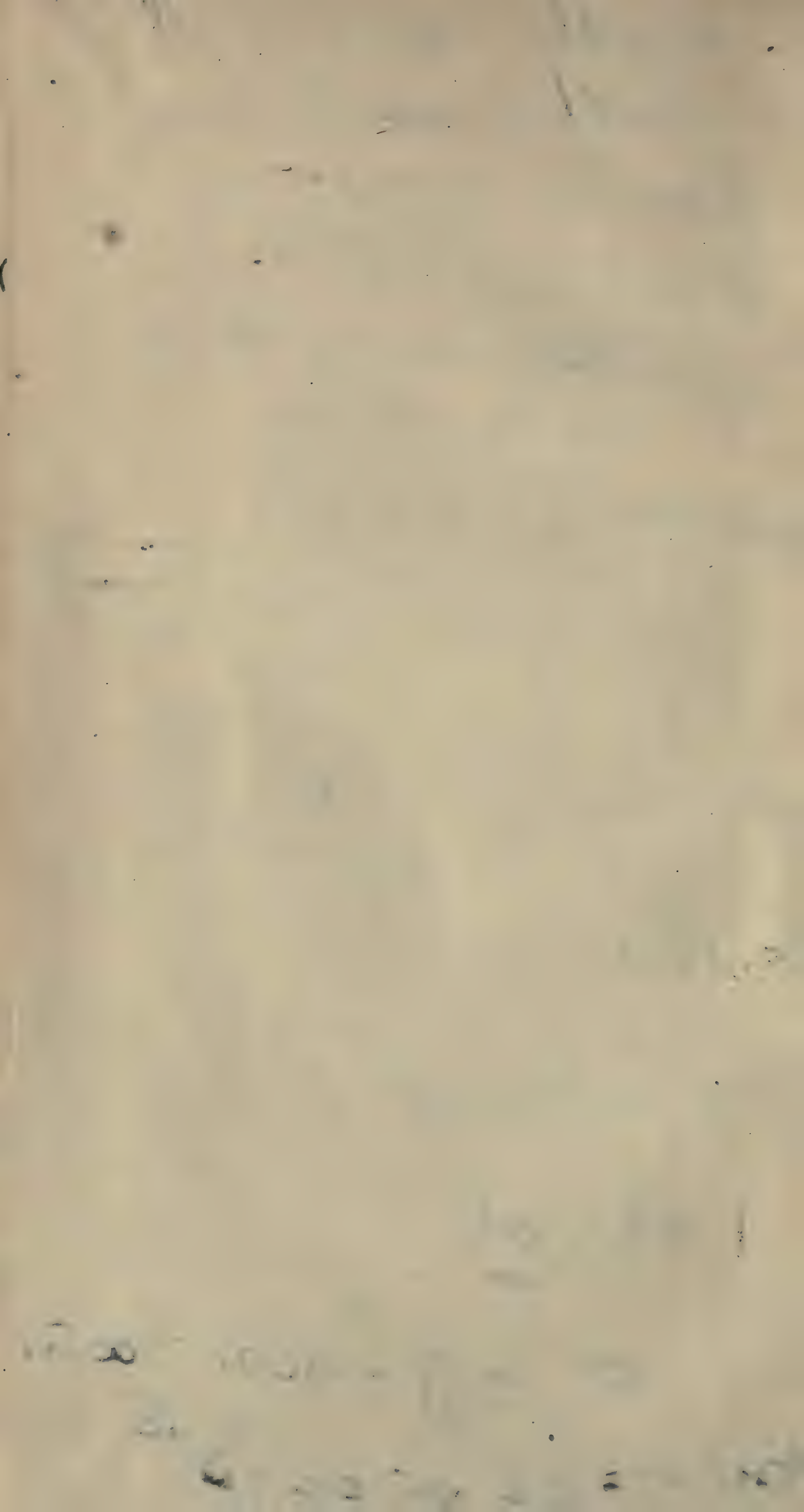
END.

၆၆ ၆၇

Patrol

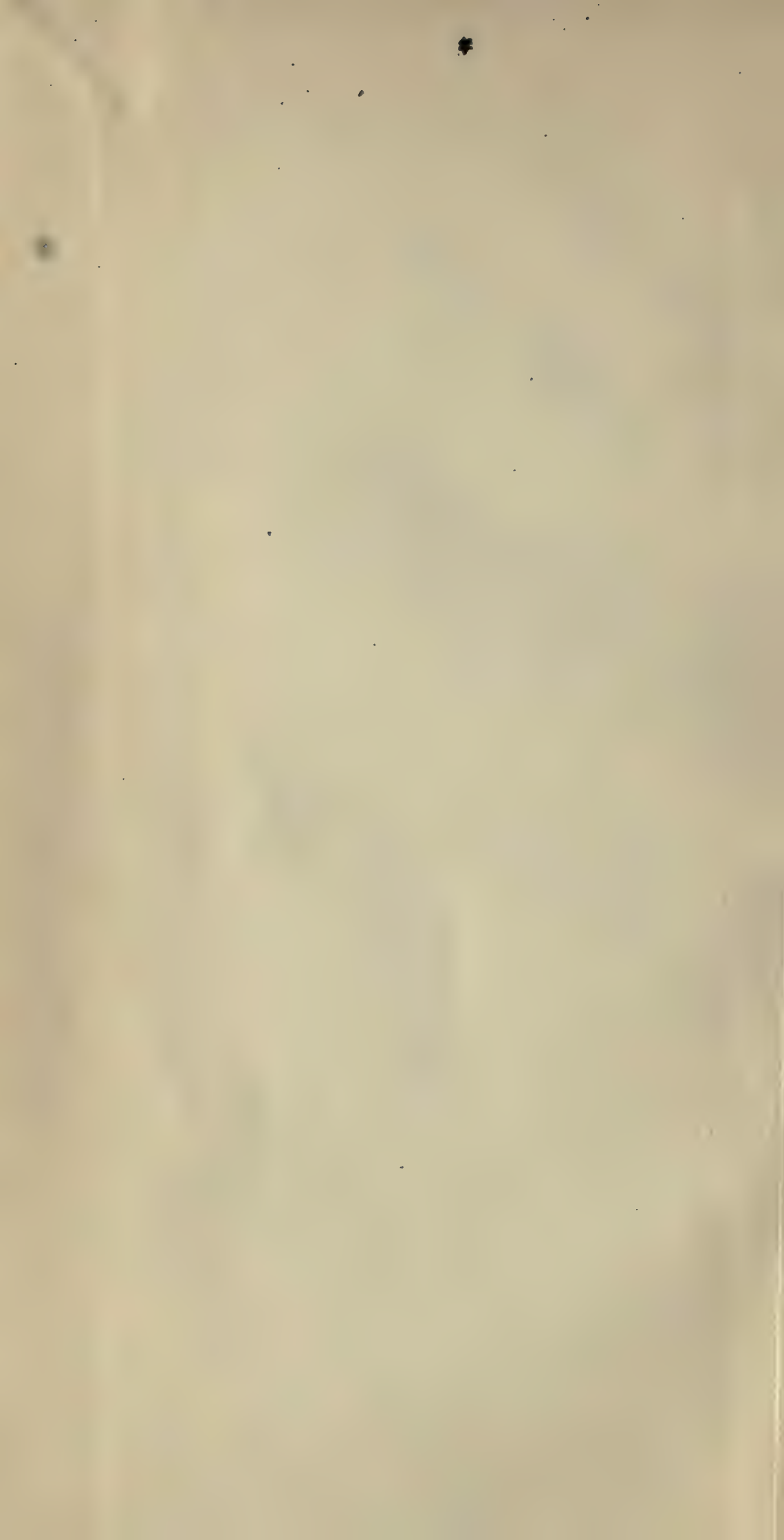
၆၆ ၆၇ ၆၈၁၆ : ၆၆၁၆

Position = ၆၆ ၆၇ ၆၈၁၆ ၆၇















UNIVERSITY OF CALIFORNIA LIBRARY  
BERKELEY

Return to desk from which borrowed.  
This book is DUE on the last date stamped below

DEC 26 1947

Jan 26 1948

6 Feb 51 LR

21 Feb 51 PAA

27 Mar 51 KW

18 May '51 LU

19 Mar '62 KB

REC'D LD

MAY 28 1962



131585

2c 2.02

THE UNIVERSITY OF CALIFORNIA LIBRARY



